

# AUSTERA CONMEMORACION DE NUESTRA INDEPENDENCIA



Los Comandantes en Jefe de Ejército, Marina y Aeronáutica, y el Presidente de la Nación ingresan y toman ubicación en la Catedral Metropolitana, hoy por la mañana, donde se ofició un solemne Tedeum por el aniversario de nuestra Independencia. Las distintas ceremonias tuvieron un austero marco. (Mas información pagina 24)

## MILES DE OBREROS IRIAN A LA HUELGA

• Inform. pág. 7

## ¡ESTAMPIDA DE PRECIOS!

• Inform. págs. 2-3

## LAMI DOZO HABLO SOBRE LA GUERRA EN MALVINAS: AVIACION SE REARMA

• Inform. pág. 4

**Crónica**  
FIRME JUNTO AL PUEBLO



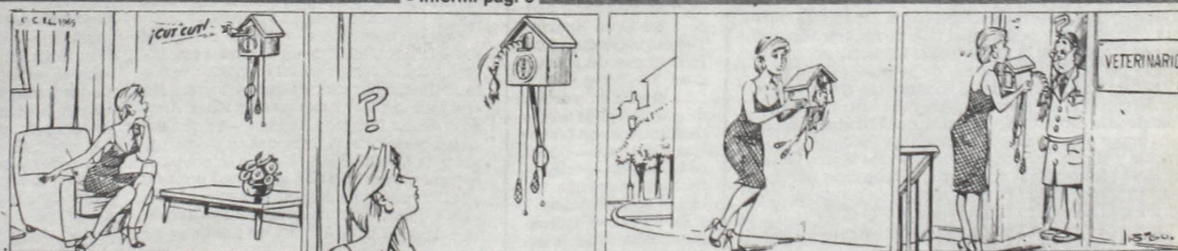
AÑO XIX - BUENOS AIRES, VIERNES 9 DE JULIO DE 1982 - Nº 6.373 - \$ 6.000  
RECARGO VIA AEREA \$ 100

SOLO EL FERIADO PUDO FRENAR LA ESCANDALOSA TREPADA DEL DOLAR

• Inform. págs. 2-3

## NICOLAIDES SE REFIRIO AL VICEPRESIDENTE CIVIL, AL ESTATUTO POLITICO Y RECOMPOSICION DE JUNTA

• Inform. pág. 5



LEONES AFRICANOS - MONOS SABIOS -

Q NORTE - PERROS AMAESTRADOS - GRAN BALLET INT

FOCAS - EQUILIBRISTAS - SUSPENSO EN EL AIRE.

**EL CIRCO DEL MUNDO**  
ALMIRANTE BROWN Y MARTIN GARCIA  
(Frente al Hospital Argerich)

**SHANGRI-LA**

HOY  
15, 18 Y 21 HS.  
**CAROZO Y NARIZOTA**  
Y EL PROFESOR GABINETE  
MENORES DE 3 AÑOS GRATIS

GRAN BALLET INTERNACIONAL - EQUILIBRISTAS - TRAPECIO - MAGIA - PAYASOS - SUSPENSO EN EL AIRE. LAS MEJORES 15 ATRACCIONES MUNDIALES - MONOS SABIOS

PAYASOS

TRAPECIO



# UN PARENTESIS A LA MARCHA DE LA BRONCA

Un tema encuadrado en el estilo del "rock nacional" muy popular en la década del '70, titulado "La Marcha de la Bronca", cobra vigencia en nuestros días, pero no precisamente en lo que a música se refiere, sino en el cotidiano caminar por negocios de diversa índole en busca de diferentes mercaderías. Es allí, donde el argentino tiene bronca, pero bronca en serio, porque los artículos en el curso de una semana han sufrido un alza desconsiderada de precios y lo que es más prentando seguir subiendo, según lo anuncian los comerciantes.

La "marcha" permitió recorrer mueblerías, tintorerías, farmacias, lencerías y locales destinados a la venta de los más variados productos.

Allí, se registraron declaraciones que van desde lo alarmista hasta lo depresivo.

En una mueblería de la avenida Belgrano, una señora que había señalado la semana anterior dos sillones y ha-

ce dos días fue a pagarlos en su totalidad, escuchó al mueblero comentarle: "Hizo bien en comprarlos, porque ahora están un 20% más caros. ¿Por qué? Y me aumentaron la tela de tapicería con que los fabrico. No hay otra solución".

En otra mueblería de la misma zona un juego de dormitorios de pino chileno había subido considerablemente su costo. La razón: el pino chileno viene de Chile y se paga en dólares. Todo dicho.

En una casa de artículos para regalos de Almagro, una mujer vivió una curiosa experiencia. El dueño estaba muy ocupado atendiendo y ella buscando lo que necesitaba: una mesa y una lámpara con adornos de bronce, tuvo la ocasión de recorrer todo el negocio. En la parte cercana a la vidriera vio una lámpara a 480.000 pesos. Caminando hacia el fondo encontró la misma lámpara a 360.000 con su etiqueta todavía sin cambiar. Cuando preguntó por el precio de la me-

sa le dijeron 1.250.000, pero que si la quería que la llevara ya, porque la semana entrante venía a 1.900.000.

Interesante resulta también la experiencia vivida en una tintorería, de la calle Díaz Vélez, donde por la limpieza de un saco de cabra se pidieron 340.000 pesos, pero enfatizando que es un precio que se mantiene "solo por esta semana".

En lo que a farmacia se refiere solo se registró un pequeño "show" en la parte interior del local. Dos empleados remarcaban los precios, mientras había una larga cola de gente que esperaba ser atendida porque el grueso del personal estaba dedicado a "tareas más importantes".

En negocios de lencería pudimos observar que las prendas íntimas femeninas y las medias, registraban un alza del 20%.

Así la "marcha de la bronca" podría continuar, pero para que hacerlo, tanta marcha podría producir infarto.

## ● El Largo fin de Semana dio Respiro al 'Verde'

El largo fin de semana introdujo un paréntesis en la "fiebre del dólar", cuya cotización, al llegar a los 36.000 pesos ayer, logró un verdadero record histórico del 1800 por ciento en lo que va de 1982 y el 140 por ciento solo 48 horas.

Tal como informáramos en nuestra 6ª edición de la víspera, la paridad llegó en algunos momentos a los 40.000 pesos, para estabilizarse por último en 36.000, en medio de múltiples conjeturas sobre la evolución del mercado e informaciones sobre procedimientos judiciales en procura de detener el creciente mercado negro.

Uno de los motivos centrales del alza es la necesidad de las casas que operan con divisas de reponer sus stocks, pues estas agencias tuvieron que liquidar sus dólares al Banco Central durante la guerra de las Malvinas.

Además, el establecimiento de tasas negativas sacó a muchos ahorristas del circuito financiero hacia la compra de dólares.

A ello se agrega la crítica situación del sector externo, en virtud de la cual el Banco Central ha hecho saber que durante bastante tiempo no trasladará dólares hacia la plaza cambiaria local.

Pese a los elevados costos que para los argentinos tiene hoy el turismo internacional, hay quienes mantuvieron sus planes de pasar las vacaciones de invierno en el exterior, a lo

que se agregan las necesidades de quienes adquirieron propiedades en Uruguay, Brasil, España y Estados Unidos y deben abonar cuotas en monedas fuertes.

En cuanto al dólar comercial, cuyo precio es fijado oficialmente, ayer se cotizó a 20.100 pesos, lo que significa un avance de solo el 0,25 por ciento respecto a la antevíspera.

De este modo, la diferencia entre el comercial y el financiero es de un 86 por ciento respecto al viernes anterior. Según pudo saberse, este efecto no responde a los pronósticos de la conducción económica, la cual suponía que la brecha entre ambos tipos sería mucho más reducida.

## ● EN LA PLATA

Merece subrayarse que, contrariamente a lo ocurrido en Buenos Aires, en La Plata el dólar norteamericano solo subió ayer un 0,25 por ciento respecto a la cotización del miércoles, llegando a un máximo de 32.000 pesos. Por la mañana, con ofertas de 31 a 21 mil pesos, algunos ahorristas de moneda extranjera optaron por vender la divisa, con lo que se supuso que la cotización bajaría en el curso de la jornada.

Pero al conocerse el salto registrado en la Capital Federal, la tendencia quedó neutralizada.

## ● PLAZOS FIJOS

Las nuevas medidas relacionadas con los intereses en depósitos a plazo fijo produjeron una importante reversión hacia cuentas corrientes, rubro que antes de la reforma financiera de Martínez de Hoz era el principal y

# LA PLATA: EL VALOR DE LA CARNE SE PUSO A NIVELES INALCANZABLES

LA PLATA, 9 (De nuestro corresponsal).— La suba de un 20% en el precio de la carne en esta ciudad ha provocado una grave preocupación entre el pueblo consumidor, que ante esta "nueva escalada" ve "alejarse" la carne cada vez más del menú familiar.

Esta suba, registrada en la víspera, del precio al público de la carne vacuna determinó que el valor por kilogramo de los cortes de mayor consumo se ubicará en los \$ 60.000 aproximadamente, para la carne de la categoría conocida como "novillito de primera".

Una suerte de encuesta en las carnicerías permitió en la víspera, observar que mientras en algunas los precios habían experimentado la suba promedio del 20% ya mencionada, en otras solo se había registrado un alza del 14%.

Esta diferencia fue explicada por algunos comerciantes, señalando que la suba inferior está determinada en razón de haber recibido las reses el martes pasado, mientras que los que venden con un mayor aumento son los que recibieron la mercadería con el alza experimentada por el ganado correspondiente al valor "en pie" de los días martes y miércoles.

Por ello, señalaron que para el fin de semana toda la carne que se venda al público tendrá incluidos los dos aumentos, los que suman aproximadamente un 20%.

En cuanto a la preocupación del consumidor, los minoristas expresaron que no puede dudarse de que la gente "se mostró algo sorprendida y muy preocu-

pada ante la suba de la carne del día de ayer".

La primera reacción fue de protesta, y después "hicieron frente" a la situación, llevando solamente la mitad de la cantidad de carne que tenían previsto. "Los carniceros —señalaron los comerciantes entrevistados— no tenemos la culpa de lo que pasa y menos la posibilidad de absorber la suba de la hacienda. La bajísima rentabilidad que ofrece actualmente nuestra actividad no nos deja margen para ello".

"En consecuencia, dijeron los carniceros, cabe una sola solución, que las autoridades oigan nuestros reclamos y consideren la posibilidad de eliminar el Impuesto al Valor Agregado (IVA) a la carne. Ello amortiguara el aumento de la hacienda".

# EL IMPUESTO SOBRE ACTIVOS FINANCIEROS

El impuesto de emergencia sobre los activos financieros alcanza a créditos hipotecarios, prendarios o comunes originados en operaciones de mutuo oneroso, o en saldos de precios que impliquen un rendimiento de capital bajo formas de interés de actualización. Así lo establece el decreto 48 del Poder Ejecutivo Nacional difundido anoche en la Casa de Gobierno. "En los casos de ventas de inmuebles —se aclaró— se considerarán gravados los saldos de precios pendientes al 31 de diciembre último, provenientes de operaciones en las cuales la posesión o escrituración hubiera sido otorgada hasta dicha fecha."

## ● NO SE COMPUTARAN

En el caso de participaciones sociales que no coticen en Bolsa, las mismas, no se computarán a los fines del gravamen cuando su valor, determinado conforme a las disposiciones del artículo 6º de la ley resulte negativo. En cuanto a las sociedades anónimas que no coticen en Bolsa, el decreto establece los procedimientos para fijar el valor de las acciones, el que se relacionará con el capital.

# YA AUGURAN UN DIFÍCIL PERIODO DE TRANSICION

SANTA FE, 9 (De nuestro corresponsal).— "Va a ser muy difícil el periodo de transición iniciado, por cuanto no sé si el actual presidente podrá cumplirlo y si tendrá fuerza para que se cumpla...". Así respondió el doctor Aldo Tessio, ex gobernador de Santa Fe, a una pregunta relacionada con el presente institucional que se le formulara en el curso de un programa periodístico radial.

El veterano dirigente radical destacó que el país está "realmente devastado" y la principal falla de los argentinos es habernos apartado de la Constitución Nacional, porque "la ausencia del constitucionalismo da soluciones desfiguradas". Señaló que "muchos de los hombres que trabajan alrededor del gobierno no están a la altura de las circunstancias".

Cuando se lo consultó si le entendía que no había hombres de una importante perspectiva manejando los destinos de la provincia y el país, aseguró: "Todos los días vemos petisos mentales e incapaces que aparecen en la televisión, que no se agrandan porque no tienen nada adentro de la cabeza... Y es evidente que así es muy difícil salir a la otra orilla".

Finalmente el doctor Tessio aseguró que los partidos políticos están "absolutamente maduros".

## ● ILLIA-ALFONSI

LA PLATA, 9 (De nuestro corresponsal).— El ex presidente de la Nación, doctor Arturo Umberto Illia, y el dirigente radical doctor Raúl Alfonsín, tomarán parte hoy en los actos en honor del ex intendente del partido de General Belgrano, Belarmino Pedro Martín, diputado provincial (1958-62) y jefe de la comunidad local en los periodos 1963-66 y 1973-76. Martín es un veterano militante radical, que desechó privilegios jubilatorios y solo lo hizo como trabajador independiente. El homenaje se lo brinda toda la comunidad de General Belgrano.

# NUEVA CENTRAL TELEFONICA PARA JOSE L. SUAREZ

La Empresa Nacional de Telecomunicaciones, libró al servicio un moderno equipamiento telefónico, para los usuarios de la localidad de José León Suárez. Tiene una capacidad de 1600 líneas de abonados.

La puesta en marcha de este complejo telefónico, trabaja con la central Churrucua —característica 769— y está conectada al sistema nacional de teledisco.

En su nuevo ordenamiento funcional, la habilitación de estas nuevas instalaciones permitieron la inclusión de 600 usuarios, en su primera etapa. Está previsto que los restantes, ingresarán en los próximos cinco meses.

Esta nueva central forma parte del plan de realizaciones de ENTEL.

# LOS PUNTANOS TEMEN EL CAOS SI NO SE FIRMA ACUERDO PARA 1984

SAN LUIS, 9 (De nuestro corresponsal).— Sin un previo acuerdo entre las agrupaciones políticas y las Fuerzas Armadas, 1984 puede ser, no el año de la institucionalización, sino el de la disociación nacional". Estos conceptos fueron formulados por el presidente del Movimiento Popular provincia de San Luis, doctor Guillermo Belgrano Rawson.

Expresó asimismo el dirigente provincial sobre la posibilidad de un fracaso si este gobierno del teniente general Bignone cree que la institucionalización del país se logrará con el simple caminar hacia las elecciones. Agregó el doctor Belgrano Rawson, —en declaraciones periodísticas recogidas en un matutino de la Capital Federal— que es necesario un acuerdo previo, entre las fuerzas políticas y las Fuerzas Armadas sobre soluciones estables y, fundamentalmente, posibles que deben darse al país, dijo, en los próximos go-

biernos constitucionales.

Tras dar su punto de vista sobre el resultado del acto eleccionario de 1973, el ex subsecretario de Interior durante la gestión n.º ministerial del doctor Arturo Mor Roig, señaló que es imprescindible lograr primero un acuerdo entre las fuerzas políticas y las Fuerzas Armadas. No hablo, puntualizó, de simples entendimientos sobre candidatos, sino acerca de un programa mínimo que nos permita "rebobinar" nuestras desinteligencias de forma tal que podamos superarnos.

Es imprescindible, expresó más adelante, acordar primero inteligentemente una solución integral que entonces si hará de los comicios instrumentos idóneos para la reconstrucción de las instituciones y por ende, de la democracia. De lo contrario, puntualizó, las elecciones que pueden convocarse, serán un fracaso más, como aquella del '73.

# ACUSAN A PERONISTAS DE TRAIADORES

Representantes de 28 circunscripciones del Justicialismo metropolitano afirmaron ser "agraviados gratuitamente por seuditos dirigentes cuyos mandatos han sido prorrogados por el proceso militar iniciado en 1976".

En un comunicado, acti-

vistas y militantes peronistas acusan a esos dirigentes de "traidores al Movimiento Nacional Justicialista en la componenda del hotel Castellar". "Nosotros —expresan— los justicialistas ya hemos dado pruebas de que somos pacientes, de que somos pruden-

tes, de que sostenemos la razón y la verdad, y de que jamás hemos empleado la violencia, pero no la hemos ejercitado porque somos contrarios a esos métodos. Llegaremos por la acción racional y no por la lucha violenta".



# "FIEBRE DEL DOLAR"

## ● Ayer fue una Carrera Loca Hacia las Nubes

que después quedó relegado a un modesto porcentaje del total de fondos captados. La disminución de depósitos a plazo fijo osciló, según las entidades, entre el 15 y el 55 por ciento de las cancelaciones diarias; pero no todos los fondos pasaron a cuenta corriente, estimándose la brecha en un 15 por ciento de los vencimientos de las imposiciones a plazo fijo.

Este dinero habría pasado al dólar, a la compra de bienes de consumo, la adquisición de inmuebles y el mercado de valores. Las acciones privadas se mantuvieron con fuerte tónica compradora en la Bolsa, registrándose ayer 46 alzas y solo 27 bajadas. Lo mismo puede decirse de los Bonos Externos, que subieron del 7 al 11 por ciento según la emisión.

### ● VALORES AJUSTABLES

El Banco Central garantizará el precio de los Valores Nacionales Ajustables (VANA) vigente al 2 de julio, comprometiéndose a intervenir como comprador cuando resulte inferior al de esa fecha, según anunció la entidad en un comunicado.

Paralelamente, informó el tipo de operaciones que deberán realizar los poseedores de los bonos públicos para poder cobrarlos, en el marco de la decisión gubernamental de proceder a su recuperación.

También resolvió dejar sin efecto la licitación de letras de tesorería prevista para estos meses, aunque nada ha resuelto aún sobre el rescate de esos papeles, una decisión aguada con ansiedad en los círculos financieros, al igual que la referente a las cédulas hipotecarias.

El Banco Central comunicó a las empresas financieras y mercados bursátiles la intención de recuperar, además los valores ajustables, los Bonos Nacionales con Ajuste Financiero (bonafi), los Bonos Patrimoniales para Entidades Financieras y el Bono Movilizador de Fondos Públicos (Segunda Serie).

En cuanto al rescate de las tres series del VANA se efectuará en seis pagos, los cinco primeros del 18,5 por ciento del capital nominal emitido y el último, del 7,5 por ciento. El primer pago se realizará el 2 de agosto y los restantes en la primera jornada laborable de cada uno de los siguientes meses.

Respecto a los otros bonos públicos a rescatarse, los precios fijados son: Bonafi 1980, 400,39 por ciento; Bonafi 1981, primera serie, 263,60%; segunda serie, 154,38%; Bonos Patrimoniales, 51,653,72%; Bono Nacional Movilizador de Fondos Públicos, segunda serie, 638,57%.

El rescate de los Bonafi 1981, primera serie, se hará mediante presentaciones en bancos o en la Caja Nacional de Ahorro y Seguro.

Los otros bonos serán rescatados mediante la simple presentación en el Departamento de Mercado de Valores del Banco Central.

### ● TASAS DE INTERES

El Banco Central informó anoche que "dentro del nuevo ordenamiento establecido para el sistema financiero", continuará publicando los resultados de la encuesta diaria sobre tasas de interés pasivas ("tasa testigo"), "con la aclaración de que ellos se originan en operaciones del mercado de depósitos a tasa controlada, exclusivamente".

## ¿DESAPARECE LA 1050?

Las recientes decisiones del Banco Central tienden a resolver un problema que durante largo tiempo ha provocado angustias en amplios sectores de la población, como es la Circular 1.050, que además agravó el endeudamiento empresario, detuvo la inversión privada y frenó el crecimiento del aparato productivo.

Como se sabe, a través de la Circular 1.050, se instrumenta un sistema de indexación de deudas que sigue el ritmo de las tasas de interés vigentes en el sistema bancario. Como estos intereses son mayores que el aumento de los precios la deuda indexada crece más rápidamente que lo que aumenta el valor de los bienes que sirven de garantía o son la contraparte de la deuda. En algunos casos se ha dado que la deuda ha llegado a superar el valor de los bienes que han servido de garantía al crédito.

Los funcionarios de la conducción económica afirman que las modificaciones intro-

ducidas desde el martes 6, hacen que las tasas de interés a utilizar para el cálculo de la indexación sean las tasas establecidas por el Banco Central. Esta tasa, que será fijada mensualmente, será inferior a la tasa de inflación, de modo que en el futuro, las deudas, lejos de pesar en forma creciente en las finanzas de las familias o de las empresas, tenderán a pesar cada vez menos.

Tal situación futura se encuadra en la refinanciación global de los pasivos, ya sea personas como empresarios.

### ● CREDITOS

En el caso de los créditos hipotecarios, los concedidos antes del 30 de junio del año pasado, serán beneficiados con una quinta del capital actualizado del 15% sobre el monto que se adeude al 30 de junio de este año. Pero una cláusula importante, es que el deudor hipotecario tendrá que renunciar a los litigios generados por esos préstamos de la 1.050.

En síntesis, la vigencia de tasas negativas de interés sería el punto de partida para la defunción de la famosa 1.050.

Por lo pronto, el titular del Banco Central, Domingo Cavallo, al hablar ayer ante 400 banqueros, reiteró que se reducirá el costo financiero de los préstamos tomados por la circular 1.050.

"El problema de la indexación —dijo— quedará resuelto porque el ajuste más la tasa real de interés no podrá superar el 6% mensual".

Cavallo afirmó que "de no haberse introducido esta reforma financiera, el sistema iba a terminar en un proceso hiperinflacionario en el cual los ahorros se desvalorizarían totalmente, con tremendos costos para la economía".

El titular del Banco Central puntualizó que con la reforma se quiere terminar "con el sistema arbitrario que no garantiza el apoyo eficiente y que llevaba a la destrucción".

## RECHAZO INDUSTRIAL A CONCERTACION PARA EL CONGELAMIENTO DE PRECIOS

El vicepresidente de la Unión Industrial Argentina, Gilberto Montagna, afirmó hoy que esa entidad no participará en ninguna concertación que implique un congelamiento de los precios.

Al término de una reunión celebrada en la Secretaría de Comercio, Montagna también expresó que la entidad industrial es contraria al establecimiento de paritarias.

El mencionado dirigente, que esta vez fue el vocero de la UIA, reveló que el martes próximo se realizará una nueva entrevista de industriales con el titular de Comercio, luego de que un día antes se reúna el consejo de la UIA, con la participación de alrededor de 200 empresarios de todo el país.

Puntualizó que la UIA no concurrirá a dialogar con el secretario de Comercio "para negociar la fijación de precios, si-

no a tratar la posibilidad de establecer mecanismos idóneos para reactivar la industria y el consumo".

Dijo Montagna que lo que se estudia es la posibilidad de que mediante una reducción de los costos financieros de las empresas, se pueda absorber aumentos en otros costos, para lograr de esa forma algún incremento del salario real, una reactivación de la actividad industrial y, por lo tanto, una mayor posibilidad de empleo.

En otro orden, Montagna aceptó que se estudia la posibilidad de fijar tasas preferenciales, aunque advirtió que no hay todavía nada resuelto al respecto, y recordó lo manifestado por el ministro de Economía en cuanto a que solo las empresas que se avengan a la concertación de precios podrán gozar de tasas preferenciales: "Las empresas que juz-

guen conveniente ingresar en el acuerdo tendrán esa posibilidad —había dicho el funcionario—, de modo que la oportunidad de reducir costos financieros se pueda traducir en una reducción efectiva de los costos y ello se traslade a los precios".

Montagna recordó que la UIA siempre sostuvo la posición "de no adherirse a concertaciones basadas en congelamientos de precios y salarios que no reflejen la realidad económica".

Entretanto, voceros oficiales puntualizaron que la nueva conducción económica realiza "ingentes esfuerzos" en procura de comprometer a los empresarios en una concertación de precios que evite "una estampida inflacionaria", al tiempo que alientan a los potenciales exportadores para que amplíen sustancialmente esa actividad.

## "DEUDA EXTERNA ES HITO DESGRACIADO"

La línea interna del Movimiento Nacional Justicialista "San Martín - Rosas - Perón" que preside el doctor Edgar Sá dio a conocer una declaración. En la misma expresa que los productores de riquezas, deben ser, quienes decidan sobre el mejor destino de la Nación y "las Fuerzas Armadas, que detentan de facto el poder, deben revertir los términos, cortando las uñas rapaces, de quienes son los declarados enemigos, en los negocios, en la guerra, sirviendo de yanquis e ingleses, cuyas balas asesinarán a nuestros hijos y afrentan y menoscaban nuestra soberanía económica y política".

Agrega el documento que "la desmesurada deuda externa sin precedente y sin explicación, marca un hito desgraciado y fatal: la recesión, la inflación y la indexación son tremendos flagelos de la guerra espuria y de la usura contra el trabajo digno".

Expresa también que "debe rectificarse drásticamente ese desgraciado signo". La causa de todo ello, agrega, "es el pendulismo político provocado, que determina una inestabilidad constitucional".

## Municipales Rechazan "Exiguos Aumentos"

La Federación de Sindicatos de Trabajadores Municipales de la Provincia de Buenos Aires expresó hoy su disconformidad con el reciente aumento de sueldos otorgado a la administración pública, al delatar que "salarios paupérrimos no pueden ser disimulados con aumentos tan exigüos como el aprobado en estos días, salvo que se pretenda, con la palabra aumento, satisfacer expectativas pero no necesidades".

En una declaración que firman Gerónimo Izetta, secretario general y Carlos Fernández, de prensa, la Federación critica los "créditos indexados bajo la permanente persecución de una inflación indetenible, alquileres que trepan más allá de los montos que pueden pagar los trabajadores municipales, escalada de los precios de medicamentos, ropa y alimentos, desocupación y desaliento ante las injusticias cometidas en muchas administraciones comunales".

Sostiene que todo ello "ha marcado estos seis años (de gobierno militar) a fuego, la vida de los compañeros municipales y sus familias, muchas de ellas castigadas con cesantías arbitrarias, suspensiones, reducciones de sueldos y retrogradaciones en la carrera administrativa, al reclamar ante los indolentes sus justos derechos".

La Federación Municipal Bonaerense reclama en consecuencia "que se revierta totalmente el actual proceso que acabará definitivamente y totalmente con la fe ciudadana", y que se adopten "medidas en beneficio de los eternos perjudicados: los trabajadores, y dentro de ellos estamos los municipales, siempre postergados".

La entidad juzga "imprescindible" la "plena vigencia de los derechos gremiales,

## MULTIPARTIDARIA BONAERENSE: EL PUEBLO NO CAMBIARA EL SILENCIO POR LAS URNAS

LA PLATA, 9 (De nuestro corresponsal: — La Multipartidaria de la provincia de Buenos Aires advirtió, en un documento que "la realidad angustiante que padece el pueblo y su dramático requerimiento no da márgenes para maniobras dilatorias", y que "el pueblo, que no quiere ni puede esperar, no cambiará el silencio por urnas".

El nucleamiento, que comprende a los partidos Justicialista, Unión Cívica Radical, Movimiento de Integración y Desarrollo, Demócrata Cristiano e Intransigente, añadió que "el pueblo no puede soportar una nueva frustración. Las medidas que se tomen deben ser absolutamente las suficientes en su magnitud, e ir a la profundidad de la crisis: libertad, justicia, trabajo y salarios reales son las consignas que asegurarán el tránsito hacia la democracia".

"Frente a la gravedad de la crisis económica y moral que afecta a la totalidad de la Nación, nunca el país ha estado tan pendiente de la actitud de los partidos políticos", observó el texto de la Multipartidaria provincial, lo que, a su juicio, impone al quinto "expresarse para contribuir a movilizar a toda la comunidad nacional, en torno a los altos objetivos que dieron lugar a la ac-

ción mancomunada de las fuerzas cívicas que la componen".

Al resumir el grado de deterioro que se observa en los distintos aspectos del quehacer del país, el documento señala que "la actual situación no resistirá pequeños ajustes ni simples ensayos instrumentales, que soslayan las soluciones de fondo".

Tras exigir la "restitución del poder político al pueblo, dentro, como máximo, del plazo comprometido", la Multipartidaria bonaerense solicita "efectivizar la libertad de actuación para las organizaciones obreras, empresarias y profesionales".

Dado ese cuadro de situación, el nucleamiento reclamó de las autoridades "declarar formalmente terminado el régimen de facto; aplicar de inmediato las propuestas económico-sociales sugeridas por la Multipartidaria nacional; derogar el estado de sitio y la legislación represiva, con plena vigencia de las garantías constitucionales; restablecer, legalmente y sin restricciones, la actividad de los partidos políticos, ratificando el reconocimiento de los actuales y la vigencia del Estatuto sancionado por dos veces por el Congreso Nacional; señalar a los responsables de toda acción

que, en la función pública, pueda estar reñida con la ética y la moral, y llevar hasta las últimas consecuencias su esclarecimiento".

### ● ANIVERSARIO

El próximo miércoles 14, con motivo de cumplirse el primer aniversario de su constitución, la convocatoria multipartidaria nacional dará a conocer un documento en relación con su realidad interna y con la actual situación del país, según lo anunciado por voceros del nucleamiento.

Si bien no hubo datos concretos acerca del futuro del conjunto de agrupaciones nucleadas en la Multipartidaria, se estimaba en medios partidarios que se decidiría mantener su vigencia, por lo menos hasta bien avanzada la normalización institucional.

La celebración del primer año de vida comprenderá asimismo una comida en lugar a determinarse.

El receso aparente a que se llamó la Multipartidaria fue explicado por allegados a la conducción del conjunto como una vuelta de cada agrupación a sus realidades internas, a partir del anuncio sobre levantamiento de las restricciones al funcionamiento partidario.



# LAMI DOZO RINDIO CUENTAS

## Explicó las Acciones de Fuerza Aérea en Malvinas



Lami Dozo durante la exposición a la prensa.

El brigadier general Basilio Lami Dozo ofreció en una conferencia de prensa realizada en el microcine del Edificio Condor "la palabra oficial sobre las acciones de la Fuerza Aérea en las Malvinas", detallando las acciones bélicas cumplidas entre el 1° de mayo y 14 de junio.

El jefe aeronáutico calificó al revés de Puerto Argentino como "un episodio impactante e importante", y sostuvo que "no es el fin" y que "debe inscribirse en la historia al igual que Vilcapugio y Ayohuma, porque la historia es una sola e indivisible". Dijo que la guerra de las Malvinas sirvió para "consolidar la identidad nacional y unir a los argentinos tras un ideal de Patria" y que "nos obliga a no defraudar a la sociedad argentina y a América Latina que nos continúa mirando, para que la sangre derramada no lo haya sido en vano".

### ● ACCIONES DE GUERRA

Lami Dozo detalló las acciones bélicas cumplidas en las Malvinas explicando en primer término las limitaciones que debió enfrentar la aeronáutica por las condiciones meteorológicas.

Informó que la Fuerza Aérea mantuvo dos bases en las Malvinas, una en Darwin y otra en Puerto Argentino, que "permitieron operar durante todo el conflicto, a tal punto que el 14 de junio todavía quedaban aviones Pucará en condiciones de operar y el último vuelo de un Hércules C-130, partió desde Malvinas al continente en la madrugada del día en que cayó Puerto Argentino".

Dijo que la artillería de la Fuerza Aérea derribó a 14 aviones Harrier y 12 helicópteros y que los aviones de transporte trasladaron a todo el Regimiento 12 de Infantería. Confirmó que la pista de Puerto Argentino "nunca

fue anulada" y que los aviones Vulcan que intentaron destruir los sistemas de radar "solo lograron afectar una antena".

Tras rendir homenaje al aviador Pucará, al que calificó de "un potro de pura sangre nacional", detalló las operaciones que se realizaron desde el continente.

Dijo que habían sido utilizados 82 aviones de combate y, refutando al periodista norteamericano Jack Anderson, explicó que la táctica aérea más efectiva aconsejó utilizar ese número como el más apropiado para luchar en las Malvinas.

Dijo que antes del 1° de mayo se realizaron dos análisis en los que se contó con asesoramiento de las otras fuerzas "y otros asesoramiento" —sin aclarar quién los proporcionó— y que "se llegó a la conclusión que debían realizarse ataques a ras del agua para evitar el ángulo de aproximación previsto por los ingleses". Reveló que las acciones de la Fuerza Aérea Argentina son en estos momentos estudiadas por la Organización del Tratado del Atlántico Norte y por el Instituto de Estudios Estratégicos de Londres.

Señaló además que "todas las operaciones sobre la flota se realizaron con reabastecimiento en vuelo" y rindió homenaje a los pilotos y tripulación de los Hércules C-130 que operaron como naves-cisterna.

### ● BAJAS AL ENEMIGO

El balance de éxitos brindado por Lami Dozo, en el que se incluyó el de los aviones de la Armada, contabilizaron seis buques hundidos que totalizan 21.920 toneladas; 10 buques seriamente averiados comprobados, con 32.870 toneladas y siete buques probablemente averiados. Indicó que los Hércules volaban a 15 metros sobre el nivel del mar para cumplir sus misiones y narró que durante las acciones en San Carlos lograron reabastecer a dos aviones que volaban perdiendo combustible, permitiendo sus exitosos aterrizajes en el continente. Explicó que el 1° de mayo realizaron 56 salidas y que "esas acciones permitieron cambiar y actualizar nuestras tácticas de ataque", revelando que du-

rante las acciones en San Carlos la Fuerza Aérea sufrió 13 pérdidas entre los días 21 y 24 de mayo, o sea un 11 % de los aviones empleados, "lo cual —dijo— es una pérdida importante".

Al referirse a ataques aéreos contra fuerzas terrestres señaló que "no contábamos con la información exacta sobre la ubicación de los efectivos y el enemigo tenía cada vez más cobertura aérea".

Explicó además que también tuvieron inconvenientes con las "propias fuerzas que nos derribaron aviones: eso sucede en todas las guerras y así lo aceptamos", subrayó.

Contabilizó 72 misiones cumplidas sobre las fuerzas inglesas de tierra entre los días 11 y 13 de junio durante las cuales se perdió un bombardero Canberra. Narró también que en la madrugada del 14 —día de la caída de Puerto Argentino— "un Hércules C-130 regresó de Malvinas con heridos y con serios problemas en los neumáticos".

Todas las acciones realizadas arrojaron un total de 88 % de salidas sobre el 100 % previsto y un 68 % de objetivos conseguidos.

"Sobre un total de 82 aviones de combate fueron derribados 34, lo que hace un 41 % de pérdidas, evidenciándose así el gran esfuerzo hecho por la Fuerza Aérea en la guerra de las Malvinas", puntualizó el comandante en jefe.

Dijo que en las acciones perdieron la vida 36 oficiales, 14 suboficiales y 5 soldados.

### ● RESPUESTAS

En la última parte de su conferencia, Lami Dozo accedió a responder a las preguntas de los periodistas. Consultado si no sería conveniente que las Fuerzas Armadas dieran una detallada información sobre la guerra con Gran Bretaña, respondió que "es muy posible que sea beneficioso, yo creo que sí, pero yo solo explico lo que corresponde a mi fuerza".

Lami Dozo enfatizó que para recuperar las islas Malvinas "el único camino es, por ahora, el político - diplomático" y que el episodio bélico, "en lugar de dejar una desilusión debe dejarnos un rédito grande".

## EL REARME DE LA FUERZA

Ante preguntas expresas de los periodistas, el brigadier general Basilio Lami Dozo reveló que Perú y Venezuela habían brindado "apoyo material" a nuestra aeronáutica militar durante la guerra de las Malvinas, pero aclaró que ese material "se compró".

Dijo que todos los cambios de material dependen de las partidas que le asigne el presupuesto nacional, señalando que "entre 1976 y 1982 gastamos 900 millones de dólares, o sea, poco

más de 130 millones de dólares por año".

Anunció que en los próximos días se incorporarán nuevos aviones a la Fuerza Aérea negándose a revelar el origen de las adquisiciones, aunque anticipó que en un lapso de dos o tres semanas todo el parque de vuelo estará repuesto en un 100 % "con elementos iguales o mejores que los que teníamos".

Cuando un periodista le preguntó si habría tribuna-

les de guerra en la aeronáutica militar, su respuesta fue terminante: "En absoluto".

Dijo que se está pensando dotar a los Pucará de nuevos motores y explicó que algunas bombas que no explotaron habían sido diseñadas y preparadas "para otro conflicto y otros barcos". Acerca de los miembros de la Fuerza Aérea que aún permanecen como rehenes en las Malvinas, calculó que podrían ser "85 u 87".

## "EL ORGANO SUPREMO"

Al preguntársele sobre las posibilidades que existen de recomponer la Junta Militar, el brigadier Lami Dozo dijo que "así lo hemos conversado los respectivos comandantes. Haremos todos los esfuerzos para que esa aparente disparidad de criterio pueda ser disipada y en-

contrar los caminos para volver a constituir la Junta Militar como órgano supremo del Estado".

En otro instante del diálogo con

los periodistas, señaló que "un país para ser grande debe tener como respaldo un aparato productivo que le dé la independencia necesi-

ria en la toma de decisiones. Por ello es que hay ya incorporadas a proyectos de la Fuerza Aérea empresas argentinas.

Asimismo anunció que tras las acciones, se han organizado en la Fuerza Aérea dos comisiones con objetivos fundamentales: mejorar los procedimientos para conocer cuáles elementos se deben disponer para incrementar la capacidad de los sistemas de armas.

## DEVOLUCION DE LOS REHENES

Versión originada en Londres y recogidas por las agencias internacionales de noticias indicaban que el gobierno británico "en un intento por hallar la forma de deshacerse de los últimos 590 prisioneros argentinos tomados en las islas Malvinas", estaría considerando seriamente "la emisión de una declaración unilateral en la que se determine el cese de las hostilidades en el Atlántico Sur".

Se tiene en cuenta para ello la liberación por parte de la Argentina del único prisionero británico, un piloto de un Harrier. Este combatiente fue enviado ayer al Uruguay, de donde partirá con regreso a su país. Esto daría margen a Londres para buscar una rápida solución del problema de los prisioneros.

Un funcionario británico consultado sobre el particular habría señalado a los periodistas: "Pueden estar seguros que no deseamos que un puñado de prisioneros de guerra argentinos permanezca por tiempo indefinido en algún campo de concentración".

Mientras el ministerio de Defensa británico procura una

declaración formal de cese de hostilidades, cree de acuerdo con los trascendidos, la opinión de poner término a la situación de los prisioneros argentinos, ya que tienen en cuenta las dificultades de traslado (8.000 millas), lo que resulta una "operación onerosa".

Se dice también que si la declaración unilateral británica no fuera objetada por la Argentina en un lapso breve de tiempo, se interpretará que ha sido aceptada. Luego de ello los prisioneros, incluidos el general Mario Benjamín Menéndez, oficiales, suboficiales y soldados, podrían ser entregados a un país neutral o trasladados a un buque argentino en aguas atlánticas.

### ● REPATRIADOS

LONDRES, 9 (AFP).— Los restos mortales de los soldados británicos inhumados en las islas Malvinas, caídos durante los combates contra las tropas argentinas, serán repatriados a Gran Bretaña si así lo desean sus familias, anunció hoy en la Cámara de los Comunes la primera ministra de Gran Breta-

ña, Margaret Thatcher.

Esta decisión, subrayaron los observadores, constituye un cambio de actitud de parte del gobierno británico, pues inicialmente había afirmado que no sería posible repatriar los restos mortales de los soldados británicos caídos en combate.

Esta decisión había provocado una enérgica campaña de protesta de la prensa británica.

Ochenta soldados británicos fueron enterrados en las islas Malvinas durante las hostilidades con Argentina. Los otros 255 muertos, oficialmente registrados, perecieron en el mar o en combates aéreos.

### ● REPRESALIA

LONDRES, 9 (AFP).— Gran Bretaña prohibió a los israelíes asistir a las maniobras militares y a las exposiciones de armamento británicas por haber entregado armas a Argentina durante la crisis de las Malvinas, afirma el diario "Daily Mail" (conservador) en su edición de este viernes.



# RECOMPOSICION DE LA JUNTA

SANTÁ ROSA, 9 (De nuestro corresponsal).— "En ningún momento se ha contemplado la posibilidad de someter a plebiscito el conflicto por el canal de Beagle", afirmó el teniente general Cristino Nicolaides en el avión que lo condujo ayer a esta ciudad. "Tampoco —añadió el comandante en Jefe del Ejército— hemos pensado en consultar sobre el tema a los partidos políticos".

El general Nicolaides viajó desde Curuzú Cuatía para poner en posesión al nuevo comandante del IV Cuerpo de Ejército con asiento en Santa Rosa, general de división Alfredo Oscar Saint Jean.

Nicolaides y su comitiva arribaron a las 18 al aeropuerto local, con un atraso de casi tres horas respecto al protocolo previamente elaborado, debido a que sus obligaciones lo retuvieron en la guarnición correntina de Curuzú Cuatía.

En su diálogo con los periodistas a bordo del avión, el titular del Ejército también se refirió a las conversaciones que lleva a cabo con sus pares de las otras dos fuerzas para la designación de un vicepresidente civil.

"El tema del vicepresidente —puntualizó— está estudiándose y goza de la fortaleza que le otorga la posibilidad de recomposición de la Junta Militar".

Añadió que "sería un puente de plata para el regreso de los otros comandantes al seno de la Junta Militar".

Se refirió luego a la próxima sanción del Estatuto de los Partidos Políticos, y ratificó

## Ratificó Nicolaides que Existen Posibilidades

que se producirá "a la mayor brevedad posible".

### ● CONFERENCIA DE PRENSA

Tras la ceremonia de asunción del general Saint Jean, el general Nicolaides mantuvo una breve conferencia de prensa, en cuyo transcurso reiteró que "no existen posibilidades ni en ningún momento se pensó en llamar a plebiscito por el diferendo limítrofe austral con Chile" y que el tema del vicepresidente civil "está muy fuerte".

Interrogado sobre la supuesta inestabilidad que padece el gobierno del general Bignone, sostuvo: "Tengo grandes esperanzas

en este período de transición, porque todos estamos ansiosos de encontrar una solución que cumpla con los ideales de todos los argentinos. Esa es mi opinión, pero respeto la de los otros".

"La concertación nacional, dijo después, no es otra cosa que el reconocimiento de la responsabilidad que le compete a cada sector de la vida pública del país. El levantamiento del estado de sitio no es una inquietud tan solo civil, sino también militar; pero estamos persuadidos de que lo fundamental es lograr la meta política fijada para marzo de 1984".

Sobre el problema de los desaparecidos expresó: "Los organismos competentes del go-

bierno nacional trabajan continuamente para reunir la información necesaria, lo que resulta difícil debido a las prácticas clandestinas del enemigo. Por otra parte, esto no debe favorecer los objetivos de sectores extremistas, que agitan organizadamente, y con apoyo exterior, la cuestión de los desaparecidos, para obstaculizar la acción institucionalizadora en curso".

Interrogado acerca de las futuras relaciones con Inglaterra, el general Nicolaides sostuvo que "la batalla de las islas Malvinas no altera la cuestión capital del conflicto, que es la soberanía argentina en el archipiélago y demás islas del Atlántico Sur. Por lo tanto, las futuras relaciones con Inglaterra dependerán básicamente de la voluntad que su gobierno demuestre para iniciar una etapa de serias negociaciones".

En relación a Estados Unidos, "no hay duda —opinó— que los argentinos quedamos sorprendidos por la actitud de su gobierno durante la batalla de las Malvinas. Esperamos, dijo, que gestos y actos concretos por parte de la Casa Blanca permitan corregir el actual estado de cosas entre ambos países".

En otra parte de su diálogo de prensa reiteró que "los comandantes en Jefe estamos trabajando intensamente en encontrar la solución más conveniente para la recomposición de la Junta Militar en forma total, porque la Junta existe en un todo, a excepción del aspecto político, asumido por el Ejército".

## SE SANCIONARA EL ESTATUTO POLITICO

SANTA ROSA, La Pampa, 9 (De nuestro corresponsal).— En el curso de la entrevista de prensa concedida después de investir al nuevo titular del IV Cuerpo de Ejército, el teniente general Cristino Nicolaides confirmó que el Estatuto de los Partidos Políticos será sancionado a la brevedad.

"Hemos encarado un nuevo estudio de la ley, dijo Ni-

colaides, porque antes el tema estaba en manos de las tres Fuerzas Armadas, pero ahora es exclusiva responsabilidad del Ejército".

Versiones autorizadas indicaban que el nuevo Estatuto estaría concluido hacia fines del corriente mes o principios del próximo, sin que se supiera si contendría innovaciones fundamentales respecto al proyecto que había

manejado la Junta Militar.

Algunos dirigentes políticos, en especial los de la Multipartidaria, sostienen que debería ponerse en vigor el texto legal de 1965, ratificado por el último Congreso Constitucional.

En otro orden, Nicolaides reveló que los generales Eugenio Guanhens Perello y Jorge García seguirán al mando del V y III Cuorpos.

## ALMUERZO CON LA TROPA CORRENTINA

Continuando una costumbre iniciada en su visita al sur, el teniente general Cristino Nicolaides almorzó con la tropa durante su visita de ayer a la guarnición de Curuzú Cuatía.

El hecho, obviamente, estuvo desprovisto de todo protocolo, ya que el titular del Ejército ocupó un lugar cualquiera, sin compañía de oficiales ni suboficiales, solo entre los soldados, cuyas experiencias se interesó en conocer, formulándoles a su vez diversas reflexiones.

La práctica iniciada por el comandante en jefe tiene un carácter ejemplarizador en cuanto a las relaciones de los mandos con los subordinados.



## ASUMIO SAINT JEAN

Dijo que la Derrota es de Pusilánimes y que la Victoria Será Nuestra

SANTA ROSA, 9 (De nuestro corresponsal).— El nuevo comandante del Cuarto Cuerpo de Ejército, general de división Alfredo Oscar Saint Jean, manifestó ayer en esta ciudad no tener "ninguna duda de que la derrota solo cabe a los pusilánimes, que la derrota solo se produce cuando hay claudicación de la voluntad, y nosotros debemos tener la voluntad en ejercicio perpetuo, sabiendo que, al cabo de los tiempos, la victoria será nuestra".

Saint Jean, quien fue ayer puesto al frente del más reciente cuerpo del Ejército en una ceremonia que contó con la presencia del gobernador contador Ricardo Telleriarte, y que de esta forma reemplazó al general Liamil Reston, actual ministro del Interior, añadió que "la par-

ticular situación que vive el Ejército compromete a que, en esta emergencia, pongamos un especial énfasis en educar a esta arma en la firmeza, en el tesón y en la fortaleza con que tiene que enfrentar las circunstancias".

Luego de recibir el mando de la gran unidad de batalla de manos del comandante en jefe del Ejército, teniente general Cristino Nicolaides, el general Saint Jean expresó que "el Ejército es una institución vital para el país, y es a la vez garantía para su con-

tinuidad histórica".

"En ese accionar —añadió—, es fundamental para la fuerza la educación de todos sus cuadros".

Al hacer mención de los fines buscados con esa educación, el nuevo comandante aclaró que "educamos para la guerra, pero buscamos en las más acendradas virtudes castrenses, que no son más que particulares virtudes de ciudadanos, la educación en el culto a la verdad, en el amor a la justicia, en el patriotismo y en el agrupa-

miento, en el deber y, por sobre todo, en el deber de mantener a toda costa la integridad y soberanía de la Patria. Educamos, por fin, en las virtudes sanmartinianas".

"Los únicos derrotados —definió Saint Jean, recordando una frase de Joaquín V. González— son los que reniegan de sí mismos, de su Patria y de su Dios, si es que lo tienen, cada vez que les sale mal algún cálculo financiero o político, o la matemática de su egoísmo; este Ejército no está hecho de esa pasta".



Nicolaides pone en posesión al nuevo jefe del IV Cuerpo general Saint Jean, en una sobria ceremonia castrense realizada en la sede de su comando en Santa Rosa, La Pampa.

☆ JOSE MARRONE ☆ ADRIANA AGUIRRE ☆

MARIO SAPAG CARMEN BARBIERI

GUILLERMO NIMO

**¡EL REVISTOR!**

ACTUACION ESPECIAL

EDDA DIAZ

JORGE JUAN ☆ MOIRA CHAPMAN ☆

COREOGRAFIA 1ª BAILARINA

MIGUEL GRACIELA

**JORDAN ☆ BUTARO**

LILIAN ASTI • CARLOS REYES/ ALEJANDRA BELL • BETO CEAR

LIBRO: PRODUCCION GENERAL:

CARLOS A. PETIT ☆ ETHEL ROJO

HORARIO: 21 y 23 H.

TEATRO

**ASTROS**

CORRIENTES 746

### CLAYPOLE

Lotes en mensualidades desde \$ 600.000  
Sobre el lote 3000 Av. Montevideo frente al nuevo Barrio Don Orión y Sargento Cabral. Colectivos 160 (a Palermo), 336 y San Vicente, circulando frente a los terrenos. Atendemos los domingos en los terrenos desde las 10 horas.

### KOKIL, SOTO Y CIA.

Alem 1406 - Banfield  
242-1894  
Av. La Plata 2500 - Cap.  
923-1964



# La Peor de Todas las Crisis

## CGT-BRASIL DICE QUE SE TERMINO EL PROCESO MILITAR; URGENTE DEMOCRACIA

La CGT-Brasil afirmó que el Proceso iniciado el 24 de marzo de 1976 "ha terminado", reclamó "la plena vigencia del estado de derecho" y se pronunció por "una economía de producción y no de especulación".

El nucleamiento difundió ayer con la firma de su titular, Saúl Ubaldini, un documento titulado "Nadie puede realizarse en una comunidad que no se realiza", en el que formula un diagnóstico de la situación del país y de los medios para remediarla.

En tal sentido, la CGT-Brasil recalca que padecemos "la crisis más profunda desde nuestra existencia como Nación", reclamando el fortalecimiento de la unidad nacional y la elaboración de un modelo político.

El texto de la declaración cegetista es el siguiente:

"El proceso iniciado el 24 de marzo de 1976 ha finalizado. La comunidad argentina padece la crisis más profunda desde su existencia como Nación. Frente a la magnitud de esta encrucijada moral y material no tienen cabida retóricas los triunfalismos ni la sensación de derrota. Se necesita por lo contrario valentía, responsabilidad y firmeza en las convicciones, para caracterizarla en su justo punto y proponer la solución que el pueblo argentino exige y espera.

"Necesitamos una paz constructiva sin la cual corremos el riesgo de sucumbir como Nación. Esa tarea, debemos llevarla a cabo entre todos los argentinos para que renazca la fe entre nosotros, capaz de darnos la fuerza necesaria para reconstruir la riqueza común, construyendo una comunidad en la que cada uno tenga la posibilidad de realizarse.

"La Confederación General del Trabajo de la República Argentina, libre de toda atadura ideológica extraña al sentir nacional, dijo su palabra desde el inicio mismo de esta etapa. Comprendió con claridad, el objetivo que perseguían sus apóstoles hoy, histórico responsable, y advirtió a la Nación entera sobre su inevitable final. Lo cierto de sus premoniciones ennoblecen definitivamente las jornadas del 27 de abril, del 22 de julio, del 7 de noviembre/81 y del 30 de marzo/82 en nuestra memoria".

"De allí, nuestro derecho a proponer y nuestro deber de reconstruir por ello, unidos a todas las fuerzas del país que quieran acompañarnos, los trabajadores de la Patria habremos de jugar nuestro destino en la gran batalla por la reconstrucción nacional, firmemente persuadidos de que para un argentino no hay mejor que otro argentino.

"Necesidad de un modelo nacional.

En los últimos tiempos se habla con insistencia acerca de la necesidad de encontrar una solución y no simplemente una salida a los problemas que aquejan a los argentinos. Sin embargo, la mayor parte de las discusiones, alianzas o desencuentros que se exhiben en el escenario de la vida política, se agotan en lo instrumental sin comprender que solo del acuerdo de fines es válido esperar la anhelada y estable solución a esos problemas. Si continuamos este camino, cada solución parcial será preludio de una nueva crisis y ésta a su vez, el prólogo de una nueva salida.

"El destino común, del que tanto se habla sin precisar, no es otro que la comunidad nacional, unida y organizada, que vive según ideales y se comporta según realidades.

"La comunidad argentina, entonces, exige, para su conformación definitiva, la elaboración de un claro modelo nacional, que fije, flexible y realista, los grandes objetivos de la sociedad toda, cualesquiera que fuesen los que asuman la responsabilidad de gobernarlos.

"Esta unidad en los fines, implica libertad, en los medios para alcanzarlos. Exige, la capacidad de la dirigencia argentina para concretar ese modelo, apto para forjar ese gran destino común que los trabajadores queremos, asentado sobre una democracia indestructible que garantice la vigencia del consenso popular.

"Concebida así, la actividad política deja de ser una lidia permanente en pos de la estructura de poder, para transformarse en una madura disputa de calidades y soluciones que engrandece el perfil del país y confiere un marco de validez esencial a toda nuestra realidad contemporánea.

"Solo este acuerdo básico en el país que queremos, habrá de garantizar una democracia estable y duradera, donde el pueblo sienta que está conducido por el camino de la felicidad y grandeza nacional.

"La tarea de todos los argentinos.

"Nadie puede pensar en la reconstrucción del país en la que no participe. Nadie puede aspirar a la realización personal en

una comunidad que no se realice. De allí esta convocatoria, para crear un ámbito público de discusión común, donde se perfila la Nación en la que deberemos convivir en la democracia.

"Somos conscientes del camino que nos aguarda. Con inteligencia y con perseverancia habremos de encontrar la forma y oportunidad para ese espacio de la reflexión común.

"Cada argentino, piense como piense y sienta como sienta, tiene el derecho a vivir en paz, y dignamente, en un marco de libertad y de justicia, pero también la obligación irrenunciable de construir, en esta hora, una Nación para todos.

"Los trabajadores argentinos la asumimos plena y cabalmente. Así:

"En lo político: Queremos construir una Nación sustancial y no un país en apariencia que conserva los atributos formales del poder y no su esencia. Ello exige el fortalecimiento de la unidad nacional, en un marco de auténtico pluralismo político; la plena vigencia del estado de derecho y el efectivo resguardo de las garantías individuales y de los derechos sectoriales que consagran las leyes y nuestra Constitución Nacional; exige, en fin, la participación activa del pueblo en el quehacer ciudadano a través de sus organizaciones políticas, sociales y culturales.

"Todos somos responsables de construir nuestro propio destino como pueblo. Depositarios de la autoridad que proviene de Dios, con nuestro consentimiento, daremos legitimidad a un gobierno democrático. Esto implica la necesidad de evitar inhabilitaciones personales injustas, proscripciones arbitrarias de grupos o partidos, condicionamientos políticos que distorsionen la libre expresión de los ciudadanos, excepción hecha de aquellos sectores cuya ideología y prácticas sean contrarias a la naturaleza misma de la democracia, la cual debe custodiar y defender, según justicia, su propia existencia.

"En lo social: Queremos construir una sociedad que, según las necesidades y los valores del pueblo, vaya creando instituciones y estructuras sobre la base de la igualdad de oportunidades—reales y efectivas—para todos sus miembros, y tutelando, protegiendo y compensando la situación de los más débiles y de los marginados.

"La universalidad de la justicia social con especial atención a los más necesitados es el signo distintivo de la comunidad cristiana".

Nuestra inquietud es esencialmente social. Es constructiva y está inspirada en el fervor humano y en el sentido de equidad. La política social argentina deberá encauzarse por los caminos del entendimiento entre trabajadores empresarios y el Estado. Pero dejaríamos trunca la tarea de proponer la política social argentina si atendiéramos solamente a los problemas de los trabajadores, ya que aspiramos a suprimir y cerrar para siempre ese fatídico ciclo de luchas estériles entre el capital y el trabajo. Por eso queremos eliminar de nuestra sociedad la explotación del hombre por el hombre, convencidos de que cuando ese problema desaparezca no habrá hombres demasiado pobres ni hombres demasiado ricos.

En lo económico: Queremos construir un país que produzca básicamente, según las necesidades del pueblo y de la Nación y no según modelos importados o parámetros exógenos y disociadores de nuestro ser nacional. Una economía de producción y no de especulación, que jamás sacrifique al hombre bajo ningún pretexto y que tenga también en cuenta las necesidades de integración con nuestros hermanos de Latinoamérica y del mundo entero. Una economía, en fin, que sea éticamente capaz de combinar el beneficio y la necesidad, para preservar recursos, lograr una real justicia distributiva y mantener siempre viva la llama de la creatividad. Ese gran ideal ético requiere, en lo inmediato, adoptar medidas simples, naturalmente lógicas, y con ellas romper los lazos de dependencia económica que han sometido al país al capital transnacional y destruido nuestra industria y nuestra producción.

Exige, también, el restablecimiento de la justicia social, que es el derecho a una vida digna como realidad cotidiana de todos y cada uno de los argentinos, tanto como que ningún sector o estamento persiga excluyente o prioritariamente su propio beneficio.

En lo cultural: Queremos construir una comunidad de ideales, capaz de combinar lo mejor de la cultura universal y de las experiencias sociales ecuménicas, con todo lo que nos es propio para desarrollar un verdadero nacionalismo cultu-

ral capaz de soportar y dar sentido a nuestro desarrollo. Un nacionalismo fuerte, pero plural y receptivo, única forma de preservar nuestra identidad como Nación en la actual hora de crisis de la comunidad mundial.

La cultura otorga a la Nación su propio ser, su propia identidad y, así una soberanía fundamental.

Consiente, por cierto, de la responsabilidad que compete a la Nación de defender su propio territorio y fuentes de vida, hemos de devolver toda la importancia prioritaria que tiene el esfuerzo por mantener la propia identidad y los propios valores contra la influencia de presiones y modelos de vida que desestructurarían nuestro propio ser y nos entregarían a dominaciones inaceptables. Cometido éste que lograremos principalmente mediante el fortalecimiento de las fuerzas espirituales de nuestra cultura.

En lo internacional: Queremos construir una política exterior independiente, a partir de la cual, Argentina, pueda desempeñar un rol activo dentro de un sistema de poder mundial, presidido por las proyecciones hegemónicas de las superpotencias.

Ello exige fortalecer la cooperación e integración latinoamericana, retomando el camino del continentalismo, intergrandos al mundo, acompañando la Tercera Posición en su lucha contra la pobreza y el sometimiento, en defensa del derecho de las Naciones y los Pueblos, bregando por derrotar a todas las formas de opresión colonial.

En lo sindical: Queremos construir un Estado con asociaciones "profesionales organizadas, encaminadas al bien común y la justicia, con un sentido, a la vez, colectivo y patriótico. Las organizaciones sindicales no solo han de ser comprendidas, sino que es necesario sentirlas. Si solamente se conocen y se comprenden no se compromete la propia persona a la organización sindical: pero si se siente profundamente, es imposible sustraerse a las obligaciones del conjunto. La disciplina de las instituciones no está basada en el servilismo ni en la amenaza de la necesidad; la disciplina debe basarse en la justicia, por eso auspiciamos toda labor a base de justicia, y de verdaderos valores humanos.

No necesitamos protectores ni conductores ideológicos. El conjunto de trabajadores, es consciente y es capaz, y no habrá de permitir que ningún elemento extraño se incruste en el cuerpo fuerte de las organizaciones sindicales—como hemos dado sobradas muestras—para especular en su perjuicio y traicionar sus intereses.

Necesitamos gremios unidos, fuertes y bien dirigidos. El trabajador debe exigir a su organización que la represente un trabajador auténtico: debe exigir que la agremiación sea el producto de las necesidades y de las aspiraciones gremiales y no de intereses de otro orden.

Auspiciamos, en fin, gremios bien organizados, representados por sus propios hombres, y elegidos con absoluta libertad, por los propios trabajadores, lo que solo será posible cuando reasuman la conducción de todas las organizaciones sindicales, militarmente intervenidas, los dirigentes con mandato otorgado por sus propios afiliados al 24 de marzo de 1976.

La intromisión de cualquier otro interés ajeno al de las propias organizaciones, en su derecho de elegir a sus genuinos representantes, habrá de provocar su desmoronamiento, a largo o a corto plazo.

### ● COMENZAR LA RECONSTRUCCION

Todas las instituciones del país—sin excepciones—habrán de realizar un profundo y valiente análisis de su conformación interna, en su propio seno, con sus propios dirigentes y según sus propias normas.

Ofrecerán, entonces, a toda la comunidad, la certeza de su representación y seguro fortalecimiento.

Así, la unidad del movimiento obrero argentino, habrá de ser indestructible e infinita y se consolidará en torno al anhelo común de todos los trabajadores de vivir y realizarse en libertad plena, trabajando por el destino común, sin ser instrumento de la ambición de nadie.

La futura grandeza de la Patria está desde ahora en nuestras propias manos y en nuestro propio esfuerzo.

Al final del camino propuesto está la Argentina Grande del año 2000. Comencemos a transitarlo con lealtad, con honradez y con humildad pero firmemente convencidos de la Victoria Final de la Nación Argentina.

Se acabó la hora de gritar Viva la Patria. Comenzó la hora de reconstruirla".

## EL AUMENTO PARA LOS JUDICIALES Y BANCARIOS

### Se Conoció la Nueva Escala de Salarios

Fueron difundidos ayer los aumentos decretados para los dependientes del Poder Judicial y de los bancos oficiales, que se suman a los correspondientes a la Administración Nacional y docentes que fueron conocidos en la antevíspera.

Respecto de los bancarios la disposición respectiva señala que el incremento mínimo alcanzará a 380.000 pesos, pero no aclara cuáles fueron los porcentuales aplicados a cada una de las escalas.

El incremento salarial abarca al personal del Banco Nacional de Desarrollo, Banco Central de la República Argentina, Banco de la Nación Argentina, Banco Hipotecario Na-

cional y de la Caja Nacional de Ahorro y Seguro.

En las planillas distribuidas, donde figuran los nuevos salarios, se desprende que en el Central el sueldo de un auxiliar con un año de antigüedad cobrará ahora 1.058.584 pesos y el sueldo inicial alcanzará a 991.942; un ordenanza, también con una antigüedad de un año, cobrará 1.021.866 y un operario, en esas condiciones, 1.040.053 pesos.

En el Nación, un jefe de servicios de primera cobrará 1.973.951 pesos y un auxiliar con 35 años de antigüedad, 2.288.506, mientras que

un operario con 10 años de trabajo llegará a 1.220.158 pesos.

Por su parte, en el Nacional de Desarrollo un cadete ganará 694.256 pesos, un auxiliar con 14 años de antigüedad, 1.542.482 y un ordenanza con 19 años llegará a 1.378.928.

En el Hipotecario Nacional un ordenanza con 19 años de trabajo cobrará 1.378.926 pesos, un cadete igual que en el de Desarrollo y un auxiliar con 14 años de antigüedad, una suma similar que en el banco anterior.

Por último, en la Caja Nacional de Ahorro y Seguro un auxiliar con 14 años de antigüedad

cobrará 1.653.282 pesos; un operario con 19, 1.430.191; un ordenanza también con 19, 1.378.926 y un operario 1.040.058 pesos.

### ● JUDICIALES

De acuerdo con las nuevas disposiciones un juez de la Corte Suprema de Justicia cobrará ahora 27.894.023 pesos, los jueces de Cámara 24.964.670; los jueces de Primera Instancia, 22.108.328; fiscal de Primera Instancia, 17.983.621; secretario de Juzgado, 13.930.988; jefe de Departamento, 10.924.670; oficial superior, 9.617.485; auxiliar superior, 5.666.768; juez de paz, 4.352.837; auxiliar principal, 4.008.465 y auxiliar, 2.112.241 pesos.



# AMENAZA DE HUELGA MASIVA

Miles de Obreros Mecánicos y Marítimos Harían un Paro la Semana Próxima

## Nuevo Reclamo por los Desaparecidos

Un grupo de personas pertenecientes al grupo "Madres de Plaza de Mayo" y "Familiares de desaparecidos y detenidos por razones políticas", se congregaron en Plaza de Mayo para pedir una audiencia con el Presidente de la Nación. Alrededor de 700 personas, se hicieron presentes ayer frente a la Casa de Gobierno, para apoyar el pedido de estos dos grupos que entregaron un documento en el que resumen las declaraciones de importantes funcionarios del gobierno nacional sobre el tema.

### ● "COMUNICADO"

El documento expresa que "el ex ministro del Interior, general Alfredo Saint Jean declaró en marzo de este año, que la cartera a su cargo daría información concerniente a los desaparecidos en breve". Sin embargo, —señala la petición— "el 1º del corriente mes de julio, en total contradicción con dicha declaración, y prácticamente en vísperas del cese de sus funciones, el Ministerio del Interior difundió un comunicado confuso en el cual indicó que quienes habían hecho presentaciones, deben dirigirse a los señores jueces".

Dieciocho mil trabajadores se aprestan a lanzarse a la huelga en el curso de la semana entrante en el caso de que no sean atendidos los reclamos que han interpuesto.

Los mecánicos de Capital y Gran Buenos Aires lo harán el martes, para exigir la reincorporación de 70 compañeros despedidos. Los marítimos pararán el viernes siguiente si no se otorgan mejoras salariales al personal de flotas estatales.

### ● MECÁNICOS

Doce mil mecánicos de Capital Federal y Gran Buenos Aires irán a la huelga el próximo martes, si para esa fecha no son reincorporados los 70 trabajadores despedidos de la fábrica de autopartes Di Loretto SA, de Villa Tesei, partido de Morón.

Así lo anunciaron altos dirigentes del gremio en el transcurso del acto de protesta realizado ayer frente a las puertas del citado establecimiento.

El conflicto se originó con el despido del delegado sindical, Oscar Fredes, lo que determinó que el personal se declarara en paro total. Tras una semana de huelga, y después del fracaso de dos audiencias en el Ministerio de Trabajo por ausencia de la parte patronal, ésta cursó telegramas de despido a 70 operarios, invocando la ley 21.400 de Seguridad Industrial.

Durante el acto de protesta, el secretario general del Sindicato de Mecánicos (SMA-TA) de Morón, Roberto Navarro, señaló que el conflicto es "producto del capricho de la empresa" y que "los trabajadores de Di Loretto hacen muchos años que vienen soportando injusticias", a la vez que criticó severamente a los funcionarios del Ministerio de Trabajo, "que no sé si desconocen las leyes, o creen que están para cobrar sus sueldos y no para aplicarlas".

Por su parte José Rodríguez, titular del Movimiento de Unidad Automotriz, anunció que "habrá huelga", precisando que "si antes del martes no hay una solución, el conflicto se generalizará a todas las fábricas mecánicas de la Capital y el Gran Buenos Aires".

Rodríguez recordó que el presidente Bignone había pedido que los argentinos "dejáramos caer las piedras que tuviéramos en la mano".

"Yo dejé caer las piedras —manifestó— y ahora tengo 70 piedras en mis manos que son los 70 obreros despedidos de esta empresa".

El dirigente sumó su crítica al Ministerio de Trabajo afirmando que "no venía nunca a constatar las transgresiones de la empresa que denunciábamos, y ahora vienen todos los días a ver si hay huelga".

Por último expresó que "si los obreros se unen dejando de lado el miedo, y luchan por la causa del trabajo, entonces si se podrán crear las condiciones para encaminar al país por la senda que hasta ahora se proclama en discursos pero no en hechos".

### ● TAMBIEN LOS MARITIMOS

Por su parte la Coordinadora de Gremios marítimos resolvió realizar el próximo día 16 un paro total de actividades en apoyo de reclamos salariales, en una medida de fuerza que involucrará a 6.000 trabajadores de la actividad.

La huelga será cumplida por el personal marítimo de las empresas del Estado, pero contará con el apoyo de los que trabajan en compañías privadas.

Voceros gremiales señalaron que el personal embarcado de Yacimientos Petrolíferos Fiscales que cumple tarea en naves que transportan combustible están percibiendo salarios un 62% más bajos que los abonados por Shell o Esso.

La Coordinadora fijó un plazo hasta el día 14 para que se equiparen los sueldos de ambos sectores, y en caso contrario ordenará el cumplimiento del paro para el día 16.

Cabe recordar que los reclamos por parte de la coordinadora se suspendieron durante el conflicto armado de las Malvinas pero la equiparación de salarios con respecto a las empresas privadas es un viejo anhelo de los trabajadores marítimos y que cuenta con la aprobación de los que trabajan en las demás empresas privadas.

## SOLUCIONES

### Ubal dini: Todos a Luchar por la Grandeza del País

El secretario general de la CGT - Brasil, Saúl Ubal dini, reafirmó la "concepción nacional, humanista y cristiana" de ese nucleamiento que, dijo, "está deseoso de escuchar todas las opiniones, en un marco receptivo de libertad plena".

Ubal dini sostuvo que "la encrucijada de la hora actual es de tal magnitud que exige la responsabilidad plena de todos los argentinos" y que en ello "nadie puede marginarse".

"La CGT —enfático— asume la propia responsabilidad con valentía y plena conciencia de que la solución definitiva a la crisis que nos aqueja exige modelar entre todos la Patria que anhelamos, garantizando la democracia estable por la que los trabajadores argentinos hemos luchado siempre".

El dirigente opinó que el documento difundido ayer por la CGT - Brasil "constituye un llamado a la reflexión a todos los argentinos para luchar por la grandeza de la Patria y el bienestar de su pueblo". Destacó por último que la declaración de la central obrera "ha encarado la búsqueda de soluciones para todos los estamentos de la sociedad, sin limitarse a los problemas de un sector determinado".

### ● CON PERUANOS

Ubal dini recibió ayer en la sede cegetista de la calle Brasil a una delegación de sindicalistas peruanos a quienes tributó "una bienvenida cordial y de corazón".

La delegación visitante, que llegó invitada por la inter-sindical marítima y portuaria, estuvo integrada por los dirigentes Hernán Espinosa Segovia, de la CGT peruana; Mario Aranzas Quiroga, de la CNT; Sara Solís de Díaz, de la Empresa Nacional de Puertos; Valeriano Gramari, de los telefónicos; Víctor Raúl Llerena Serrones, de la CGT y Patricia Flores, del Frente Latinoamericano Malvinas Argentinas.

## TRABAJADORES DEL SEGURO Y PORTUARIOS PIDEN AUMENTOS

Trabajadores del seguro y portuarios, a través de sus respectivas organizaciones, reclamaron urgentes aumentos salariales de acuerdo al incremento del costo de vida.

La conducción nacional del Sindicato del Seguro pidió un incremento de 1.500.000 pesos para los niveles más bajos de la actividad, manifestando que "debe ser revertida con urgencia la difícil situación que se presenta a los trabajadores del sector como consecuencia de una filosofía nefasta y catastrófica que desde 1976 viene destruyendo al país".

Al mismo tiempo solicitó que el gobierno remueva a los funcionarios comprometidos con la política de cierres de empresas, especialmente aquellos vinculados con compañías de origen inglés, mencionando como ejemplo el caso del actual presidente del Instituto Nacional de Reaseguros (INDER), Chevallier Boutell.

En lo que hace a la unidad definitiva del movimiento obrero, el Sindicato del Seguro exhortó "a concretar una verdadera unidad por encima de sectores".

A su vez, el Movimiento portuario Nuevo Rumbo pidió al interventor militar en el Sindicato Portuario Argentino (SUPA), "un urgente aumento salarial acorde con

el alto costo de la vida".

La petición se concretó en una entrevista en la que los gremialistas reclamaron también "el inmediato reconocimiento de los delegados en los lugares de trabajo y la extensión de la jurisdicción portuaria a 30 kilómetros del puerto donde haya playas".

Otros requerimientos efectuados al interventor militar son los de que "las dictámenes sean hechas por los delegados al pie de los trabajos" y que se prohíba "definitivamente toda clase de turnos corridos mientras quede gente sin trabajar", así como que se dejen sin efecto "los turnos corridos de los capataces".

delimitado por las calles Solís, Hipólito Yrigoyen, San José y Moreno del barrio de Congreso y comprende únicamente a los usuarios de la ex compañía Italo.

### HABRA CORTES DE LUZ EN CONGRESO

La empresa de Servicios Eléctricos del Gran Buenos Aires informó que en el día de mañana se efectuarán cortes del suministro de energía en un barrio de esta capital.

Los que tienen por objeto el mejoramiento de los servicios de acuerdo con planes previstos con antelación, las tareas comenzarán a las 8 y hasta las 18 horas y abarcará el sector

Según informó Segba son utilizados los días feriados para las tareas, por tratarse de jornadas en que el movimiento bancario y de oficinas es nulo.

### SEPULTARON AL TANGUERO ARTOLA

Con hondo dolor familiar, amigos y cultores del tango acompañaron hoy los

restos mortales de Héctor Artola al cementerio de la Chacarita.

El músico, ejecutante de piano y bandoneón, alternó sus presentaciones entre nuestro país, y el Uruguay, donde había nacido hace 78 años.

A pesar de la oposición paterna, su pasión por la música llevó a dedicar su vida a cultivar este arte.

Se perfeccionó como intérprete de piano y bandoneón, siendo el primer ejecutante

bandoneonista de la orquesta Donato-Zerrillo. Actuó junto a Iruña, Fugazot y Demare, y formó parte de la orquesta de Francisco Canaro.

Fue arreglador de temas para orquesta, y autor de tangos como "Equipaje", "Desconsuelo" y "Tangos y copas". Se recuerdan sus presentaciones en Francia con las orquestas de Edgardo Bianco, Manuel Pizarro, y Rafael Canaro. Su deceso causó pesar entre los amantes de la música popular.

Para su mayor comodidad ahora también publique

# SU AVISO CLASIFICADO GRATIS

## EN PLENO CENTRO

COMPRE - VENDA - ALQUILE - PERMUTE OFREZCA O BUSQUE TRABAJO

Enteramente Gratis

EN

# Crónica

Vespertina

Concurre con sus documentos de identidad

GARAY 140

LAVALLE 742 Loc. 2-3

de 9 a 19 hs.

de 9 a 22 hs.

OTRO APOORTE DE

Crónica

PARA EL PUEBLO

### SANDWICHES

100 SIMPLES \$ 80.000

100 TRIPLES \$ 90.000

1 Kg. MASAS \$ 46.000

LUNCH 50 PERSONAS

TOTAL \$ 1.400.000

CONFITERIA "LE CANOT"

Av. J. B. Alberdi 6901

CAPITAL



## Cada Día se Agravan más las Inundaciones en Formosa

## ES UN CASTIGO INFERNAL

Ya Ocasionó Daños por 27.000 Millones de Pesos

FORMOSA, 9 (De nuestro corresponsal).— La mayor inundación sufrida por esta provincia en el último medio siglo mantiene inundadas más de 120.000 hectáreas y obligó ya a evacuar a 23.000 personas, en tanto que los daños ocasionados en los sectores productivos han sido estimados, hasta el momento, en 27.000 millones de pesos.

Mientras tanto, las aguas del río Paraguay, frente al puerto local, se mantuvieron en las últimas horas en los 8,55 metros, es decir, arriba de la marca histórica registrada en la gran inundación de 1966.

No obstante, los especialistas estiman que la gravísima situación existente podría agudizarse en el curso de la próxima semana,

debido a las condiciones que se presentan en la cuenca del Alto Paraguay, donde las lluvias han sido prácticamente constantes.

El gobernador de Formosa, escribano Rodolfo Rhiner, anunció que el ministro del Interior, general Llamil Reston, visitará la provincia en los próximos días, probablemente, el lunes, diciendo: "No estamos solos. La Nación ayuda a Formosa".

En Puerto Pilcomayo, 130 kilómetros al norte de aquí, las aguas llegaron a los 7,74 metros, situación que repercute directamente en la población de Clorinda, la segunda ciudad en importancia de la provincia. Clorinda atraviesa la situación más dramática de las

últimas décadas.

En el sector productivo, la inundación de establecimientos ganaderos y agrícolas ha perturbado seriamente el comienzo del ciclo arrocero, sobre el que se asienta uno de los pilares de la economía local.

Las autoridades sanitarias de la provincia han intensificado la campaña de difusión en prevención de contaminaciones masivas, al comprobarse que los líquidos cloacales invadieron el centro de Clorinda, por el taponamiento de los desagües. Las prevenciones sanitarias están principalmente dirigidas a los habitantes de menores recursos, ante la posibilidad cierta de que enfermedades

como la fiebre tifoidea y la hepatitis hagan fácil presa de la población. El próximo fin de semana llegará a Formosa un hospital de campaña de cien camas, donado por la Organización de Estados Americanos. Un aporte similar efectuó el gobierno de la provincia de Buenos Aires.

El tiempo permanece inestable en la mayor parte de la provincia, y los centros meteorológicos anunciaron probables lluvias para los días próximos.

## ● EN LA CAPITAL

En la ciudad capital de la provincia, se siguen fortificando defensas para impedir que las aguas sigan avanzando hacia la zona

centrica. Algunos barrios periféricos están anegados y uno de los más castigados es el conocido como "Lote 4". Allí, la gente ha tenido que abandonar, en la gran mayoría, sus viviendas, habiendo sido alojada en escuelas y otros sitios, a la vez que las autoridades les proporcionan materiales para erigir viviendas precarias, hasta tanto la inundación ceda en su violencia.

El ministro de Acción Social de la Nación, Adolfo Navajas Artaza, dispuso el envío inmediato de 5.000 millones de pesos con destino a comedores escolares, en esta provincia.

En cuanto a la República Federal Alemana, su embajada comunicó el envío de 2.200 kilos de leche en polvo.

## MODERNA PLANTA PARA ENVASAMIENTO DE GAS

Para satisfacer inmediatas necesidades del consumo, se ha inaugurado una planta automática de envasamiento de gas licuado en tubos de 45 kilos que es la más moderna y amplia de América latina. Tiene una capacidad de envasamiento de 400 cilindros por hora, con una producción que llega a los 5.000 tubos por día. La planta, de la empresa privada Algas, está situada en la calle República Oriental 4800, en el centro bonaerense de San Justo.

Se explicó, en oportunidad de la habilitación de la planta, que "el sistema de control automático del llenado de los tubos se realiza a través de un carrusel rotativo de 18 balanzas automáticas, mediante el cual se controla con exactitud esa tarea y se convierte en garantía el peso, al tiempo de colocarlo en planta el precinto de que está provisto cada tubo".

Mediante la implantación de tal sistema, el adquirente —he aquí un detalle fundamental— dispondrá de tres garantías en cuanto recibe el tubo en su domicilio: Seguridad en el buen funcionamiento del envase; precinto que no puede ser sustituido y peso adecuado a la capacidad denunciada en el cilindro. El mantenimiento de todas estas condiciones se asegura, además, mediante la inspección periódica que cumplen en el establecimiento inaugurado los técnicos de Gas del Estado, empresa estatal que ha cedido la disponibilidad del mercado que antes controlaba, a la actividad privada, en una colaboración que ha demostrado, a la vez, eficacia y rapidez. La comprobación más saliente —se señaló— ha sido la reposición del servicio de cilindros en 24 horas, aunque en la práctica el lapso es mucho menor, ya que el cliente llama y casi de inmediato tiene el tubo en su domicilio. La provisión queda asegurada por la gran capacidad de almacenamiento: la planta mantiene permanentemente 2.000.000 de kilos de gas licuado.

## PRISIONERO LIBERADO

Regresó a Londres un Oficial Inglés

El Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto informó anoche que fue liberado el teniente William J. Glover, único prisionero inglés que permanecía en la Argentina como consecuencia del conflicto del Atlántico Sur.

El teniente Glover, perteneciente a la Fuerza Aérea de Gran Bretaña, partió del aeropuerto metropolitano Jorge Newbery a las 10.15 y arribó 35 minutos más tarde al aeropuerto de Carrasco, en Montevideo.

Allí fue entregado a representantes del Comité Internacional de la Cruz Roja, que se hallaban acompañados de miembros de la embajada británica en Montevideo, a quienes se les entregó la historia clínica del aviador, luego del tratamiento que le efectuaron médicos argentinos a raíz de las lesiones sufridas al eyectarse

de su aparato en una de las difíciles batallas libradas en el aire, sobre el mar argentino de las Malvinas.

La Cancillería de nuestro país dio a conocer un comunicado en tal sentido que se refiere a la puesta en libertad del prisionero inglés, expresando que "esta decisión se ajusta a la conducta que se ha seguido con respecto a los prisioneros de guerra durante las hostilidades, desde el momento en que nuestro país procedió a la entrega de personal británico que había sido detenido en las islas del Sur".

"No solamente los compromisos contraídos internacionalmente —dice finalmente la nota— sino también un profundo sentimiento de humanidad han guiado permanentemente la posición argentina".

## DRAMATICA EVACUACION POR TEMPORAL DE NIEVE QUE AZOTA A "LAS CUEVAS"

MENDOZA, 9 (De nuestro corresponsal).— Los dramas derivados de las temperaturas extremas ahora se comprueban por las fuertes nevadas que azotan a extensos sectores del territorio nacional, tanto en la zona patagónica como en la cuyana.

Una mujer, en avanzado estado de gravedad fue evacuada por efectivos de Gendarmería Nacional, utilizando un helicóptero, desde la localidad fronteriza de Las Cuevas, semialojada por la nieve desde hace varias semanas.

El vuelo se realizó en condiciones mínimas de operatividad y se comprobó

que continuaba cayendo agua-nieve en toda la zona. Por el contrario, los efectivos de Gendarmería pudieron comprobar que el estado de salud de los habitantes de la villa es bueno.

## ● MUCHO FRIO

RIO GALLEGOS, 9 (De nuestro corresponsal).— La ola de intenso frío que afecta desde hace varios días a esta región continúa provocando muy bajas temperaturas, con mínimas que oscilan entre los 15 y los 20 grados bajo cero.

Una pauta de la situación reinante está dada por el hecho de que hace va-

rios días que la temperatura máxima registrada en la zona no alcanzó a superar el nivel de congelamiento.

En esta capital, las capas de hielo en las calles obligan a una extrema prudencia para el tránsito de todo tipo de vehículos. Asimismo, en el barrio Valentín Fellberg, integrado por 499 viviendas, se produjo un congelamiento de las cañerías de agua corriente.

Algunos vecinos, en un vano intento de solucionar el problema calentando las cañerías originaron algunos pequeños incendios, lamentablemente sin mayores consecuencias.

## AYUDA A DAMNIFICADOS

La Caja Nacional de Ahorro y Seguro informó a través de un comunicado que a causa de las inundaciones que afectan a la zona nordeste del país ha dispuesto adoptar diversas medidas en relación a los regímenes de créditos y de seguros concertados con los municipios y pobladores.

A aquellos créditos que se hallan en trámite de otorgamiento o en integración se les ampliará el plazo de gracia a 2 años manteniendo la amortización en 3 años, contados a partir del vencimiento del mencionado plazo.

En síntesis, cabe destacar que la Caja considerará las dificultades que evidencien los asegurados afectados por las inundaciones en relación con las obligaciones de sus seguros, de vida y de automotores, para resolver solidariamente según corresponda.

## PROBLEMAS DE SALUD

Del Cioppo Pidió Urgentes Soluciones

El intendente Guillermo Del Cioppo pidió el apoyo de los médicos municipales para solucionar los problemas de salud de la población a través de los servicios hospitalarios de la comunidad, y los profesionales respondieron que "el cuerpo médico se encuentra dispuesto a brindar todos los esfuerzos necesarios", según informó la entidad que los agrupa en el orden comunal.

La Asociación de Médicos Municipales de la Ciudad de Buenos Aires, a través de una nota de prensa, hizo saber que durante la entrevista se realizó también "un ágil y cordial intercambio de opiniones con relación a la carrera profesional hospitalaria y acerca de la representatividad" que ejerce la entidad.

Del Cioppo "solicitó el apoyo del cuerpo profesional para una mejor

solución de los problemas inherentes a la salud de la población y al fortalecimiento de los servicios que deben prestar todos los hospitales municipales", dijo la información.

A su vez, los representantes de la Asociación "expresaron que el cuerpo médico se encuentra dispuesto a brindar todos los esfuerzos necesarios".

El intendente estuvo acompañado en la entrevista por los secretarios de Salud Pública, Tomás Banzas y Gobierno, Tito Anchieri.

El Comité Ejecutivo de la Asociación estuvo representado por los doctores Moisés Koen, vicepresidente en ejercicio de la presidencia; Anselmo Lubienicki, secretario general, Néstor Fellippone, de asuntos gremiales, y Héctor Lombardo, de hacienda.

## AMENAZA DE PARO CONTRA LA DGI

COMODORO RIVADAVIA, 9 (De nuestro corresponsal).— El sector empresarial de esta ciudad amenaza con concretar un paro de actividades ante la prolongada permanencia de un gran número de inspectores de la DGI que se hallan en busca de posibles evasores tributarios, lo que causó en los empresarios un profundo desagrado.

La Cámara de la Industria y el Comercio dio a conocer un comunicado en el cual critica dura-

mente la metodología de los recaudadores y que la actitud de los mismos no coincide con el reclamo en esta región "de una política que asegure su futuro demográfico y geopolítico".

Refiriéndose a la "exagerada" estancia en esta ciudad de los funcionarios de la Dirección General Impositiva la nota expresa que los mismos alquilan una vivienda, "lo que indica que van a poblar la Patagonia, si no en dos o tres meses, justificar su

visita con una espectacular recaudación".

El desconcierto general que causó la presencia de los inspectores obligó al intendente, Roberto Die, a plantear el problema al Comandante de la IX Brigada de Infantería, general Américo Daher.

A causa de ello se aguarda en las próximas horas el arribo a Esta ciudad de un alto directivo de la DGI, que se reunirá con empresarios locales a conferenciar sobre el problema en cuestión.

## HOSPITALIZARON A HENRY FONDA

WASHINGTON, 9 (DPA).— Henry FONDA fue hospitalizado hoy por cuarta vez en menos de dos años, pero un portavoz del nosocomio señaló que se trata de un mal menor que puede ser tratado en pocos días.

## ● MARCAPASOS

Henry FONDA, de 77 años, al que se le implantó un marcapasos en 1974, es el padre de los actores Jane y Peter FONDA.

FONDA, quien en su larga carrera cinematográfica de medio siglo interpretó grandes y recordados papeles, fue condecorado por primera vez con el Oscar este año por su papel en "La laguna dorada", filme en el cual actuó junto a Katharine Hepburn, otra de las figuras ya legendarias de Hollywood, y su hija Jane.

Si bien se habla de un malestar menor, en los últimos tiempos la salud de FONDA ha causado honda preocupación y se sabe que la última película que filmó significó para él un gran esfuerzo.



# AL SANTO LE BAJARON EL MARTILLO

Nueve mil quinientos millones de pesos... Uno... Dos... Tres... Vendido. Fue como desgarrar parte de la historia del fútbol argentino. Ya el hecho está consumado. El "Gasómetro" se ha atomizado, porque parte de sus instalaciones fueron vendidas al mejor postor.

De repente junto con los golpes del martillo, parecieron precipitarse mil recuerdos y anécdotas. De aquel ensueño del "Cura Gaucho" Lorenzo Mazza junto a un puñado de chiquillines que corrían detrás de una pelota de fútbol... el ascenso a primera división... ese torneo del '33... aquel terceto inolvidable de Farro, Pontoni y Martini... los "Carasucias"... los "Matadores"... y esa herida que aún desgarra cuando se fusiona para la "B"...

## ● POR ORDEN JUDICIAL

La Corporación de Rematadores resultó el ámbito donde el rematador Leonardo Chiappetti, procedió por orden del juez que entiende en la causa, el remate de tres parcelas. La venta fue ordenada por el Juzgado Nacional de Primera Instancia en lo Civil N° 22, a cargo del doctor César Antonio Pescio, según los autos caratulados "Ernesto Altgelt y Cia SRL c/ Club Atlético San Lorenzo de Almagro, s/daños y perjuicios, s/incidente de ejecución de Capital". Expediente N° 33.467, que tramita por ante la Secretaría N° 44, a cargo de la Doctora Carmen Ubiedo.

La base del remate fue fijada en \$ 1.806.774.947. Y por casi una hora la cotización fue en aumento, pugnando varios interesados. Finalmente, y ante el silencio de

## ● San Lorenzo Tiene un Pedazo Menos de Gasómetro; Viene un Circo

"Quién da más", fueron otorgados a Oscar Vidal y Alberto Casal. Casualmente o por extraña paradoja se manifestaron hinchas de Huracán. Si es una broma... de bastante mal gusto. Según trascendió los compradores están vinculados a "Almagro Construcciones" una empresa que está realizando diversas

obras en las cercanías del estadio. Por lo que deberán abonar 9.500 millones de pesos, es decir alrededor de 300 mil dólares, según el cambio que prefiera.

Los terrenos están ubicados en el sector derecho en el cual se encuentran parte de los tribunas. La fracción es de 7.760,70 m2.



El martillo del rematador Leonardo Chiappetti resono como un estallido en el "Gasómetro".

La escritura del terreno había sido entregada en carácter de garantía a la empresa constructora que efectuó trabajos en la Ciudad Deportiva. Por entonces corría el año '67. Problemas financieros, fueron posponiendo los pagos. Ya en el '73 hubo un acuerdo conciliatorio, pero por cambio de autoridades se frustró. Eran nada más que 400 mil pesos. No hace falta que se explique el fenómeno inflacionario. Ahora alcanzaba a 10 mil millones. (Santo Tomás de Aquino, define muy bien al dinero).

En la subasta estuvieron presentes los siguientes directivos: Enzo Zoppi (Vicepresidente 1°), Alfredo Lantarón (Vice 2°), el secretario Horacio Gilly, el tesorero Orlando Calfino, el prosecretario Francisco Nigro y varios integrantes de la asesoría letrada del club y otros allegados.

Al término del remate, los dirigentes enfatizaron "Este litigio data desde el '69 y pese a nuestro esfuerzo no pudimos neutralizarlo. Por suerte no afecta mayormente al estadio, porque aún quedan más de 34 mil metros cuadrados. Con el remate saldamos la deuda y las finanzas quedarán prácticamente sanas. Construiremos en la Ciudad Deportiva y lograremos el ascenso..."

## ● VIENE EL CIRCO

Dentro de una semana en avenida La Plata al 1700, se anuncia que bajo una inmensa carpa, habrá grandes atracciones. Telón rápido...

## Boca Abrió las Puertas

Boca abrió la puerta. Con Carmelo Faraone sigue trabajando con todo en vistas al próximo campeonato de primera división e incorporando jugadores a su plantel, tratando de hacerlo más competitivo. Para que la hinchada auriazul, ese incomparable e irrenunciable "jugador número 12", vaya aprendiendo a corear su nombre, le informamos que quedó incorporado a la entidad Juan Manuel Sotelo, ex puntero izquierdo de Ferro y Loma Negra quien además integró recientemente el equipo de inmigrantes que ganó el campeonato mundial de esa categoría que se organizó en España.

"Estoy feliz por esta oportunidad —dijo Sotelo— y espero no defraudar a Faraone quien confió en mis cualidades. Jugar en Boca es el sueño de todo jugador y es por eso que se me ve tan entusiasmado". El mismo entusiasmo, suponemos, que debe sentir el "número 12".

Pero aquí no para la cosa. El fútbol de Faraone pretende imponerse en Boca, que necesitaba de él. Y es por eso que Julio Apariente vestirá la casaca azul y oro en el próximo torneo. Boca llegó a un acuerdo con Huracán y el implacable goleador pasó en trueque por el juvenil Rubén Acevedo. Asimismo, Faraone solicitó el préstamo de los jugadores de Deportivo Roca Jorge Graneros y Walter Martin lo que estaría a punto de concretarse. Es evidente que Carmelo quiere darle jerarquía al equipo para después no

pasar papeles durante el campeonato, donde no hay que olvidar que hay descensos.

Por otra parte Néstor Scotta también se encuentra en tratativas para incorporarse al club.

Por otra parte se supo que Néstor Scotta se encuentra también en conversaciones que lo llevarían a firmar para la entidad boquense, pero tanto esta información como varias otras que "acercan" a la casaca azul y oro a otros jugadores de renombre no pudieron ser confirmadas, especialmente por la reticencia de los directivos, quienes con justa razón estiman que no dar a publicidad las tratativas es la forma más efectiva de impedir que ciertas cotizaciones aumenten abruptamente.

Finalmente hay una posibilidad de trueque con Talleres de Córdoba, que incluiría el viaje a la "Docta" de Gatti y Córdoba, con pasaje de vuelta para "Chocolate" Bale. Al menos esta es la posibilidad que se esbozó en una charla entre directivos boquenses y el titular "tallarín", Amadeo Nuccetelli.

Mientras tanto y con las puertas abiertas a todo el mundo, Boca sigue trabajando en el predio de Tortuguitas tratando de encontrar su mejor forma. Aparentemente estas no serán las últimas incorporaciones por la Ribera ya que se esperan otras en los próximos días para alimentar las esperanzas del jugador número 12, el único que todavía no firmó su contrato...

## CHAPARRO-NIETO DUO MILLONARIO

Finalmente llegaron a un acuerdo. Parece que los pases ya no peligran y Raúl de La Cruz Chaparro y Enrique Nieto son jugadores de River y serán presentados esta tarde al resto del plantel. La operación se hizo sobre la base de 5 mil millones de pesos, de acuerdo al informado por dirigentes de Instituto de Córdoba, la entidad vendedora. Pero antes que esto se concrete hubo pormenores (como informamos ayer) que en su momento hicieron peligrar las transferencias.

En una reunión realizada anoche en Córdoba, el presidente de River, Rafael Aragón Cabrera, se comprometió a pagar también todos los gastos inherentes a la operación y los porcentajes que le corresponden a los jugadores.

Aragón se vio precisado a realizar un viaje relámpago a Córdoba para reunirse con los dirigentes de Instituto ya que por la tarde había recibido una llamada de aquéllos en la que le hacían saber que la

comisión directiva del club cordobés no le daba "más margen" para seguir conversando si no aparecía el efectivo prometido.

Tampoco apareció anoche en la mesa de negociaciones esa suma pero Aragón formalizó un nuevo compromiso documentado para el 27 de julio, en que abonaría la primera parte, un 25 por ciento del total del pase.

Chaparro, delantero, y Nieto, defensor, también habían llegado juntos a Instituto, en 1981, procedentes de San Martín de Tucumán.

## ● TELEGRAMAS

Pudo saberse en la víspera que River citó por telegrama a Filloil, Gallego y Olartoechea, quienes volvieron del Mundial y no dieron señales de vida por el club. Asimismo se envió un cable a Tarantini, quien no tendría permiso de la entidad de Nuñez para quedarse en Europa como lo hizo.

## PALPITANDO LA "A"

puchos" y la mayoría de los jugadores todavía no renovaron contrato. No habrá incorporaciones de primer nivel, pues se arreglarán con los chicos de reserva.

ESTUDIANTES: El técnico, doctor Carlos Salvador Bilardo, señaló anoche que el pase de José Berta podría hacerse en las próximas horas. Ya mantuvieron una reunión los dirigentes de ambos clubes, pero hay una pequeña diferencia. Su ex compañero, Eduardo Manera, recibió anoche una comunicación de Colombia y podría incorporarse como técnico del Quindío.

VELEZ: Ayer, en partido amistoso, empató 1-1 con Newell's. Los goles fueron anotados por Bianchi y Fernández, respectivamente. Mañana, a la mañana jugarán un amistoso con rival a designar y el próximo martes lo hará con Platense, que será el último cotejo, antes de iniciarse el torneo.

NEWELL'S: Está interesado en el marcador central Jorge y el cuero de Platense Guyón, pero este jugador fue declarado intransferible. Los rosarinos también quieren a Firpo.

ARGENTINOS: El ex volante de Sarmiento y Newell's, Ortega, está entrenando y podría firmar contrato en las próximas horas. La institución solicitó oficialmente el pase del puntero Ereros a Unión de Santa Fe. El jugador fue tasado en 50.000 dólares y muy difícil que la operación se concrete. El arquero Seria no entrena hace una semana, se llevó toda la ropa de utilería y es probable —ya que no está cómodo en el club— que rescinda contrato. Fueron "borrados" y no entrenan más con la primera, los profesionales —primer contrato— Cortese, Castello y Maglioco y los juveniles Borghi, Ferraresi y Anselmo.

RACING: El volante Firpo y el marcador Alul, pertenecientes a Gimnasia y Esgrima de Jujuy, están entrenando, y de llegarse a un acuerdo podrían pasar a la "Academia". Pero como no hay un peso... El delantero Stelick, —la opción la tiene Chacarita en 20.000 dólares— fue pedido por los dirigentes. "Chaca" pidió 120 mil "palos".

UNION: En partido de carácter amistoso derrotó por 3-0 a Rosario Central, con goles de Lanao, Escudero y Mendoza. La revancha se jugará el próximo miércoles en Rosario. El marcador de punta Lencinas, que estaba jugando en Tandil —jugó para Independiente— firmó contrato en las próximas horas, pues su rendimiento gustó al técnico Volken. También hoy se resolverá si quedará en el club el arquero Piccard.

SARMIENTO: El dirigente Benito, señaló que el club solicitó condiciones por el puntero Ereros —también requerido por Argentinos— pero el club no está en condiciones de abonar 50.000 dólares.

Esta es la nómina de jugadores que a partir de la primera fecha del campeonato de primera división "Soberanía Argentina en las Islas Malvinas" deberán cumplir sanciones impuestas por el tribunal de disciplina y que fueran interrumpidas por aplicación de artículo 225 mientras el seleccionado nacional se encontraba en preparación y competición en el campeonato Mundial de fútbol.

Por River Plate deberán cumplir Emilio Comisso con 3 fechas pendientes; Carlos Randazzo con 3; por Boca Juniors, Carlos Córdoba, 1 fecha; por Talleres de Córdoba, Jorge Coudannes, 10 fechas, Lucio 1 fecha; por Racing Club, Sarulyte, 1 fecha; por Vélez Sarsfield, Bujedo 5 fechas; por Estudiantes de La Plata, Brown 1 fecha; y por Independiente, Villaverde 1 y Brailovsky 3 fechas. En esta lista también está Carlos Fren ahora libre pero que jugando para Racing fue suspendido por 1 encuentro que deberá cumplir en caso de conseguir club.

INDEPENDIENTE: Los dirigentes mantuvieron anoche una extensa reunión con sus pares de River, para tratar la forma de pago del puntero uruguayo Antonio Alzamendi. Pero, por ahora, no hay acuerdo. El jugador fue tasado en doscientos mil dólares. Por su parte, el centrocampista Carlos Morete, que militó en Talleres, durante el torneo Nacional y tiene hasta fin de año, muy posiblemente se incorpore a los rojos, pues tiene negocios en la Capital Federal y no quiere viajar más a Córdoba. Si consigue que le rescinda el contrato, el "Puma" jugará para los rojos.

HURACAN: El presidente de la institución, "Chichín" Seijo, solicitó oficialmente a Dante Sanabria, Alfredo de los Santos y al "Gringo" Zutiñón. Ayer, en partido de carácter amistoso, el "Globo" derrotó por 2-1 a Nueva Chicago.

FERRO: El plantel, que regresa mañana a Buenos Aires, se encuentra trabajando en doble turno en Villa Giardino, Córdoba. Se agregó a la delegación, Agonil. El doctor Jorge Rovigno, nos informó que los muchachos se encuentran en perfecto estado y que solamente tiene un golpe en la rodilla derecha, el paraguayo Canete.

RACING DE CORDOBA: El dirigente de Nueva Italia, que se encuentra en España, se comunicó telefónicamente con la institución, para informar que Roberto Gasparini podría ser transferido al Valencia.

TALLERES: Está atravesando una difícil situación económica. Le debe al plantel dos meses de sueldo y algunos premios. Además, el club tiene problemas, a raíz de un crédito, con el Banco Córdoba. Amadeo Nuccetelli pidió al puntero de Unión Escudero.

INSTITUTO: La institución cordobesa también está sopor-tando una grave situación económica. El plantel cobra "a



# San Lorenzo Buscará Rehabilitarse

• Defensores de Belgrano lo Pondrá a Prueba; Fecha Interesante

Tanto San Lorenzo como Gimnasia tendrán aparentemente compromisos de fácil resolución mañana cuando salgan a disputar la vigésima tercera fecha del campeonato de la B, segunda de las revanchas, que se disputará desde las 15.30. Es que mientras los de Boedo, recibirán en cancha de Vélez a Defensores de Belgrano, que no está cumpliendo una buena campaña en la presente temporada, ubicándose más cerca de los últimos que de los primeros, los platenses visitarán a Deportivo Morón.

El "Ciclón" está necesitado de volver a los triunfos, ya que sus dos últimas presentaciones, representaron sendas derrotas ante Banfield y los "Triperos".

Lo mismo ocurre con Gimnasia, que viene entonado por el triunfo sobre el líder, pero siempre quedará en el recuerdo el traspaso sufrido ante Armenio, que le impidió estar más cerca aún de aquel. Y "El Gallito" parece ser un elenco dispuesto a hacerle fuerza al más pintado.

Otro que en los papeles tiene un encuentro favorable, es Deportivo Español, que en su estadio recibirá la visita del irregular El Porvenir.

"Los Gallegos" tienen actuaciones desconcertantes y tanto pueden dar una gran exhibición como presentar la más pálida imagen de un equipo de fútbol. En tanto los de Gerli, deben tratar de sumar puntos.

Chacarita y Banfield, protagonizarán en San Martín, un duelo de dos que se quieren acercar pero que cuando parece que lo lograrán experimentan una caída que los frena.

## UNIDOS Y SU ESCOLTA | TODA LA "D"

El campeonato de la "C" disputará mañana la vigesimoprimera fecha (y segunda de las revanchas), a partir de las 15.30. El partido más importante de la jornada será el que protagonizarán el puntero absoluto de la divisional, Defensores Unidos (32 puntos) ante el peligroso Excursionistas (25) que no le pierde pisada. La cita será en Zárate y el juez que dirigirá Manuel Jacome.

Mientras tanto, las sólidas aspiraciones del escolta Villa Dalmine tendrán una seria amenaza con el viaje que deben realizar a Tristán Suárez (23), que como local es capaz de hacer partido al más empujado. El árbitro designado es Juan Carlos Biscay.

San Telmo (27) que es uno de los que sigue arremetiendo contra la punta, parece tener un fácil compromiso frente al desdibujado Luján (11), que no ha cumplido con una buena campaña y solo su condición de local podría aportar algún matiz al encuentro. El juez Juan Carlos Rúas.

Otro de los que tampoco quiere dar ningún tipo de ventajas es Almagro (27) que tendrá un durísimo partido con Dock Sud (20), que tratará de hacerse fuerte en su terreno. El cotejo tiene los suficientes ingredientes como para esperar un buen espectáculo, que será dirigido por Carlos De Bary.

Agazapado y esperando que alguno de los que marchan en las primeras colocaciones se resbale viene San Miguel (24). Este tendrá un compromiso de consideración, porque aunque Muñiz (14) se encuentre muy lejos de la conversación, hay que tener en cuenta que en su reducido siempre es rival de mucho cuidado.

El juez es Miguel Ramírez.

Otro de los que deberán esmerar sus esfuerzos para sacar una buena tajada es Central Córdoba (23) que tiene que bajar hasta Merlo, para medirse con el Deportivo (10) del lugar, muy apremiado por la amenaza del descenso que empieza a proyectar su sombra sobre los que ocupan colocaciones muy rezagadas. El silbato será el de Sergio Iribar.

Barracas Central (22) recibirá a Berazategui (18) en un partido que no despierta demasiadas expectativas. Ambos están bastante alejados de los primeros puestos, pero no tienen mayores temores por quedar muy abajo ya que hay varios equipos que los siguen con varios puntos de diferencia. De todas maneras un buen resultado no les vendría mal y es posible que personifiquen un buen encuentro. El juez será Daniel Vigil.

Dentro de las mismas características se medirán Comunicaciones (21) enfrentando a Defensores de Cambaceres (14), aunque ambos se encuentran un poco más desplazados para el fondo de la tabla. Esto les aumentará un poco la obligación de conseguir un resultado positivo para tratar de escapar a la zona caliente. Arbitrará Juan Corradino.

Mientras tanto, Argentino de Rosario (18) parece tener una tarde tranquila en los papeles ante el relegado Lamadrid (10) que presenta pocos argumentos como para poner en duda quien es favorito en este partido. El silbato será el de Osvaldo Schiavone. Cerrarán el programa Flandria (18) que deberá visitar a Colegiales en su cancha, con el arbitraje de Juan Carlos Domingorena.

All Boys, que luego de un comienzo muy flojo parece haberse reencontrado con la buena senda y que ya se ubicó tercero a solo un punto de Gimnasia, esperan continuar con esta racha y dar cuenta de Armenio, aunque el partido se juegue en el Bajo Belgrano. Si bien no les resultará fácil lograrlo, las posibilidades son amplias como para mantener la colocación. En Vicente López, Italiano, que luego de un comienzo arrollador fue perdiendo aire y puntos, espera recuperar el terreno perdido a expensas del ascendente Almirante Brown, que ya se colocó quinto después de haber ocupado posiciones de retaguardia. Las cosas no serán nada fáciles para los italianos, ya que el rival a enfrentar viene sumamente agrandado. Lanús, otro que a principios del campeonato pareció que se comería a los "chicos crudos", entró en una racha negativa de la que le cuesta salir, mañana volverá a insistir, esta vez ante el último en las posiciones, Argentino de Quilmes.

Los Andes, que continúa mostrando su irregularidad, recibirá en su cancha a un Tigre venido a menos. Ambos deben mejorar mucho y ésta es una buena oportunidad para empezar. Otro tanto, ocurre con Arsenal, que recibirá la visita de otro venido a menos, Estudiantes.

Colón, que no termina de afirmarse navegando en la mediana total, recibirá la visita de Temperley que luego de un comienzo auspicioso comenzó a decaer hasta que logró estabilizarse y comenzar en los últimos encuentros una gran recuperación. Talleres, en tanto, deberá esperar a un Atlanta que quiere volver a estar en la conversación.

### ARSENAL "ESTUDIANTES"

(Prode Nº 1)  
ARSENAL: Rivera; Espinosa, O. Pérez, Novoa, R. Drago, López, Baglioni, Torres, Fernández, Flores y Ramírez. DT: Elena.

ESTUDIANTES: Giorgetti; Filippetti, Méndez, Paz, Romano, Alarcon, Mastromauro, Cortés, Fridman, Vázquez y Baldovino. DT: Tardivo.

Arbitro: Gelay.

Cancha: Arsenal.

### LANUS vs. ARGENTINO DE QUILMES

(Prode Nº 2)

LANUS: Perassi; Stracquadaini, Peremate, Beltrán, Acuña, Attadía, Lodico, R. Enrique, Pérez, Altamirano y Crespin. DT: Dellacha.

A. DE QUILMES: Nazar, Wagner, Magallán, Barrera o Waczynsky, Casanueva, Focaccia, De Marta o Zielynsky, M. Gutiérrez, Almetta, O. Gutiérrez y Restelli. DT: Silvero.

Arbitro: Gallina.

Cancha: Lanús.

### LOS ANDES vs. TIGRE

(Prode Nº 3)

LOS ANDES: Damiano; Del Curto, Fuentes, Serrizuela, Flores, M. Castro, Irfán, Pérez, Ortiz, Verde y Cuellas. DT: Masalis.

TIGRE: F. Ruiz, Cheves, Mantaras, Giachello, Alvarez, Carrizo, Urchevick, Arregui, De la Rosa o Sierra, Paruzzo y Labonia. DT: Mansilla.

Arbitro: González.

Cancha: Los Andes.

### TALLERES vs. ATLANTA

(Prode Nº 4)

TALLERES: Vereá; Comisso, Ragna, Lazlo, Graciani, Filippetti, Lenhardt, P. Alvarez, Fernández, H. López y González o De Angelis. DT: Abbas.

ATLANTA: O. López, Rafiaelli, Olmedo, Bianchi, Hrabina, Ribolzi, Bianchini, Vázquez, Porté, Graciani y Villagra. DT: Cocco.

Arbitro: Bianco.

Cancha: Talleres.

### ITALIANO vs. ALTE. BROWN

(Prode Nº 5)

ITALIANO: Lanari, D'Alegre, Diaz, Bergesio, Alt'arho, Bolado, Rios, Cabrera, Seppaqueria, Valdivia y J. Guillermo. DT: D'Accorso.

ALTE. BROWN: Pistone; Sequiera, Piaggio, Amorone, Tobio, Crespo, Ortiz, Rojas, Márquez, Rivola y Candau. DT: López-Caballero.

Arbitro: Torres.

Cancha: Platense.

### ARMENIO vs. ALL BOYS

(Prode Nº 6)

ARMENIO: Quinteros; Gardarín, Vassolo, Gallardo, Sassi, Oca, Leone, Molina, Lucero, Pagnotta y H. Vicente. DT: Celoria.

ALL BOYS: Ortiz, Villar, Tabares, F. Zárate, H. González, Mamberto, Galván, R. Zárate, Nieto, Llorente y Pereyra o Gho. DT: Pavoni.

Arbitro: Borrelli.

Cancha: Defensores.

### SAN LORENZO vs. DEFENSORES

(Prode Nº 7)

SAN LORENZO: Cousillas; Araújo, Bial, Demagistria, R. Moreno, Insúa, Quinteros, Battalla, R. López, Sánchez y Zola. DT: Yudica.

DEFENSORES: Anhiello; Zomora, Ielamo, Lagunas, Callet Bois, Chamah, Castellano, Galbani, Arbelo, Beltrán y Ronci o Cáceres. DT: Pandolfi.

Arbitro: Rolando.

Cancha: Vélez.

### MORON vs. GIMNASIA

(Prode Nº 8)

MORON: Peidró; Marucci, Semewickis o Mehemed, O. López, Stagliano, Chazarreta, Laroca, Colombatti, Tolosa, Rojas y Bianchini. DT: Malbertat.

GIMNASIA: Sánchez; Comas, Marchi, Higuain, Romo, Pantaleo, Kuzenka, Carró, Cragno, Dominguez y J. Rodríguez. DT: Della Savia.

Arbitro: Coradina.

Cancha: Morón.

### CHACARITA vs. BANFIELD

(Prode Nº 9)

CHACARITA: Cafaro; Abramovich, De Santis, Ingrao, Villalba, Ciccarello, Rodríguez, Yalve, Escudero o García, Echaniz y Stehlik. DT: Pizarro.

BANFIELD: Baglioni; Penhalosa, Moris, Fanesi, Scabini, Diaz, Pimpido, Ubeda, Leguizamón, Montecello y Centurión. DT: Veira.

Arbitro: Feola.

Cancha: Chacarita.

### COLON vs. TEMPERLEY

(Prode Nº 10)

COLON: Martino; Werner, Sanudo, Codano, Bustingorina, Mercado, Battellini, Medina, Balbuena, Espindola y Pessa. DT: Juárez.

TEMPERLEY: Hernandorena; Issa, Piris, Campelo, Villalba, Spataro, Espósito, Del Duca, Dabrowsky, Finaroli y Aldape. DT: Pachamé.

Arbitro: Slinnot.

Cancha: Colón.

### ESPAÑOL vs. EL PORVENIR

(Prode Nº 11)

ESPAÑOL: Catalano; Márquez, Roca, Pérez, Bermúdez, Vallejos, Maletti, Roca, Rivero, Passini o Diaz y Arbelo. DT: Ithurria.

EL PORVENIR: C. López, W. López, Dominguez, Abdala, Benedetti, Caicedo, Fernández, Coronel, Molnar, Palacios y Godoy. DT: Leonardi.

Arbitro: Hay.

Cancha: Español.

## Diego Volvió a La Paternal Amistosamente Hablando

Siempre se vuelve. Siempre hay un motivo para regresar al club en el que se aprendió a dar los primeros pasos. El que lo lanzó a la fama.

Y es por eso que Diego Maradona cumplió con el rito. Con lo que obliga la historia de los grandes. Ayer Diego fue a entrenar con el plantel de Argentinos. Su presencia, en la cancha de La Paternal, alteró el ritmo de los días pasados. Nada menos que el niño mimado, quien con su venta al Barcelona prácticamente llenó las arcas como para edificar un nuevo estadio, no se olvidó.

Llegó y saludó a sus ex compañeros. Llevó guantes que regaló a los arqueros de la entidad. Conversó con Trigli recordando viejos tiempos ya que el actual técnico de los "bichitos", fue uno de sus primeros consejeros. Fueron varios los vecinos que se acercaron para saludar a Diego. También amigos de hace mucho tiempo, quienes quisieron testimoniarle su afecto y felicitarlo a pesar del fracaso de la selección, lo que sirvió además para levantarle el ánimo al pibe de oro.

Y ahí nomás quedó planeado un partido

despedida en el que Argentinos jugará con un rival a designar, posiblemente Boca, ya que fueron los dos únicos clubes de nuestro país que contaron en sus filas con la presencia de Maradona. También habrá una cena en la que participarán jugadores y dirigentes del fútbol argentino, además claro está de amigos personales del jugador.

"No podía dejar de venir al club. Además me viene bien así corro un poco y no pierdo la línea. Vine a despedirme de la gente de Argentinos porque siempre me han tratado bien y sé que le debo mucho. Ya quedamos en que habrá un partido despedida y una cena.irme me duele mucho, pero es mi porvenir y debo aprovechar esta inmejorable oportunidad".

Después de correr un poco, Diego se marchó. Un montón de recuerdos quedarán en La Paternal. Su hijo pródigo viaja próximamente a Barcelona, club que pagó una millonaria cifra por su pase. Irá a deleitar con sus lujos y gambetas a los aficionados españoles. Pero antes, debió pasar por La Paternal. La historia misma lo obligaba.

Los equipos siguen afilando las uñas para el Metropolitano que se aproxima. El Mundial para los argentinos es pasado y ahora solo cuentan los torneos locales. En vista de eso, continúa la preparación en todas las "trincheras". Ayer, en sendos amistosos, igualaron 1-1 Vélez y Newell's, mientras Huracán alcanzó un ajustado triunfo ante Chicago, por 2-1.

Con la dirección técnica de Lorenzo, Vélez volvió a demostrar que está muy lejos de conformar todo el capital invertido en su plantel profesional. Mientras, los rosarinos esgrimiendo una formación joven evidenciaron un fútbol alegre, pero algo liviano.

Los goles fueron convertidos por Bianchi para el que hizo las veces de local y el chaqueño Fernández para los visitantes.

En Vélez siguen buscando marcador de punta izquierda, y por lo visto la prueba en esta oportunidad le correspondió al pibe Vanamerak, que es delantero y luego fue reemplazado por Scigliano. El motivo de esta preocupación es suplir la ausencia del cordobés Bujedo que está suspendido por 5 fechas.

Los equipos se alinearon así: Vélez: Pimpido; Segovia, Killer (Cuciuffo), Jorge, Vanamerak (Scigliano); Cabrera, Roldán, Alonso; Comas, Bianchi e Ischa (Hernández Lucero). DT: Lorenzo.

Newell's: Civarrelli; Azzolini, Simón, Pautasso, Silva; Picerni, Bianco (Martino), Villarreal; Ramos (Vargas Rios), Gabrich (Fernández) y Santamaría. DT: Montes.

Mientras tanto, Huracán con goles de Claudio García y Galbani de tiro penal, logró derrotar por 2 a 1 a Chicago, cuyo tanto fue marcado por Loyarte.

El partido amistoso se caracterizó por la falta de sorpresa y el escaso apetito ofensivo demostrado por ambos.

Los equipos formaron así: Huracán: Vidallé; Iotidis, Galván, Angelletti, Botaris (Romero); Carrá (Morres), Martínez (Palermo), Gutiérrez; García (Candado), Di Luca y Ortiz. DT: Varacka.

Chicago: Tripicchio; López (Carrizo), Lucena, Larramendi, Pereyra; Aloi, Fusani (Loyarte), Franceschini; Barrientos, Acuña (Vega) y Erba (Acuña). DT: Ferreiro.



MADRID, 9 (EFE).—El Comité Ejecutivo de la FIFA, que se reunió para tratar varios asuntos del mundial que termina y del próximo que tiene pensado realizar Colombia, lamentó tremendamente el comportamiento de Alemania Occidental y Austria cuando en Gijón, por la primera fase, jugaron designados para eliminar a Argelia. Esto le hizo mucho daño al prestigio que tenía el torneo, y ese partido, de acuerdo con los comentarios que siguen circulando, pasará a la historia como el "tongo del siglo".

No obstante el reconocimiento asentado, el Comité Ejecutivo de la FIFA, rechazó el pedido del jefe de la Federación Argentina de Fútbol, Ben Ali Sekkal, que solicitó que se descalificaran los dos seleccionados citados.

## Aunque Tarde, la FIFA Reconoció que Hubo Tongo

Por otra parte, quedó confirmada oficialmente la designación de Colombia como sede de la Copa XIII del Mundo, cuando muchos interrogantes se habían planteado al respecto. Alfonso Senior Quevedo, presidente de la Federación Colombiana de Fútbol, señaló en dicha reunión que: "Esta importante ratificación no hace más que poner fin a todos esos rumores malintencionados que anduvieron corriendo por ahí. Ya mismo comenzaremos a trabajar para organizar un mundial digno de los seleccionados que nos visiten en la oportunidad. Cumpliremos con la palabra empeñada, y les aseguro que lo haremos bien".

En el transcurso del debate, el organismo de la FIFA anunció que el próximo 16 de diciembre, en Zurich, las máximas autoridades del fútbol internacional designarán las 7 u 8 ciudades colombianas que podrían con-

vertirse en sede. Según los trascendidos ellas no serían otras que Bogotá, Cali, Medellín, Barranquilla, Cucuta, Pereira, Isla de San Andrés e Isla de Providencia.

### ● CONFIRMADO

El brasileño Joao Havelange, de 66 años, fue reelegido hoy en Madrid presidente de la FIFA, en el Congreso de la Federación Internacional de Fútbol Asociación.

Con eso, el brasileño se halla a la cabeza de la FIFA desde 1974. El abogado e industrial de Río de Janeiro sucedió en aquel año al británico sir Stanley Rous.

El tiempo de mandato de Havelange, que es también miembro del Comité Olímpico Internacional (COI), se extiende hasta el año 1986.



### Solo 4 Pasos

MADRID, 9 (Especial).

—A partir de ahora, el arquero tan solo podrá dar cuatro pasos sin soltar la pelota, de acuerdo con lo decidido en la reunión anual de la Federación Internacional de Fútbol Asociado, realizada en esta ciudad, coincidiendo con la disputa del campeonato mundial.

Este es el acuerdo más importante de este auténtico tribunal supremo de las reglas de juego y por el mismo, los guardavallas cuando den cuatro pasos habrán de soltar el balón no cometiendo el evidente abuso de retenerlo como viene ocurriendo hasta ahora. Se pretende con ello agilizar el juego permitiendo que el arquero haga uso pero no abuso de su privilegio de tomar la pelota con las manos dentro del área penal.

# PARA SALVAR EL HONOR

● Mañana a las 15, en Alicante, Francia y Polonia Juegan por el Tercer Lugar

ALICANTE, 9 (De nuestro enviado especial).—El campeonato del mundo, en su duodécima versión, ha entrado en el tramo final. Es el momento de las definiciones y dos seleccionados se presentarán mañana, a partir de las 15 (hora argentina), en el estadio Rico Pérez para ponerle nombre al tercer y cuarto puesto del torneo.

Uno de ellos es Francia, que de acuerdo a la crítica especializada, fue un verdadero pecado que Alemania Occidental lo haya eliminado de la final cuando había hecho todos los méritos para alcanzar el triunfo en su encuentro ante los teutones. El equipo de Hidalgo cuenta con una desequilibrante fuerza ofensiva. Porque ostentan a hombres como Platini, Rocheteau, Giresse, Six y el mismo Genghini significa una respetable cantidad de situaciones de gol.

Y esto quizás sea lo que le viene faltando a Polonia en las últimas actuaciones. El equipo de Piechniczek, contará con la reaparición del talentoso y efectivo Boniek, que estuviera ausente en la derrota sufrida contra los italianos, sin apelación.

De acuerdo a los antecedentes que han demostrado ambos a lo largo del torneo, es casi factible que Francia salga a atacar desde el inicio.

Entonces si Francia logra encontrarle la vuelta al sistema defensivo que seguramente dirigirá Dziuba desde el fondo de la línea de cuatro, no resultará descabellada darle mayor chance a los galos, que tratarán de coronar su mejor campaña en campeonatos mundiales. Pero si el envuero se torna enredado, esto favorecerá a los polacos que manejan muy bien este tipo de situaciones.

El partido inobjetablemente contará con los ingredientes necesarios como para presenciar un excelente espectáculo. Uno tiene buena llegada, ductibilidad, técnica, pero es débil atrás. El otro es espectacular, tosco, fuerte y sabe aplicar en velocidad muy bien el contraataque. ¿Quién será el dueño del tercer puesto? Eso lo resolverán ellos, mañana a partir de las 15, en el Rico Pérez.

FRANCIA: Ettiari; Amoros, Tressor, Janvion, Bossis; Tigana, Giresse, Platini; Rocheteau, Genghini y Six. DT: Hidalgo.

POLONIA: Mlynarczyk; Dziuba, Jalocho, Janas, Zmuda, Majewski, Kupcewicz, Bunol, Matysik, Lato y Boniek. DT: Piechniczek.

Arbitro: Antonio Da Silva Garrido (Portugal)

### Lato es Record

BARCELONA, 9

(AP).—El extraordinario jugador polaco Gregorz Lato, con su partido de ayer en que Polonia cayó ante Italia 2-0, igualó el record de partidos internacionales con la selección de su país del legendario polaco Kaszimir Deyna: un total de 102.

Lato superará esa marca mañana cuando juegue en el equipo que disputará el tercer puesto frente a Francia.

El encuentro por el tercer puesto se jugará en el estadio Rico Pérez.

## —LOS PIBES DEL TAHUICHI, CAMPEONES—

BARCELONA, 9 (DPA).—El Tahuichi Aguilera de Bolivia se consagró campeón del mundo de fútbol infantil al imponerse en la final del Mundialito, organizado por la Generalitat de Cataluña, a la sección infantil de Hungría por 3-1.

El dominio del equipo boliviano fue completo y con la actuación de ayer, seguida por gran cantidad de espectadores en el campo del San Andrés en Barcelona, confirmó su gran clase y justificó plenamente su título de campeón del mundo, conseguido hace un tiempo en Argentina.

Los goles para el Tahuichi fueron conseguidos por Chávez en el minuto 21, Berthy Vaca aumentó en el minuto 47 y finalmente de penal pone cifras definitivas al marcador Paniagua en el minuto 79.

Para Hungría había descontado Meszoly en el minuto 13.

El equipo de Tahuichi formó con Aguilera, Delgadillo, Velázquez, Alfredo Vaca, Sánchez, Araya, Paniagua, Takeo, Chávez, Berthy Vaca y González.

### ● CARNAVAL EN BOLIVIA

LA PAZ, 9 (DPA).—Con bocanazos, serpentinas y alegría general recibió el pueblo boliviano la noticia del triunfo del equipo infantil Tahuichi en el Mundialito de España.

Mientras en La Paz la juventud salía a recorrer las calles, en Santa Cruz de la Sierra, tierra de Los Tahuichis, se suspendieron totalmente las activi-

dades y la gente improvisó un carnaval, coreando el nombre del equipo.

El equipo de Los Tahuichis fue creado hace aproximadamente cinco años por el ingeniero Rolando Aguilera, ex ministro de Planeamiento e hijo de un connotado futbolista creoleño, conocido como "Tahuichi".

La historia del Tahuichi está llena de triunfos y de satisfacción para todos los bolivianos, que han convertido al equipo en casi un símbolo nacional.

Ayer la consagración del Tahuichi como campeón del mundo de fútbol infantil, en un torneo en el que salió invicto, fue saludada incluso por el presidente Celso Torrello, que envió un mensaje a los pequeños futbolistas y al ingeniero Aguilera.

## BRASIL EVITO MAS PERDIDAS

RIO DE JANEIRO, 9 (UPI).—El comentarista económico Joelmir Beting calculó hoy que Brasil, perdiendo la Copa del Mundo de Fútbol, estaba ahorrando 2.000 millones de dólares.

Beting basó sus cifras en la producción nacional al día —que estimó en 650 millones de dólares— y con la premisa de que cada día que jugara Brasil o que debería haber jugado, el comercio y la industria se hubieran paralizado.

El analista dijo que hoy se habría perdido a causa del partido semifinal, el viernes también como anticipo para el partido final y el lunes, por la celebración de la victoria, nadie habría ido a trabajar.

Beting puntualizó que, de todas formas con los mismos cálculos, se puede decir que Brasil ha perdido entre 3.200 y 5.000 millones de dólares en cinco días perdidos, en los que se han celebrado partidos antes de que los jugadores brasileños fueran eliminados.

Claro que esto no debe convencer mucho a la "torcida" que se sintió terriblemente frustrada por la derrota de Brasil en la segunda vuelta y que seguramente hubiera preferido esa pérdida para el país a la humillación de tener que regresar sin el título de campeón del mundo.

## Confusión con el Horario

BARCELONA, 9 (AP).—A diferencia de anteriores campeonatos mundiales, en los que la capacidad de los estadios resultó insuficiente para los partidos semifinales, un número de aficionados locales trató infructuosamente de devolver las entradas que habían comprado con anticipación para el partido de ayer.

Muchos habían especulado que Brasil sería uno de los protagonistas del encuentro, en lugar de Italia con Polonia.

Además en las entradas figura como hora del partido las 21.00 (16 de Argentina) cuando en realidad comenzara a las 17.15 (12.15 argentina).

Un portavoz de la oficina local del Comité Organizador dijo que "el cambio de horario fue anunciado hace veinte días. El error se debió a una falla mecánica en la impresión de las entradas, y no estamos autorizados a devolver el dinero".

De nada valieron las protestas de los aficionados y las explicaciones fueron más bien como para salir del paso. Un grano de arena más a los muchos que se fueron juntando a través de la disputa del Campeonato Mundial de España, uno de los peores organizativamente.

## LA LUCHA DE GOLEADORES

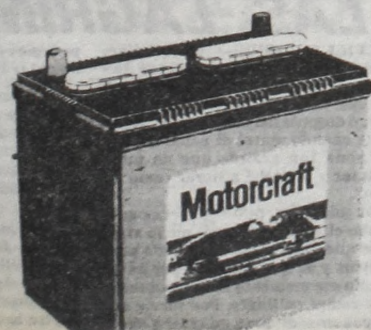
MADRID, 9 (AFP).—El título de máximo goleador sigue buscando dueño, mientras el italiano Paolo Rossi y el alemán Karl Heinz Rummenigge se han tornado en los artilleros que más posibilidades tienen de alzarse con el honor de ser "el más efectivo".

Rossi en solo dos partidos ha ascendido a la primer posición en la tabla de goleadores para compartir esa colocación con Rummenigge. El italiano le marcó 3 goles a Brasil y otros 2 a Polonia superando en un tanto al alemán, que horas más tarde con un gol ante Francia volvería al tope de la tabla.

Escotándolos en forma inmediata está el polaco Zbigniew Boniek junto al brasileño Zico con 4 anotaciones, pero solo el primero podrá aumentar esa cantidad de llegadas a la red, cuando enfrente a Francia.

De todos los que vienen marchando en el tercer lugar, solo el galo Alain Giresse podrá también conversar en escalas posiciones en la tabla de goleadores.

Y más alejados de la discusión estarán los que ostentan dos goles. Con posibilidades de sumar: Didier Six (Francia), Bernard Genghini (Francia), Pierre Littbarski (Alemania), Dominique Rocheteau (Francia), Michel Platini (Francia) y Klaus Fischer (Alemania).



# BATERÍAS MOTORCRAFT

CON  
CONFIABILIDAD  
DE REPUESTO

Un buen repuesto debe ser, antes que nada, confiable. Por eso, si usted busca el máximo rendimiento, confíe en Motorcraft. Porque tiene toda la garantía y respaldo de la confiabilidad Ford. Verdadera confiabilidad de repuesto.

Motorcraft Ford



Repuestos de calidad con garantía Ford, para Ford y otras marcas de vehículos.





# FESTEJO ESCANDALOSO

## En día Jueves, ¡Siempre Avanti!

ROMA, 9 (ANSA).— El jueves es el día de suerte de Italia. Lástima que la final se va a jugar en domingo. Desde 1910 hasta la fecha la selección Azzurra ganó todos los partidos internacionales disputados en jueves. El último fue este encuentro contra Polonia que le dio el pasaje a la final.

Todo comenzó el 25 de mayo de 1910. Ese día venció a Hungría 6 a 1. El 1º de mayo de 1913 el que cayó fue Bélgica por 1 a 0. La cadena de triunfos siguió en 1920. El 2 de setiembre venció a España por 2 a 0. El 5 de mayo de 1921 derrotó a Bélgica 3 a 2 y el 29 de mayo de 1924 a Luxemburgo, 2 a 0.

En 1925 y más precisamente el jueves 18 de junio Italia derrotó a Portugal 1 a 0. El 28 de octubre de 1926 la víctima fue Checoslovaquia y el resultado 3 a 1. El 7 de junio de 1928 derrotó a Uruguay 3 a 2. El 31 de mayo de 1934 empató con España 1 a 1. El 27 de mayo de 1937 venció a Noruega 3 a 1. El 16 de junio de 1938 derrotó a Brasil 2-1. El 8 de

junio de 1939 sufrió esa racha Hungría (3 a 1). Días después Finlandia 3 a 2. El 5 de agosto de 1948 siguió la cadena de jueves: venció a Dinamarca 5 a 3. Ya en el Mundial de Fútbol de 1954, el jueves 17 de junio derrotó a Suiza por 2 a 1. El 25 de abril de 1957 a Irlanda del Norte lo dejó en el camino en las eliminatorias del mundial con 1 a 0. El 15 de junio de 1961 goleó a Argentina por 4 a 1. En el Mundial de 1962 logra un empate ante Alemania (0-0) y un triunfo ante Suiza 3-0. En el de México, empató el jueves 11 de julio con Israel 0-0. Ya en 1973, el 11 de junio venció a Inglaterra por 2 a 0. El 5 de junio de 1975 triunfó ante Finlandia 1 a 0. El 8 de junio de 1978 empató con Yugoslavia 0 a 0; el 21 de diciembre venció a España 1 a 0.

El 12 de junio de 1980 empató con España 0 a 0 y la racha siguió ayer cuando derrotó a Polonia 2 a 0.

En el calendario el jueves es festivo.

## El Mundial en Secreto

Aunque el papa Juan Pablo II no se decidiera en cuanto a quién pasaría a la final de Italia y Polonia, parece ser que finalmente sacó a relucir su corazoncito polaco, cuando millares de "tiffosi" se reunieron en la Plaza San Pedro para festejar el triunfo de los "azzurros". Según allegados al Sumo Pontífice, a éste no le cayó muy en gracia el triunfo italiano, ya que íntimamente quería que sus compatriotas lograsen la victoria. También se pudo saber que no recibió nada bien el hecho que suspen-dieran a Boniek. Cabe recordar que el enfrentamiento de la primera fase, cuando igualaron sin goles, Wojtla había dicho que prefería un empate para que ambos pasaran a la

siguiente ronda.

Los revendedores que pensaban lograr buenas ganancias con las entradas de las semifinales del Mundial, se vieron defraudados y perdieron sus inversiones cuando las federaciones de las elecciones que se enfrentaban con avisos y publicidad negociaron a precio de costo las localidades en los estadios donde se disputarían los trascendentes partidos.

José Luis Núñez, presidente de Barcelona, opinó que el técnico Helenio Herrera debería ser el entrenador de la selección española de fútbol después del comentado fracaso que habría sufrido el

equipo nacional con José Santamaría al frente.

El puntero Santillana del Real Madrid y la selección española acaba de ser papá por segunda vez. Según lo manifestado por el jugador tratará de buscarle un nombre a su hija, que esté relacionado con el campeón de este Mundial.

A pesar de que el brasileño Sócrates tenía pensado retirarse para dedicar su vida a su profesión de médico pediatra, el último fracaso vivido por los brasileños en España hizo que el capitán de los auriverdes haya decidido esperar hasta Colombia '86, para irse. Quiere llevarse una Copa del Mundo.

## ¡LA CARTA, RUMMENIGGE!

SEVILLA, 9 (ANSA).— "Realmente me alegro por haber hecho entrar a Rummenigge en el momento en que lo hice. Yo sabía que Karl no estaba en su mejor condición física, pero debido a las circunstancias tuve que hacerlo y creo que me salió bastante bien". Con una amplia sonrisa que demostraba su enorme satisfacción por la victoria obtenida, Jupp Derwall, técnico de los alemanes, comenzó el diálogo con los periodistas.

"Creo que mis muchachos cumplieron una muy buena labor al igual que los de Francia a quienes deseo felicitar por el excelente juego que practicaron. A fuerza de ser sinceros quiero señalarles que cuando se pusieron ellos tres a uno en el marcador dudé de que pudiésemos empatar, sin embargo la fuerza y la garra de los jugadores sirvió para dar vuelta un resultado que parecía difícil de mover."

Más adelante, ante una consulta, contestó: "Creo que nos confiamos demasiado después del gol de apertura del marcador y descuidamos un tanto las marcas. Por suerte corregimos ese error a tiempo".

A su lado, como si fuera la otra cara de la moneda, se encontraba Michel Hidalgo, responsable técnico de los franceses: "Lamentablemente se nos escapó la victoria cuando creíamos tenerla en nuestro poder. Tengo una gran decepción y una profunda tristeza por lo que ha sucedido en el terreno de juego. Considero que la justicia no nos ha favorecido para nada".

Mostrando una tranquilidad que contrastaba con su estado interior, dijo: "Lamento que no se penalice también a los árbitros. Si hubo juego violento por parte de los alemanes se debió a que el juez holandés actuó con mucha pasividad".

con el médico del equipo francés le dimos de alta".

### ● EL PRESIDENTE

BUDAPEST, 9 (AFP).— El presidente francés, François Mitterrand, vivió ayer desde Budapest, en directo y apasionadamente, la semifinal de la copa mundial de fútbol, en la que el equipo de Francia fue eliminado por el de la República Federal Alemana.

Mitterrand, que cenó en un restaurante típicamente húngaro en la colina de Buda, se quedó sin aliento durante dos horas y media frente a un receptor de televisión instalado en el local, co-

mentando los altibajos del apasionante partido y cambiando impresiones con su canciller, Claude Cheysson, y los periodistas invitados a su mesa.

El presidente francés llamó la atención por su conocimiento de los jugadores tanto franceses como alemanes, mostrando preocupación cuando entró a jugar Rummenigge, se alegró por la calidad de juego y la tenacidad de los jugadores franceses.

Después de la derrota, Mitterrand juzgó que los franceses estuvieron en condiciones de imponerse y que merecían haber llegado a la final del mundial.

## Desborde de los Tiffosi: Desnudaron

ROMA, 9 (ANSA, EFE, DPA, UPI).— La clasificación del seleccionado italiano de fútbol para la final del campeonato del mundo fue motivo para que los "tiffosi" se volcaran en forma masiva a las calles de las principales ciudades de la península, especialmente en la capital del país. Claro que en algunos sectores los festejos se extralimitaron y se produjeron algunos choques entre los manifestantes y la policía. La alegría de los italianos, en primer término expresada después del partido ante Polonia, en horas de la tarde, y a posteriori, ya entrada la noche, al partido Alemania-Francia.

Es que la mayoría de los italianos confía que su representativo se quede con la Copa, después de haber visto el desempeño de los germanos. En la céntrica "Piazza del Popolo", grupos de manifestantes rodearon a dos jovencitas a quienes desvistieron, para luego hundirle la cabeza a una de ellas dentro del agua de la fuente que allí se encuentra.

La otra, que consiguió zafarse de sus agresores puso al tanto de los acontecimientos a la policía, quien inmediatamente concurrió al lugar para poner fin a los disturbios. Pero

otro fue el resultado, ya que las personas que allí se encontraban atacaron a las fuerzas del orden arrojándoles latas y botellas vacías, hirviendo a uno de ellos en la cabeza. Inmediatamente se requirieron los servicios de las fuerzas de gases, quienes luego de ardua tarea lograron dispersar a los belicosos.

Mientras tanto, en otros puntos de la ciudad, especialmente en lugares donde existían fuentes de agua, varios jóvenes se arrojaban en ellas, tanto sea vestidos o en ropa interior y cantaban loas al elenco dirigido por Enzo Bearzot.

Es así que la famosa "Fontana di Trevi" se vio invadida en forma intempestiva por cerca de 40 muchachos, quienes portando enormes banderas tricolores festejaron alborozados la victoria de su equipo.

Otro foco de reunión de los alegres italianos iba a ser la Plaza San Pedro en Ciudad del Vaticano, pero las autoridades de ese lugar impidieron que sus propósitos se llevaran a cabo.

Un grupo de jóvenes que se trasladaban en un furgón rojo se estacionaron frente a la pla-

## Absolvieron a San

SAO PAULO, 9 (DPA).— La afición brasileña absuelve al técnico Tele Santana y a los jugadores por la eliminación del plantel en la copa de España, según reveló una encuesta realizada en Sao Paulo por el Instituto Gallup.

### ● SE SALVO TELE

Según la encuesta realizada con 550 personas y publicada hoy por el diario "Jornal Do Brasil", el 51 por ciento de los paulistas considera que el técnico Tele Santana "dirigió bien" el equipo en el partido contra Italia. El 38 por ciento

consideró mala la dirección de Santana.

Sin embargo, el 61 por ciento de los paulistas consideró "justa" la victoria italiana, mientras que el 39 por ciento la calificó de "injusta".

La derrota de Brasil fue atribuida al exceso de confianza y falta de suerte (un 13 por ciento).

El 52 por ciento consideró que

## IALEMANIA, LA

### Perdía 1-3, Empató y Entró por los Penales

SEVILLA, España, 9 (AP, AFP, EFE).— Angustiosamente, casi sin merecerlo, así se clasificó la representación de Alemania Federal para disputar la final de la copa del Mundo ante Italia el domingo venidero, al derrotar a Francia por 8 a 7, en la ejecución de penales, luego que el tiempo reglamentario finalizara igualado en un tanto por bando y los dos suplementarios con un empate en tres.

Los ciento veinte minutos de juego, fueron de una intensidad que prácticamente no se había vivido en este Mundial.

Pese a que Francia complicó en un principio a la defensa alemana, fueron éstos los que se pusieron en ventaja cuando apenas había pasado el primer cuarto de hora, al recoger Littbarski un rebote en el arquero rival, que tapó un remate de Fischer.

Le costó poco a los galos recuperarse del traspie y comandados por Platini y Tigana, fueron llevando peligro al arco de Schumacher y dos minutos antes de la media hora, el esfuerzo de éstos se vio recompensado. Rocheteau se escapó a Forster e ingresó al área, donde el saguro alemán lo empujó en clara infracción que el árbitro cobró de inmediato y que Platini se encargó de convertir en gol.

A partir de entonces, los franceses produjeron lo mejor del encuentro, llevando zozobra al arco rival. Ese mejor juego de los galos, llevó a algunos alemanes a emplear el juego brusco para detener el aluvión.

La segunda etapa siguió con las mismas características, es decir los dos buscando de-

notadamente el marco adversario y en una de esas jugadas, Battiston que había ingresado en lugar de Genghini, chocó muy fuerte con Schumacher quedando lesionado y debiendo ser retirado en camilla de la cancha.

Francia, que dominaba las acciones no encontró en esta fracción la forma para vencer el argo "teutón".

Así, con gran tensión fueron transcurriendo, los minutos, hasta llegar al final de la etapa con una igualdad que no hacía justicia.

Pareció que todo se definía antes de los diez minutos del primer tiempo suplementario, cuando Francia mereció a dos buenas jugadas se puso en ventaja por tres a uno.

Fue entonces, cuando Derwall se jugó al todo o nada e hizo ingresar en su equipo a Rummenigge. Y esta modificación, le cambió la cara a Alemania.

Así, luego el descuento logrado por el propio Rummenigge y la igualdad apenas comenzada el segundo tiempo suplementario por intermedio de Fischer, igualdad, que ya no se pudo quebrar pese al esfuerzo de ambos. Y fue necesario recurrir a los penales, para lograr una definición, esa definición que recién llegó cuando Schumacher en su mejor atajada de la noche, contuvo el remate ejecutado por Bossis, llevando la alegría a un equipo que hasta hacía muy poco había estado al borde del llanto.

### ALEMANIA FEDERAL 8

Schumacher, Kaltz, K. Foerster, Stiellike y B.

## Lo de Battiston, Solo un Susto

SEVILLA, España, 9 (AFP y ANSA).— El jugador francés Patrick Battiston abandonó la clínica del Sagrado Corazón, de esta ciudad, donde fue internado tras sufrir una conmoción cerebral durante el partido que disputaron ayer Alemania y Francia.

Battiston habló por teléfono con sus familiares tras recuperarse de un estado de amnesia pasajero. La lesión fue causada por una agresión intencional del arquero Schumacher.

Por su parte un vocero de la clínica indicó que "Battiston se recuperó bien de su golpe y afortunadamente no sufrió fractura alguna. Tras consultar

con el médico del equipo francés le dimos de alta".

### ● EL PRESIDENTE

BUDAPEST, 9 (AFP).— El presidente francés, François Mitterrand, vivió ayer desde Budapest, en directo y apasionadamente, la semifinal de la copa mundial de fútbol, en la que el equipo de Francia fue eliminado por el de la República Federal Alemana.

Mitterrand, que cenó en un restaurante típicamente húngaro en la colina de Buda, se quedó sin aliento durante dos horas y media frente a un receptor de televisión instalado en el local, co-

## LAS LAGRIMAS

SEVILLA, 9 (EFE).— Uli Stiellike, una de las figuras de la selección de Alemania, no solamente ante Francia, sino en lo que va del Campeonato Mundial, declaró después del partido que: "Realmente cuando marré el penal me dio una pena tan grande que no pude aguantar y me eché a llorar como un chico".

Más adelante, dijo "Sinceramente cuando el arquero francés me lo atajó pensé que todo había terminado para nosotros y lo que era peor por culpa mía. En ese momento no sabía que hacer y rompí en llanto. Por suerte mis compañeros salvaron mi error y ahora

podemos festejar la clasificación para disputar la final".

Sin dudas fue uno de los momentos más emotivos del partido, cuando ellos lo ganaron y él lloró sinceramente por haber perdido la esperanza cuando lo atajó.

En ese instante pose



# NDALOSO EN ITALIA

## Jovencitas y Chocaron con la Policía

za gritando "Nosotros somos más poderosos que el Papa", haciendo clara alusión a la nacionalidad del Sumo Pontífice Juan Pablo II. Mientras tanto, otro grupo que no dejaba de agitar banderas italianas pedía a gritos que se nombrara a Paolo Rossi nuevo Papa, debido a los tres goles conseguidos ante Brasil y a los dos de ayer.

Ante el cariz de irreverencia que estaban tomando los acontecimientos las autoridades decidieron cortar por lo sano, y expulsaron de la plaza a los demasiado efusivos hinchas locales.

Sin embargo, no todo fueron desórdenes y malos momentos, ya que numerosos fueron los parciales que se dedicaron a festejar pacíficamente la obtención del pasaporte a la final.

Especialmente los conductores de automóviles, quienes dieron varias vueltas durante un lapso prolongado de horas haciendo sonar sus bocinas junto a los pitos, cornetas y matracas que utilizaban los peatones.

Todo fue júbilo ya alegría, ya que hombres, mujeres y niños de todas las edades cantaban y saltaban demostrando de esa manera una

euforia que a comienzos del mundial, y máximo cuando se conoció la segunda ronda que debía afrontar el seleccionado italiano, no estaba en los cálculos de nadie, ni siquiera del propio entrenador de la escuadra "azzurra".

Dieciséis fueron las ciudades en las que con más entusiasmo se festejó esta conquista, produciéndose solamente los incidentes mencionados anteriormente, ya que el resto vivió su fiesta en perfecto orden y armonía.

Incluso, ya transcurridas varias horas de la culminación de los partidos, y avanzada bastante la madrugada, podía observarse por las calles céntricas a camiones y camionetas portando a numerosos hinchas que seguían gritando y cantando, aún cuando sus voces eran apenas audibles por la ronquera.

La nota de originalidad la dieron los napolitanos, quienes invadieron la ciudad con ataudes con leyendas que decían "Adiós Polonia".

Los barcos anclados en todos los puertos del país hicieron sonar insistentemente sus sirenas dando un marco de ruidosa espectacularidad a los acontecimientos.

## Santana y su Equipo

Santana y el 11 por ciento no derrota de la selección favorita para ganar el mundial, mientras que el 44 por ciento consideró que hubo "algunos culpables".

Entre estos, los entrevistados apuntaron al delantero Serginho (el 25 por ciento), al mediocampista Toninho Cerezo (el 20 por ciento) y al arquero Valdir Peres (el ocho por ciento).

Entre los mejores jugadores, el 46 por ciento apuntó a Falcao, el 43 por ciento apuntó a Sócrates y el 21 por ciento quedó con Zico.

## Bearzot: "Bellísimo"

BARCELONA, España, 9 (Télam).— Con una gran satisfacción en su rostro, el entrenador italiano, Enzo Bearzot, expresó: "La victoria se fundamentó en el éxito de nuestra táctica, la inteligencia de todos los jugadores y también en un triunfo personal de Paolo Rossi, fue bellísimo".

Bearzot afirmó que "los dos goles de Rossi contra Polonia y los tres frente a los brasileños, confirman plenamente, que es uno de los mejores jugadores que tiene el fútbol italiano y que fue correcta mi actitud de seguir fiel a este jugador, a pesar de estar implicado en el escándalo de las apuestas y su suspensión de dos años. Realmente, deseo de corazón que Paolo se erija en el goleador del campeonato mundial".

Luego continuó diciendo que "hemos llegado a la final. Nuestros convincentes triunfos ante el campeón del mundo y Brasil, y el de hoy frente a los polacos, son pruebas fehacientes de nuestra capacidad".

Sobre las lesiones sufridas por Antognoni y Graziani, contestó que "las lesiones de ambos jugadores no han sido de gravedad

y confió que podrán jugar la final el próximo domingo".

Como despedida, subrayó que "hemos llegado a la final y ya no tenemos nada que perder. Vamos a entregarnos totalmente."

### ● LA OTRA CARA

El entrenador polaco, Anton Piechniczek, reconoció el triunfo de los italianos, señalando que "felicitó a los italianos por su victoria. Ellos subieron su rendimiento de la segunda fase, donde dejaron en el camino a la Argentina y Brasil".

Luego, agregó que "en el primer gol, Paolo Rossi tuvo mucha suerte. Considero que si se hubiese llegado con un empate al término del primer tiempo, las posibilidades de nosotros hubieran aumentado".

Finalmente, dijo: "en el segundo tiempo, Polonia jugó en forma mucho más conservadora, sin aprovechar las oportunidades que se le presentaron. Esperamos ahora ganar mañana en Alicante para conquistar el tercer puesto, que para nosotros sería una clasificación muy importante, es decir que repetiríamos lo hecho en Alemania, en 1974".

## EL VALENCIA NO QUIERE A MENOTTI

MADRID, 9 (ANSA).— El Valencia ha "descartado" al seleccionador argentino, César Luis Menotti por razones económicas y políticas, según el diario "El País".

El Diario Independiente madrileño, informa hoy que "Menotti no podrá cobrar los

cincuenta millones de pesetas (unos 500.000 dólares) que en principio pidió por dos temporadas como entrenador del Valencia, pese a que luego se mostró dispuesto a rebajar la cantidad, pues el Valencia siguió considerando caro para sus actua-

les penurias económicas".

"Por otra parte—continúa "El País"— las recientes manifestaciones políticas de Menotti en favor de la democratización de su país no parece que hayan gustado a algunos dirigentes valencianistas.

# LA QUE VOLVIO DE LA MUERTE!



Kaltz patea pese a la oposición de Janvion. Foerster, Dremmler, Breitner, Magath (ST 22 m. Hrubesch) y Briegel (PTS 3 m. Rummenigge); Littbaski y Fischer. DT: Derwall.

### FRANCIA 7

Etori; Amoros, Janvion, Tresor y Bossis; Giresse, Genghini (ST 5 m. Battiston) (ST 12 m. López), Platini y Tigana; Six y Roche.



Rummenigge entro y dio vuelta el partido. Con este gol logra acortar la distancia: 2-3.

teau. DT: Hidalgo.

Goles en el primer tiempo: 17 m. Littbarski (AF); 27 Platini (F) de penal.

Goles en el primer tiempo suplementario: 2 m. Janvion (F); 8 m. Giresse (F); 12 m. Rummenigge (AF).

Gol en el segundo tiempo suplementario: 2 m. Fischer (AF).

Definición por penales: Convertieron para

Alemania: Kaltz, Breitner, Littbarski, Rummenigge, Hrubesch. El ejecutado por Stielike fue atajado por Ettori.

Convertieron para Francia: Giresse, Amoros, Rocheteau, Platini. Los ejecutados por Six y Bossis, fueron atajados por Schumacher.

Árbitro: Charles Corver (Holanda).

Estadio: Sánchez Pizjuan (Sevilla).



Festejo de Alemania. A la final con Italia.

## MS DE STIELIKE

clasificación para

De los hombres clava cuando su en el tercer gol. Pe volvió a renacer la ramos, descomen, a cuar se seriamente que

el partido no se nos podía ir de las manos. Por suerte no me equivoqué".

Con relación a Francia, expresó: "Tienen un excelente equipo, juegan bien cuando tienen la pelota de tres cuartos de cancha hacia adelante. Pero su mayor déficit se cifra en su última línea. Allí cometen muchos errores que como hoy (por ayer) suelen pagarse bastante caros".

Sobre LA final también habló: "Va a ser muy dura. Nosotros tuvimos que hacer un tremendo esfuerzo físico y eso creo que lo vamos a sentir. Además Italia demostró ser un excelente equipo".

## Como Brasil, Otro Tricampeón

MADRID, 9 (EFE).— El domingo se dará el caso de otro tricampeón mundial de fútbol. Tanto Alemania como Italia, depende de quién sea el ganador podrá igualar la hazaña de Brasil.

Alemania Federal fue campeón en 1954 y 1974. Italia, por su parte logró el título en 1934 y 1938. El que salga vencedor del estadio Bernabeu será poseedor de la corona por tercera vez.

### ● CUATRO VECES FINALISTA

Esta será la cuarta vez que la "Squadra Azzurra" disputa la finalísima de un campeonato mundial de fútbol.

En 1934, como país organizador, Ita-

lia conquistó su primer título mundial al derrotar (2-1) a Checoslovaquia, con goles de Schiavio y Orsi por parte italiana, y de Puc por los checos.

Cuatro años después, en 1938 (Francia), Italia se consagró primer bi-campeón del mundo, al vencer en la final a Hungría (4-2), con tantos de Colaussi y Piola, y de Titkos y Sarosi por parte de los húngaros.

Tuvo que esperar 32 años más para que la "Squadra italiana" volviera a disputar una final mundialista.

En 1970 (México), la suerte no le acompañó en la gran final, al perder frente a Brasil (4-1), con goles de Pelé,

Gerson, Jairzinho y Carlos Alberto por los brasileños, y de Boninsegna, por los italianos.

En el mundial de Argentina -78, Italia consiguió el cuarto puesto, al perder en el partido de consolación frente a Brasil (2-1) con goles de Nelinho y Dirceu, después de que Causio adelantara a la "Squadra Azzurra" en el marcador.

Los dos goles anotados ayer por Paolo Rossi, sitúan al "Bambino de Oro" como máximo anotador hasta el momento del Mundial -'82, junto a Rummenigge con cinco tantos, uno menos de los conseguidos hace cuatro años por el argentino Mario Kempes.



# Los "Ravioles" Corren en Bicicleta

**SAN CRISTOBAL, Venezuela, 9 (AFP).—** Mientras el ciclista venezolano Gustavo Parra, ganó cómodamente la tercera etapa de la Vuelta de Venezuela, el corredor chileno Manuel Aravena, que se había impuesto en el segundo parcial de la competencia, fue expulsado de la misma, luego que diera positivo el control antidoping.

El pedalista, que es campeón panamericano, había ganado la segunda etapa de la vuelta, pero al darle resultado positivo el control, las autoridades de la misma, resolvieron expulsarlo inmediatamente sin aceptar ningún tipo de descargo, por lo que

el deportista debió abandonar inmediatamente Venezuela, para dirigirse a su país.

En la tercera etapa, Parra, no tuvo inconvenientes en derrotar a sus rivales, cronometrando para los 150 kilómetros que tuvo la misma de extensión entre Santa Bárbara de Barinas y San Cristóbal, 3 horas 51 minutos 46 segundos.

El parcial, el primero que se corre en la zona montañosa, permitió que tanto Parra como sus connacionales pudieran lucirse ya que el extranjero mejor colocado, fue el chileno Eduardo Cuevas, que arribó en el sexto lugar, con un tiempo de 3 horas 52 minutos

02 segundos, en tanto que otro chileno, Fernando Vera, ocupó la novena colocación cronometrando un segundo más que su compatriota.

A todo esto, el argentino Luis Moyano, se impuso en las dos metas volantes correspondientes a la tercera jornada, aunque igualmente quedó algo relegado.

Pero lo que más llamó la atención al término de la tercera etapa de la Vuelta, fue la expulsión del chileno Aravena, quien se había impuesto en el segundo parcial, pero favorecido por el consumo de estimulantes, lo que provocó que el control, efectuado

después de la llegada del mismo, diera positivo.

La clasificación de la tercera etapa, en los diez primeros lugares, fue la siguiente: 1º) Gustavo Parra, Venezuela, 3h51m46s; 2º) Nerio Morales, Venezuela, 3h51m56s; 3º) Elecier Rojas, Venezuela, 3h52m03s; luego se ubicaron con el mismo tiempo, Jesús Torres, Venezuela, Arsenio Nava, Venezuela, Eduardo Cuevas, Chile, Juan Arroyo y Enrique Campos, ambos de Venezuela; 9º) Fernando Vera, Chile, 3h52m03s y 10º) Dalmacio Colmenares, Venezuela, con el mismo tiempo.

# Al Final fue Pan Comido

**LACIAR DERROTO FACIL AL SANTAFECINO DEJANDO UNA BUENA IMPRESION**

**CORDOBA, 9 (De nuestro corresponsal).—** El campeón mundial de los Moscas, Santos Benigno Laciari, derrotó por puntos en fallo unánime al santafecino Rubén Paniagua, dejando una buena impresión.

Las tarjetas de los jurados que vieron ganar al oriundo de Huinca Renaco, fueron: Jorge Niuli, 100-96; Albino Forelli, 100-97 y Walter García 100-95.

Las ventajas en las tarjetas hablan a las claras que la victoria del diminuto campeón del mundo fue justificada, aunque tuvo que trabajar bastante.

No porque su rival haya puesto en aprietos en algún momento su triunfo, sino que Paniagua (casi media cabeza más alto que Laciari) se dedicó a correr por todo el ring evitando en todo momento la lucha cuerpo a cuerpo.

Esto hizo que "Falucho" corriera a su adversario por todo el cuadrilátero tratando de darle caza, cosa que recién logró en la segunda mitad del combate, cuando encontró su mejor distancia y ritmo de pelea.

Esta actitud de Paniagua hizo que el combate fuera bastante deslucido, con pocas acciones violentas y sin golpes plenos.

Laciari, muy fastidiado por esta actitud, trató por todos los medios de alcanzar al "Larguirucho", pero en varios pasajes de la lucha, fue en vano.

A partir del quinto capítulo, quizás debido a la fatiga de Paniagua, las distancias se acortaron y allí pudo el campeón colocar algunos golpes justos en el rostro de su oponente.

Pero en cuanto esto sucedía, Paniagua volvía a escapar rehuyendo a la lucha.

Esto hizo que en varios pasajes el público que se dio cita en gran número en el estadio, reprobara las acciones por medio de silbidos.

En líneas generales se puede dar como satisfactorio lo hecho por el titular del mundo, dado que si no hizo más fue pura y exclusivamente culpa de su antagonista.

El propio Laciari, una vez finalizada la pelea, declaró encontrarse disconforme con su rival: "Realmente esta pelea me sirvió de muy poco con vistas a la de Betulio González el 14 de agosto. Es que Paniagua sólo se dedicó a escapar sin dar muchas posibilidades de que el combate se planteara de manera más franca. Considero que debo hacer dos peleas más por lo menos antes de viajar a Venezuela, ya que aun me noté un poco falto de distancia, aunque por supuesto no creo que González salga a plantearme el combate como lo hizo mi rival de hoy (por ayer). Necesito esos dos compromisos con hombres que se presten a "fajarse" conmigo, para así de esta manera poder calibrar mis posibilidades, no solamente en el aspecto boxístico, sino que en el plano de la oxigenación, tan vital para un combate de largo aliento como será el del título mundial, y que seguramente será a todo tren.

El manager, Francisco Giordano, y mi entrenador, Marcelo Tejero, se aborarán a conseguirme rivales adecuados dentro de nuestro medio."

## Confirman Cardona-Castillo

**BARRANQUILLA, Colombia, 9 (AFP).—** El campeón mundial mosca del Consejo, el colombiano Prudencio Cardona, hará definitivamente la primera defensa de su corona el 24 de julio ante el mexicano Freddy Castillo.

Julio Guerrero, uno de los apoderados de Cardona, quien ganó el título por nocaut al azteca Antonio Avelar en marzo pasado en Tampico (México), dijo que no son ciertas las noticias sobre una suspensión del combate.

"Todo lo dicho por la prensa internacional sobre una suspensión de la pelea ha sido un mal entendido", sostuvo Guerrero y aclaró que "nosotros ya recibimos los pasajes y el anticipo correspondiente de la bolsa".

El combate, según se había conocido, sería suspendido por incumplimiento de los apoderados de Castillo con los compromisos adquiridos con Cardona y sus apoderados.

Guerrero sostuvo que dialogó con Javier Iriarte, representante de la empresa Promeda que promueve la pelea Cardona-Castillo, quien le comunicó que todo está listo.

Iriarte, sin embargo, aceptó que Castillo afronta algunos inconvenientes con la revalidación de su licencia de boxeador, pero consideró que los mismos serán obviados en las próximas horas.

"El combate Cardona-Castillo se hará definitivamente el 24 de julio en Mérida", dijo Guerrero.

## No Devuelven el Cinturón

**MEXICO D.F., 9 (EFE).—** El Consejo Mundial de Boxeo, con sede en esta capital, ha anunciado oficialmente que el próximo día 20 le entregará cinturones de lujo al norteamericano Larry Holmes y al portorriqueño Wilfredo Gómez.

La ceremonia se llevará a cabo en el Madison Square Garden de la ciudad norteamericana de Nueva York. Esto se hará debido a que los dos mencionados han logrado retener el título de sus respectivas categorías por más de cuatro años.

De acuerdo a los reglamentos del CMB, según explicó uno de sus portavoces, todo boxeador que logre retener su corona, y por ende mantenerse como campeón durante cuatro años se quedará con el cinturón en propiedad. Holmes se coronó campeón mundial de los pesos completos el 9 de junio de 1978, cuando derrotó a su compatriota Ken Norton por nocaut, erigiéndose en el sucesor de Cassius Clay o Muhammad Ali. En ese entonces la corona de los pesados se encontraba vacante.

Wilfredo Gómez, por su parte, obtuvo la corona el 14 de mayo de 1977 al vencer al sudcoreano Don Hyun Kium.

En la misma velada será homenajeado también el campeón mundial de los Gallos, Guadalupe Pintor, de México.

Este recibirá una placa de plata, a la que se hizo acreedor al cumplir tres años como campeón mundial de esa división.

# SOSA TIENE UN DIFICIL EXAMEN

No se presenta muy nutrido el programa de peleas en el interior a pesar de que recién se está a principios de mes. Sin embargo, hay algunos combates sumamente atractivos, y de los que se destaca nitidamente la pelea entre Fernando Sosa y Antonio Ross.

Sosa, santiagueño, ubicado séptimo en el ranking de la B de los Plumas, y que marcha invicto hasta el presente, se medirá en ring del Club Estudiantes de la ciudad de Olavarría ante el veterano portero Antonio Ross.

El santiagueño se encuentra abocado, de ahora en más a ponerse en buena forma física con vistas a futuros compromisos internacionales que lo colocan en los primeros planos.

Su rival es un hombre de una dilatada carrera en los rings de nuestro país y su conocimiento del mismo, sumado a su innegable experiencia puede ser una

buena medida para calibrar las posibilidades futuras del norteño.

La velada se completará con un combate de semifondo, encuadrado en la categoría Medio Pesado, entre Ramón Jeremías y José Rodríguez.

## ● REAPARECE UZIGA

En el club Comunicaciones de la ciudad de Pergamino, el local, José Félix Uziga, enfrentará a diez vueltas al invitado noqueador tucumano Norberto Chávez.

Promesa de buen espectáculo será éste, ya que se medirán un ex campeón argentino y sudamericano, Uziga, con un joven que busca escalar posiciones dentro de la categoría Gallo.

## ● EN CATAMARCA

El local Luis Soto y el cordobés Oscar Almada tendrán a su cargo la pelea

principal que se realizará en el gimnasio del club Red Star de la ciudad capital de Catamarca.

## ● EN MORTEROS

El número uno del escalafón nacional de los Medianos, Jacinto Fernández, tendrá como adversario en esta ciudad cordobesa al experimentado Ramón Pérez. Dura prueba para el aspirante a la corona de Juan Domingo Roldán.

## ● LUIS DIAZ - DANIEL MURUA

En la ciudad cordobesa de Vicuña Mackena se enfrentarán Luis Díaz y Daniel Murúa, ambos encuadrados en la categoría Liviano Juniors, de la cual son dos de sus mejores exponentes.

En otro combate, será jornada de doble fondo, Ramón Traba, enfrentará a José Filippi, quienes militan en la misma división que los anteriores.

## Verán al Moncho

**PUNTA ARENAS, Chile, 9 (EFE).—** Esta noche se presentará en esta ciudad del sur de Chile el argentino Ramón "Moncho" Domínguez, precedido de excelentes pergaminos, ante el púgil local Juan Aranedo.

El combate, que ha despertado singular expectativa en toda esta ciudad dados los antecedentes de uno y otro contendiente, estará encuadrado dentro de la categoría Supergallo, la cual el argentino ocupa uno de los primeros lugares dentro del ranking de su país.

Aranedo es un púgil en ascenso, y que busca de esta forma abrirse nuevos horizontes a nivel internacional.

# Ballas le Pega muy Duro a los Mellizos

Según sin ningún problema y sin demasiadas variantes, la preparación del cordobés Gustavo Ballas con vistas a su combate del 29 de fines en curso ante el japonés Jiro Watanabe por la corona mundial de los Supermoscas, versión AMB, en juego.

Seguendo con su habitual rutina el "Dandy", hizo varios rounds de guantes con los dos hermanos mellizos Lago, intensificando su preparación fundamentalmente en el aspecto defensivo.

Posteriormente completó su tarea con movimientos de gimnasio. Bolsa, bolista y puching fueron los elementos que más se utilizaron.

Entre otras cosas su entrenador, Francisco Bermúdez, volvió a ver el tape de la pelea entre el campeón mundial, Watanabe, y el panameño Rafael Pedroza. Manteniéndose en firme la convicción de que será un rival muy difícil para su pupilo, pero accesible. Es cierto que es un hombre que pelea muy erguido, y que no pega demasiado duro, pero también es cierto que sus golpes salen con asom-

brosa velocidad y facilidad.

No tiene un golpe de nocaut que pueda llegar a producir una definición categórica del combate, pero para arrebatarse la corona habrá que ir muy preparado y con el oxígeno suficiente como para hacer quince rounds a todo ritmo, pues la clave parece estar en obligarlo a entrar en los cambios de golpes continuos, donde se puede llegar a obtener ventajas. Sin embargo, no es apresurado señalar que nuestro compatriota tiene grandes posibilidades de regresar a la Argentina con la corona en el bolsillo que alguna vez fue suya y que no debió perder. En cuanto a la parte anímica digamos que notamos a Gustavo Ballas en forma excelente, y a quien se le acerca le señalará volverá con el título para obsequiárselo a su pequeña hija.

Como informáramos ayer la comitiva que acompañará al campeón partirá hacia Osaka, la ciudad sede del combate, el lunes 12, mientras que Juan Carlos Lécourt y el doctor Roberto Paladino lo harán algunos días después, para reunirse en Japón,

# Mano de Piedra Está Preparando la Vuelta

**NUOVA YORK, 9 (UPI).—** Como aquellas hermosas mujeres que han perdido su belleza, pero que lo darían todo por recuperarla, el panameño Roberto "Mano de Piedra" Durán no se resigna a vivir de los millones que le ha dado el boxeo y volvió a entrenar aquí con la esperanza de ostentar otra vez un título mundial.

Con un abdomen que desde lejos muestra que el púgil ha estado largo tiempo fuera del cuadrilátero, Durán que hace tres días cumplió 31 años, hizo hoy esforzadamente una sesión de guanteo a la sombra y salto a la cuerda en un gimnasio aledaño al Madison Square Garden de Nueva York, testigo mudo de algunas de las mas grandes hazañas.

"No dejaré el boxeo. Eso es lo que quieren los que tienen menos condiciones que yo", proclamó desafiante Durán. "Póngame al frente al que quieren y lo derrotaré", dijo el melendudo púgil panameño.

Uno de sus allegados, Luis Henríquez, dijo que el promotor Don King será el encargado de seleccionar al próximo rival de Durán. La pelea se

realizaría en septiembre, porque el mismo boxeador admitió que para esa fecha estará en condiciones.

## ● NO VA A IR

**PANAMA, 9 (UPI).—** El apoderado del campeón mundial del peso pluma, Eusebio Pedroza, no asistirá a la audiencia que el abogado de la Asociación Mundial de Boxeo ha señalado para el 15 de este mes en Filadelfia.

Santiago del Río, apoderado del púgil panameño, dijo que había recibido una citación cablegráfica del abogado James J. Binns, consejero legal de la AMB para acudir a una reunión el 15 de julio en Filadelfia, para que aportara las evidencias que considerase necesarias sobre la pelea del 24 de enero en Atlantic City, en la que Pedroza venció por decisión unánime al púgil puertorriqueño Juan Laporte para retener el título.

"No acudiré a esa audiencia porque no tengo nada que probar. Ellos deben atenerse al informe del supervisor de la pelea y de los oficiales que actuaron allí", dijo del Río.



# LOS CUARTOS Y EL AMOR

## Sudamericano de Menores

El Campeonato Sudamericano de tenis para menores en su 49 edición se llevará a cabo en nuestro país con la participación de los mejores tenistas de Sudamérica a partir del 17 al 24 del corriente mes.

Esta información fue dada por las autoridades de la Asociación Argentina contando también con el auspicio de la Confederación Sudamericana (COSAT). El certamen se jugará en las canchas del club Gimnasia y Esgrima, en su sección San Martín, de Palermo.

Las categorías en juego, tanto en niñas como varones, serán en infantiles, menores, cadetes y juveniles y la realización del sorteo se efectuará en un hotel cercano a la Plaza Constitución, el próximo 16 de julio.

### ● CAMPEONATO DE VETERANOS

El club San Fernando, será el organizador del Campeonato Nacional de Veteranos para damas y caballeros, que se desarrollará entre el 27 del corriente y el 6 de agosto próximo, con el auspicio de la AAT.

El sorteo del mismo, tendrá lugar el próximo 21 en la Asociación Argentina de Tenis, a las 19 horas, mientras que el cierre de la inscripción se efectuará dos días antes. Será árbitro general de la competencia, el señor Elso Landó.

## ● Vilas Ante Güenthardt, Clerc Frente a Elter; Carolina Sufré, Pero es Feliz

GSTAAD, Suiza, 9 (EFE).— Mientras el romance con la princesa Carolina de Mónaco sigue dando tema a las diversas revistas europeas, las cuales continúan mostrando nuevas fotos del mismo, Guillermo Vilas trata de continuar su serie de victorias, al enfrentar por los cuartos de final del Abierto de Suiza al jugador local Heinz Güenthardt.

Por su parte, el otro argentino que se mantiene en la competencia, José Luis Clerc se medirá con el alemán federal Peter Elter.

Vilas, solo necesitó cuarenta y ocho minutos para reencontrarse con la princesa Carolina de Mónaco y continuar su idilio comenzado hace pocos meses, cuando el argentino se presentó en Roland Garros para disputar el Abierto de Francia.

Desde entonces, la prensa europea no ha dejado un minuto sin perseguirlos y estableciendo que ambos se encontraban luego de una presentación de Vilas en Canadá, para refugiarse en una isla del Pacífico, en la cual intentaron ocultar sus primeras épocas del romance, sin conseguirlo. Pero, una vez que el mismo tomó estado público, ninguno de los dos intentó ya ocultarlo y es por ello que ahora se los puede ver en todo momento juntos, salvo cuando el zurdo marplatense está en el court enfrentando a un rival. Ese es el momento en el cual Carolina se instala en la tribuna sufriendo y gozando de acuerdo a como marche el resultado del encuentro que esté disputando el campeón argentino.

Mientras esto ocurre en Suiza, en París, la revista Paris Match, lanzó en su último número una nueva edición de lo que dio en llamar la "Novela Rosa" del idilio, volviendo a reproducir fotos sobre el romance del tenista y la princesa que ambos quisieron vivir a solas en una desconocida isla del Pacífico.

Las fotos, corresponden al pasado 25 de junio, últimas jornadas de vacaciones de ambos amantes, de acuerdo a lo mencionado por la revista, ya que el lunes siguiente la pareja debía regresar a París.

Inclusive, la publicación, una de las más conocidas de París, expresa que Carolina de Mónaco confió al responsable del hotel donde se hospedaron que: "A nuestra vuelta, los 'paparazzi' nos podrán fotografiar".

Y en efecto así ocurrió, cuando la pareja cenaba en un restaurante de la capital francesa, acompañados por el entrenador de Vilas, el rumano Ion Tiriac, fueron sorprendidos por un fotógrafo de Paris Match, quien logró tomar la placa.

En su entrega anterior, el semanario francés, recordaba los "suspiros" de Roberto Rosellini, por Carolina, así como el compromiso de Vilas con su novia de entonces, Gabriela Blondeau.

En ese entonces, la revista, publicaba las primeras notas del idilio entre el argentino y Carolina casi como un escándalo, pues por entonces el único novio reconocido de la princesa, resultaba ser Rosellini.

## "Está Casado con la Raqueta" Chile Tuvo un mal Comienzo

MADRID, España, 9 (EFE).— "El gran amor de Guillermo, el extraordinario amor de su vida, es el tenis. Está casado con la raqueta", declaró el padre del tenista argentino Guillermo Vilas, en una entrevista concedida a la revista española "Hola".

José Roque Vilas, notario en la ciudad de Mar del Plata, se negó a confirmar o desmentir las noticias sobre el romance de su hijo con la princesa Carolina de Mónaco, pero en la conversación señaló, un tanto intencionadamente que su hijo, que habla cinco idiomas "Tendrá, quizás, que perfeccionar el francés".

A las preguntas concretas sobre la relación de Guillermo Vilas y Carolina de Mónaco, el padre del tenista respondió que "Es un asunto, que frívolo o no, es de la sola incumbencia de la vida privada de mi hijo".

Y en cuanto a su opinión sobre el tema añadió: "Todo lo que sea para bien de Guillermo me tiene que dar satisfacción. Es su vida. Espero que todo salga bien".

El padre de Vilas si desmintió las noticias

que señalaban que la boda del tenista y Carolina se celebraría el próximo 24 de septiembre, e indicó que todo fue un error basado en que su hija Marcela, hermana de Guillermo, contrae matrimonio en dicha fecha.

Tras indicar que su hijo es un ejemplo de que un chico puede hacer deporte y estudiar a la vez, José Roque Vilas señaló que Guillermo trata de ser un intelectual y está leyendo bastante, "creo que, dejando el tenis, tratará de ser un escritor", concluyó la información de la revista "Hola" obtenida por un enviado especial a Argentina, recoge también una entrevista con la madre de Gabriela Blondeau, considerada por todos como la novia de Vilas, hasta el reciente encuentro del tenista con Carolina de Mónaco.

Nélida Blondeau, la madre de Gabriela, tuvo palabras poco amables para el tenista, al que calificó de "egocéntrico" y, tras preguntarle al periodista: "¿A usted le gustaría que su hijo siguiera a una ratita durante cuatro años teniendo una vida por delante?", manifestó su alegría por la ruptura.

BRISBANE, Australia, 9 (AFP).— El equipo de Chile fue derrotado por dos victorias a cero en los dos primeros simples masculinos disputados anoche en Brisbane en el contexto de los cuartos de final de la Copa Davis de tenis.

Tras el éxito obtenido por el australiano John Fitzgerald contra el chileno Ricardo Acuña, en tres sets, se agregó el del compatriota de aquel Mark Edmondson, semifinalista de Wimbledon, que venció también en tres sets al chileno Pedro Rebolledo.

Los resultados parciales fueron: John Fitzgerald (AUS) venció a Ricardo Acuña (CHI) 6-6, 7-5, 6-1.

Mark Edmondson (AUS) venció a Pedro Rebolledo (CHI) 6-1, 6-2, 6-3.

### ● CHECOSLOVAQUIA-FRANCIA

PARIS, 9 (UPI).— El checoslovaco Iván Lendl jugará contra el francés Thierry Tulasne en el primer partido de los cuartos de final de la copa Davis de tenis en la serie entre Checoslovaquia y Francia.

Noah jugará contra el número dos de Checoslovaquia Tomas Smid, y luego será el encuentro entre el francés Thierry Tulasne, y Lendl.

El partido de dobles será entre los franceses Noah y Leconte contra Lendl y Smid.

El domingo concluirá la serie con los partidos entre Lendl y Noah, y Tulasne-Smid.

### ● ITALIA-NUOVA ZELANDIA

CERVIA, Italia, 9 (UPI).— El siguiente es el programa de partidos de los cuartos de final de la Copa Davis que se jugarán este fin de semana en esta ciudad entre representantes de Italia y Nueva Zelanda:

Corrado Barazzutti, Italia, vs. Chris Lewis, Nueva Zelanda.

Adriano Panatta, Italia, vs. Russell Simpson, Nueva Zelanda.

En dobles: Adriano Panatta - Paolo Bertolucci, de Italia, vs. Lewis - Simpson, Nueva Zelanda.

Y para finalizar: Panatta vs. Lewis y Barazzutti vs. Simpson.

## IBARRA REMA EN HOLANDA

ROMA, Italia, 9 (Telam).— El remero argentino Daniel Ibarra, será uno de los participantes de los campeonatos nacionales de remo de Holanda y Alemania, lo que le servirá como parte de su preparación para el campeonato mundial que se realizará en Lucerna, Suiza, en el mes de septiembre.

Ibarra, participará en el campeonato holandés que se disputará entre mañana y el domingo y que tendrá como escenario las aguas de la pista de Amsterdam y entre el 24 y 25 de este mes, en el torneo alemán que se efectuará en la ciudad de Essen.

El argentino, que es doble campeón panamericano, se entrena actualmente en el Centro de Remo del Comité Olímpico Italiano, utilizando las aguas del lago Piediluco, ubicado a 45 kilómetros de Roma, bajo las órdenes del entrenador Thor Nilsen, director del mencionado complejo deportivo.

Ibarra, que está radicado en Italia desde hace un tiempo, demuestra día a día, que está pasando por su mejor momento deportivo y que sus progresos hacen pensar en una destacada actuación en el próximo campeonato mundial a desarrollarse en Suiza.

De acuerdo con lo manifestado por el entrenador Thor Nilsen, el remero argentino, completará su preparación para el torneo ecuménico, en las aguas del lago de Saint Moritz, Suiza, lugar en el que se instalará el primer de agosto.

Nilsen, se muestra muy satisfecho con los progresos logrados por el remero argentino y lo expresó de esta manera: "Ibarra, está pasando por el mejor momento de su vida en el remo, ya que ha pulido su estilo notablemente, lo que unido a su extraordinaria fuerza natural, lo convierte en uno de los más serios candidatos a obtener la medalla de oro en el mundial de Lucerna".

## Ganó por Unanimidad

SANTO DOMINGO, 9 (DPA).— El abogado Juan Tomás Mejía Feliú fue elegido por unanimidad por los cuatro conjuntos del beisbol profesional dominicano como nuevo presidente de la Liga que rige la actividad del sector.

Mejía, ex rector de la Universidad Nacional Pedro Henrique Ureña y fracasado en su gestión por ganar la candidatura presidencial del Partido Socialcristiano de los pasados comicios, sustituye al también abogado Manfredo Moore.

Moore había entrado en conflicto con el presidente del conjunto Licey, Ramón Pichardo.

## MODIFICAN EL CAMPEONATO

El básquetbol mayor de la Capital Federal se reanuda el 10 de agosto próximo, ya que ese día comenzará el campeonato de primera división "A" con la intervención de doce equipos y que en esta oportunidad jugarán en forma totalmente distinta como lo venían haciendo desde que se realizó la fusión en 1974.

El certamen será similar a como se juega el torneo de fútbol de primera división "B".

Para realizar el sorteo (se hará el 30 del actual a las 19 en la sede de la Federación de la Capital Federal) se nominó como cabezas de grupo a Obras Sanitarias, Ferro Carril Oeste y Veléz Sarsfield, quienes ocuparon los tres primeros puestos en el torneo de 1981; posteriormente River Plate, Independiente y Gimnasia y Esgrima La Plata, ubicados cuarto, quinto y sexto; luego Boca Juniors, Lanús e YPF, clasificados séptimo, octavo y noveno y por último, Atlético San Mi-

guel, que entró décimo y los dos ascendidos, Morón y Huracán de San Justo.

Los equipos serán agrupados en tres zonas de cuatro equipos cada una, jugándose por el sistema de todos contra todos, pero los puntos se acumularán en sus zonas.

Los ganadores de cada grupo se clasificarán para la rueda campeonato, al igual que los ubicados segundos, pero con la salvedad que si un equipo que entró tercero en una de las zonas tiene mayor puntaje que uno de los segundos deberá jugar una serie al mejor tres partidos con ese segundo de menor puntaje para establecer el otro conjunto que jugará la rueda campeonato.

En la fase por el título se realizará por el sistema de todos contra todos en dos ruedas, es decir con partido y revancha. El campeón deberá medirse con el vencedor del apertura, Ferro Carril Oeste.

## LAS NENAS ACABARON A LAS PIÑAS

RIO DE JANEIRO, 9 (Especial).— Lo que debió ser un simple partido de basket entre dos equipos de la segunda división de la liga superior femenina terminó en una verdadera batalla campal protagonizada por los jugadores de uno y otro bando poco después de haber finalizado un encuentro plagado de infracciones e interrupciones dada la rivalidad existente entre los equipos. El hecho ocurrió en Bahía Arma, localidad distante casi 200 kilómetros al sur de esta ciudad. El equipo local se jugaba la chance de intervenir

en el repechaje final para el ascenso a primera división frente a las representantes del quinteto Copacabana.

El cotejo, que fue plagado de interrupciones por faltas reiteradas y discusiones entre las jugadoras, finalizó con la victoria de las visitantes por 65 a 64, quedando Bahía Arma sin posibilidades para entrar en la ronda final del ascenso. Fue así como minutos después del final, todas las tensiones acumuladas por las jugadoras salieron a flote originándose una verdadera batalla campal. Mechones de pelo, casacas rotas

y hasta pedazos de uñas andaban por el aire ante la pasividad de la poca vigilancia.

Nadie pudo impedir que las jugadoras se dieran trompadas a diestra y siniestra y solo la aparición de refuerzos policiales (convocados por uno de los árbitros del cotejo que fue el primero en salir del gimnasio) pudo poner fin a la terrible lucha. Los agentes del orden debieron permanecer custodiando ambos vestuarios durante dos largas horas para evitar males mayores, ya que aun después de la gresca los insultos entre las jugadoras continuaron,

## ANDERSON CON LA MALLA AMARILLA

LILLE, Francia, 9 (AFP, AP, EFE, ANSA).— Las carreferas adquinadas parecen ser la especialidad del ciclista holandés Jan Rasm, quien se impuso en la sexta etapa de la Vuelta de Francia, que comenzó en la ciudad de Lille y terminó luego de 233 kilómetros en el mismo lugar. Igualmente, la malla amarilla de la competencia continúa estando en poder del australiano Phil Anderson, seguido por el irlandés Sean Kelly a 28 segundos.

Raas, vencedor de la clásica prueba francesa París-

Roubaix, se destacó en la sexta etapa del tour, estableciendo un promedio de 33,303 kilómetros por hora, cronometrando en la etapa 5 horas 55 minutos 42 segundos. En el segundo lugar, se clasificó el belga Jos Jacobs, a 10 segundos del ganador, mientras que el francés Pierre Le Bigaut se colocó en el tercer lugar.

A continuación se encolunmaron hasta el décimo lugar Rene Van Houten de Bélgica, Adrie Van Houwelingen de Holanda, el dinamarqués Kim Andersen, el francés Dominique Arnaud, todos con

el mismo tiempo. A 14 segundos del ganador de la etapa se ubicó el irlandés Sean Kelly, igual que el francés Pierre Raymond y el belga William Tackaert.

### ● LA GENERAL

Las posiciones en la clasificación general quedaron conformadas de la siguiente manera: 1°) Phil Anderson, Australia, 27 horas, 01 minuto, 16 segundos; 2°) Sean Kelly, Irlanda, a 2 segundos; 3°) Bernard Hinault, Francia, a 1 minuto 02 segundos; 4°) Daniel Willems, Bélgica a 1 minuto 39 segundos.



# AVISOS DE CLASIFICADOS

## 1 CASAS

(Cpra. - Vta. - Alq. - Perm. - Transf.)

### COMPRAS

**COMPRO** casa habitable hasta \$ 100 mil. pago contado. Tel. 772-7566.

**COMPRO** casa Gran Bs. As. contado de part. a part. 34 mil. de P. Ovalo. Tel. 757-5073.

**COMPRO** casita o depto. en provincia o Cap. crédito PAMI. Tel. 47-1913. Sra. Elena.

**DUEÑO** matrimonio necesitado con hijos compra casa de 4 amb. 220 mil. PAMI Capital. Tel. 783-0438. Arribenios 1539. Capital.

**URGENTE** al contado compro casita o depto en Capital. Tel. 67-9097.

### VENTAS

A estrenar hermosa casa asf. 3 amb., hogar. Site 20 x 30. Tratar Alonso 418 y 457 S.M. Gutierrez.

**BANFIELD** Este, casa, jardín, garage, liv. comedor, cocina grande, 2 dorm., lavadero o comed. Terreno grande. 250 mil. Tel. 247-3422.

**BERNAL** dueño vende casa a termin. 3 dorm., cocina, lav. baño, con sin muebles. Tel. 825-0589.

**BURZACO** dueño vende casa nueva 3 dorm., 2 baños, liv. com., amplia cocina, hab. est. garage, 2 patios, s. asfalto. Tucumán y Calle 3. Tel. 23-7499. Sr. Pérez Fernández.

**CASA** panamericana nueva 3 amb. 10 x 28 mts. apto crédito San Antonio de Padua. Tel. 653-1456. \$ 170 mil.

**CASA** 2 dorm. comed. coc. bno. inst. lavad. asf. corr. luz. 10 x 30 x 125 mil. Tel. 255-1507. Sra. Ana.

**Ciudad Martín Gueemes**: chalet de 3 amb. coc. 3 x 2 com. 5 x 4. c. tel. 300 mil. Tel. 620-3990.

**DUEÑO** casa Lanús este. 3 hab. Patio, terraza 240 mil. Florida 2469 Lanús oeste.

**DUEÑO** vende casa en Sarandí, Magdalena 483. Tel. 204-3335.

**DUEÑO** vende casa antigua gde. c. terreno 450 mts. aprox. J. Hernández 4770 1 cda. est. Munro. Tel. 632-6333.

**HABIDO**: Casa amplia a refaccionar a Don Bosco preparada para kiosco. 120 mil. Tel. 35-8059.

**LANUS** Este, Cotagaita 2875, muy barata casa al fr. \$ 135 mil. y depto. fondo \$ 89 mil. Antic. y cas. fin. Tel. 91-6304.

**LÍQUIDO** premoldeado 3 amb. y lote 10 x 30 Merlo. Total 20 mil. Avda. Rivadavia 2972. Local 11. Sta. Rafael.

**LONGCHAMPS** dueño inst. lav. casa 3 amb. coc. bno. inst. lav. cub. galpón fco 180 mil. Int. Barbosa 490.

**MERLO** casa amplia PAMI 84 mil. Tratar duña Echandia 5902. Capital.

**MORENO** casa fin de semana 4 amb. de material 750 mts. cuadrados \$ 55 mil. o alquilo. Tel. 86-7200.

**MORON**: vende casa 4 amb., pav., gas, baño Gaona. T. \$ 140 mil. Tel. 46-4651.

**MORON**: vende casa 3 amb., galpón, fondo. Río IV entre Arana y Carapachay. Tel. 567-1931.

**PROPIEDAD** 100 m2 c. terreno, 560m2 pav., gas, luz. Moreno: Emilio Mitre 550. Visitar sábado y domingo.

**TUCUMÁN**: casa 6 amb. con tel. vendido pto. por otra similar en Cap. Bras. 1440. Tel. 26-2519.

**VENDO** casa quinta S. A. de Padua \$250 mil. Tel. 9220-23392.

### ALQUILERES

**ALQUILO** casa Merlo. Tel. 86-2542.

**ALQUILO** casa PB primer piso ubicada en Berazategui. Tratar, Calle 113 N° 1437. Berazategui.

### PERMUTAS

**CASA** modesta bien ubicada de material permuto por coche 68 y efectivo. Estevez 575. Avelaneda.

**PERMUTO** chalet en Hudson part. de Berazategui por depto en Cap. Federal. Tel. 923-9910 o 811-1557.

## 2 DEPARTAMENTOS

(Cpra. - Vta. - Alq. - Perm. - Transf.)

### COMPRAS

**COMPRO** depto. modesto habitable, dispongo préstamo PAMI, zona céntrica. Tel. 33-0444.

**COMPRO** depto. habitable, hasta \$ 100 mil. pago contado. Tel. 772-7566.

**DUEÑO** compra barrio Norte 1 amb. contantrante o a la calle c. telef. Tel. 821-7682.

### VENTAS

**AVENIDA** 9 de Julio y Moreno, vende depto. 4 amb. c. baño, pocas expensas. Tel. 942-6432.

**DEPTO.** coc. comed. dorm. baño lav. patio. Tot. 140 mil. Apto. créditos Tel. 252-0333. Villa Dominico.

**DUEÑO** vende departamento. Amplio comedor, dormitorio, cocina, lavadero, telefon. Perfecto estado \$ 280 mil. Tel. 772-4974 de 19 a 22. Sr. Hector.

**LANUS** oeste depto 2 amb. total \$ 60 mil. o pto. por auto o terreno. Tel. 242-0932.

**LOMAS** Zamora. Gorriti 1459 "4" cerca Laprida, 3 amb. parrilla. Visitar 18". hs.

**VENDO** depto 2 amb. amplios luminosos. 24 de Noviembre 575. 5º. piso Depto. "D". Capital.

### ALQUILERES

**ALQUILO** depto. 2 amb. \$ 1.800.000 mens. Villa Beltrán. Llamar única-mente de 20 a 24 hrs. Tel. 28-3328.

**ALQUILO** depto. Ramos Mejía. Castillo 470. B. Mejía. Tel. 658-8449.

**BOEDO** alq. t. casa. 4 ambientes, vivienda o industria. 2 flas. 1,5 mil. Tel. 654-3892.

**BUSCO** alquiler depto. o casa a partic. 1 amb., preferent. Avell., Sarandí, Dominico o Wilde. Tel. 88-0442. 8-17 hs.

**DUEÑO** alquila depto. tipo casa. 3 amb., patio cub. terraza placard. zona Paternal. Tel. 48-3879.

**DUEÑO** alquila depto 2 amb. a la calle. Rivadavia 3600 Capital. Balcón terraza. agua caliente. Tel. 281-7682.

**DUEÑO** alq. tipo casa. C. Tejedor 2165. 3 amb. 2 patios 2 cda. estación Munro. Tel. 632-6333.

**DUEÑO** alq. \$ 1,2 mil. 2 amb. cocina patio. M. Acosta 922 Capital. Tel. 782-4040.

**PARQUE PATRICIOS**: 2 amb. c. placares, patio, 1,7 mil. más expensas. Tel. 88-8616.

**S. MARTÍN**: depto. 2 amb. Guemes 126 c. Catalina y Madero (Tropezón). F.C.G.U.

### PERMUTAS

**PMTO.** depto. 4 amb. V. Dominico edif. en torre x taxi o pick-up. 201-6661.

### TRANSFERENCIAS

**ACEPTO** transferencia depto. 3 amb. crédito Banco Hipotecario Sra. Lilliana 48-1776 de 9 a 11 hs.

## 3 TERRENOS Y LOTEOS

(Cpra. - Vta. - Perm. - Transf.)

### VENTAS

**ALEJANDRO KORN**: terreno 18 x 46, cerca estación y Ruta 210 - mensualidades. dueño. Tel. 922-9835.

**BERAZATEGUI** terreno 10 x 30 calle 459 entre 408 y 410, a agua corriente, colegios y clinica. \$ 25 mil. Tel. 201-0456.

**CASTELLAR**: regia esquina 350 m2 a 7 cda. estación B. Irigoyen y Santa Fe. Tel. 922-9835.

**COMO** inversion lote 855 mts. 3 cda. estación, luz y gas. Tel. 362-3513.

**DEL VISO** terreno 200 m2. Manuel Ocampo y Osorio. Valentin Alsina. Edif. 10 pisos. 3 P.B.

**DON TORCUATO**: terreno 537 m2 Calle 94 (Italia) N° 380 1º 2ª Villa Zagala.

**DOS** lotes de 6 cda. Bernal y Bialeto Mase. Córdoba. Vendo o transf. por Falcon. Tel. 666-3102.

**ENTRE RIOS**: Diamante lote 4 hectáreas, 10 cuerdas plaza principal, dueño vende o permuto. Tel. 67-3799.

**FCO. ALVAREZ**: 10 x 47, 3 cda. ruta, 8 cda. estación. \$ 25.000.000. Tel. 361-0910.

**FRANCISCO ALVAREZ** 2000 m2 Lotes vendido o pmt. por coche izquierdo de la Estación \$ 27 mil. Tel. 241-7121.

**JOSE C. PAZ** 500 m2 total 20 mil. Sra. Raquel Avda. Rivadavia 2972. Local 11. C. Paz. Terreno 378 m2. Tel. 921-2038. Saraza 450.

**LAS TONINAS** lote 10 x 10 en calle 12 entre 29 y 31. Urente. Tel. 567-3283.

**LOTE** amplio campo Magdalena Provincia de Bs. As. Tel. 87-0690.

**LOTE** Mar de Ajó (1) 10 x 20 con luz, agua, planos aprobados, 2 plantas, c. 2 cocheros o permuto por tierra o auto. Tel. 750-4407.

**MAR DE COBO**: 18 x 50 frente al mar, 1ª oferta razonable. Tel. 204-4446.

**MERLO** regio lote 12 x 50. 15 cuerdas estación, colectivo, colegio, Barrio vida propia \$ 15 mil y cuotas. Tel. 47-1411.

**MERLO**: lote 3 mil. posesión. Informes: sábado y domingo, French y Pearson, Padua. Tel. 87-0690.

**MORENO**: lote 10 x 30 zona alta y edificable, luz, asf. colectivos, fac. Tel. 755-2923.

**MORENO**: San Miguel, 4 cuerdas Ruta 202, 2 lotes 10 x 25 cu. Total \$ 16 mil. Tel. 69-6001.

**PUNTE LA NORIA** Vendo regio lote con pavimento agua corriente. Yerbal 4408 Capital.

**RODRIGUEZ** lote 10 x 20 calle Velez Sarsfield y Chacabuco líquido 2 amb. y cuotas. Escuchero ofertas. Tel. 87-2672.

**TANTI** (Córdoba) colonia Italia bancaria, lote 1100 mts. ódrados. Vendo \$ 6 mil y fac. Tel. 981-5675.

**TERRENO** en Longchamps 10 x 32 sobre calle Las Heras y Ruta 210. Tel. 27-3731.

**TERRENO** Mar del Parque Camet a 10 cda. de mar. Congreso 819. José Marmol. Tel. 532-7451.

**TERRENO** 10 x 22 barrio Los Naranjos. Gral. Rodríguez. 6 mil. Maza 138 PB A. Capital.

**URUGUAY** balneario Perla de Rocha Lote 10 x 30 mts. Tel. 297-1424.

**URUGUAY** Canelones. Regio lote. 1120 m2 3 cda. playa. 40 mil. de 8.30 a 18hs. Sr. Silva.

**VENDO** terreno en Varela o permuto por auto mod. 62-63. Tel. 247-8695.

**VENDO** Lote barlo en Mar de Ajó. Avda. Pueyrredon 225. 2 cuerpo (P) 11 Dpto. 85. Capital.

**VENDO** Lote en San Miguel a 4 cuerdas de Avda. Mitre y 4 de Avda. Sarmiento. Tel. 88-7101. de 12 a 14 hs.

**VENDO** lote J. C. Paz. Partido de Moreno. Tratar 562-0892.

**VENDO** urgente 1.200 m2. 8 mil. Huerta Grande Córdoba o permuto por lote en Gran Bs. As. Tel. 752-5400.

**VILLA ELISA**: lote con 2 piezas, de material, cerca estac. \$ 50 mil. con asf. Tel. 240-0851.

### PERMUTAS

**PERMUTO** lote en Merlo por coche o televisores color. Blas Parera 2050 Ituzaingó.

**PERMUTO** terreno J. C. Paz por auto mediano mod. 70, en adelante. Tel. 781-1463.

**URUGUAY** balneario Perla de Rocha, terreno 10 x 40 por Fiat 600 m. 75 o similar. Tel. 297-1424.

## 4 PERMUTAS EN GENERAL

**GRABADOR** Philips estéreo c. amplificador y lavapropas automático. San Juan 431 1º piso 3° Cap. Tel. 361-2184.

**NECESITO** pintar coche Unión, pago con valores varios. Vieytes 1816 Cap. Fed.

**PERMUTO** padines Broadway extensibles por ropero cualquier medida. Sr. Antonio. Santiago del Estero 1351 depto. 3 Cap. Tel. 27-1405.

**PERMUTO** terreno Mar del Sur 4 cda. del mar por Fiat 600 mod. 74. Tel. 601-2846.

**1 HELADERA** Colombia, Overlok Pastacillos y 1 radio grabador pasacasette c. TV por terreno cerca Cap. Part. Tel. 47-7103.

## 6 SOCIOS Y AVISOS AL COMERCIO

**BUSCO** matrimonio p. comprar en condominio depto. o casita. Tel. 27-6828.

**BUSCO** socio p. tóldos de aluminio, único requisito cartera de clientes. Carhué 4668. Caseros.

**SRA. C. cred. PAMI** desea asociarse c. Sra. iguales condiciones para comprar depto. Almaguete 834 2º piso 'E' Cap. 14 - 20 hs.

## 7 NEGOCIOS E INDUSTRIAS

(Cpra. - Vta. - Alq. - Perm. - Transf.)

### VENTAS

**BAR** restaurante con vivienda Arevalo esc. Nicaragua. Urente. Tel. 52-2500.

**DUEÑA** VENDE hotel en propiedad centro 6 hab. gdes 2 baños. Tel. buena renta \$ 50 mil. Tel. 84-9786.

**FIAMBRERIA** zona San Justo Vendo o Permuto por auto o pick up. Tel. 651-0918.

**PIZZERIA** Rotiseria lista para trabajar vendo o permuto a auto. Volar \$ 35 mil. Zona Lanús Oeste. Viamonte 2061. Tratar Avda. S. Martín 2615. Lanús O. de 17 a 23.

**ROTISERIA**, fiambrería, inmejorable ubicación, Ruta 202 y Panamericana. Don Torcuato. Tel. 760-7729.

**VENDO** fiambrería urgente por no poder atender o permuto. Juan B. Justo 2308 Cap.

### ALQUILERES

**ALQUILO** almacén fiambrería c. vivienda. San Francisco Solano (Quilmes) dueño directo. Tel. 88-8227. 9-13-15-20 hs.

**AVELLANEDA** sala 37 mts. calle comercial ex almacén \$ 1.600.000, gran carnicería al lado. Tel. 204-6390.

**CONFITERIA** ballable alquilo zona Don Torcuato, capacidad 400 personas. Tel. 748-0917.

**LOCAL** 20 m2 \$ 1.200.000 por mes, no apto comestibles. Plaza 4402 desp. 16 hs.

### TRANSFERENCIAS

**TRANSFERIO** bar restaurante con vivienda. Avda. del Trabajo 2257 Cap. Fed.

## 8 LOCALES COMERCIALES OFERTAS-DEPOSITOS

(Cpra. - Vta. - Alq. - Perm. - Transf.)

### VENTAS

**BAR** restaurante totalmente en cuotas. Tel. 23-4991.

**DUEÑO** alquilo local 16 m2 zona Boedo b. alq. fte. iglesia y v. colegios 1.400.000. Tel. 91-6304.

**DNO** Vde almacén y venta de fiambre y otros artículos sin vivienda. Alquiler \$ 1,6 mil. 774-2220.

**EN ZARATE** a mitad de valor casa c. carnicería máquinas nuevas. T. \$ 170 mil. 772-1255.

**LOCAL** 46 52 12 m2 oportunidad con 12 m2 depósito en mercado San Juan esq. San Juan y Boedo de 10 a 13 hs.

**SAN TELMO**: dueño vende local 100 m2. c. sótano, zona comercial. San Juan 210 Capital.

**VENDO** fondo de comercio art. limp. plast. \$ 25 mil alq. bajo buena ubic. Tel. 659-5856. Urente.

**WISQUERIA** y cafetería o permuto por valores. Urquiza 4755 Caseros.

**1 DEPOSITO** con vivienda, entrada camion. 866 x 39. San Pedro 5466.

**VDO** Misiones, aserradero 480 m2 galpón caldera catre con 6.000m2. Tierra asfalto, herramientas completo. Urente. 624-2999.

### ALQUILERES

**ALQUILO** local subsuelo gleria 650.000 4 por 3 mts. zona Ocampo. Tel. 821-9150.

**ALQUILO** sala p. banco y o. Piedras 289 Capital.

**ALQ** hab. para depósito con referencias Sarandí 820 Cap. 8 a 20 hs.

**BOEDO** alq. local 7 por 5 hab. \$ 2 mil local carnicería fr. fiamb. Tel. 654-3392.

**LOCAL** todo instalado ideal p. despensa, habilitado, con impuestos pagos \$ 1,5 mil. mens. Ramella Bernal E. Tel. 25-6815.

**LOCAL** 6 x 7 Gerli \$ 14 mil por mes tratar Juyes 1149 Lanús oeste de lunas a viernes.

### TRANSFERENCIAS

**TRANSF** carnicería verdulería con inst. tot. 35.000.000. Trar. Ecuador 474 3º Cap.

**TRANSF.** fiamb. por mayor y menor b. alq. oport. tot. 50 mil Ruta 205 y Las Heras 123 Ezeiza.

## 9 MUEBLES Y MAQUINARIAS P. NEG. E INDUSTRIA

(Cpra. - Vta. - Perm. - Transf.)

**BALANZA** 15 kg. reloj, marca Verza. Tel. 248-1027.

**DUEÑO** dispensa, fiambrería, super oferta, fondo de comercio c. mercadería. Total. 70 mil c. 17.22. 88-4324.

**DIROMETRO** portatil c. reloj \$ 50 hasta 250 brin. Tel. 297-1424.

**ENVASADORA**, volumétrica, manual automática. Arroz, azúcar, legumbres, pan rallado, oportunidad. 16 mil. 685-4834.

**HELADERA** mostrador de acero inoxidable, 3 puertas, mot. 1½ caballo picad. carne. Torquiest 3666, Isidro Casanova.

**HELADERA** 4 puertas, material y exhibidora material 4 puertas. Tot. \$ 6 mil, sillitas tapiz y mesas fónicas. Tel. 757-6140.

**JUEGO** PELUQUERIA completo. Florida 2469. Lanús Oeste (7 millones).

**MAQUINA** plana 52 x 72, marca rápida de Torino R. Ortega 1077, ruta 3 Kilómetro 23.700 L. Casanova.

**PLATOS** p. torno 200 y 250 mm, 3 mordazas universales autocentrantes. Tel. 297-1424.

**SE VENDE** maquina de coser industrial. Tel. 92-7935.

**VDO** instalaciones de carnicería y verdulería Donato Alvarez 288. Cap. Tel. 632-7704.

**VDO** urgente heladera mostrador 3 puertas, maq. fiambre elect. y balanza 15 kg. Rio Cuarto 3238. Cap.

**VENDO** helad. vitri. maq. regist. Casio c. mesa. Vitrina, cortadora fiambres, balanza 2 kg. Todo semi nuevo. Larroque 1738. Banfield. Tel. 248-7491 o pto.

**VENDO** o permuto mercaderías de pedrería y joyería e instalaciones. Barrio Luz y Fuerza. 12 E 12. Pelas, Unidas y Leon Gallo S. Justo.

**VENDO**: retazo de cueros, maquina p. mesa. Mesa p. talleres. 59-6386.

**2 MOSTRADORES** p. negocio madera ilustrada de 2 metros c. \$ 450.000. 97-7490.

**HELADERA** vitrina 4 mts. de largo, 5 puertas con sin equipo. 751-5606.

### PERMUTAS

**MAQUINA** de tintorería, plancha centrifuga, lavadora a seco, calderas o permuto por camioneta o coche. Tel. 755-6705.

## 10 MAQ. DE COSER Y TEJER P. EL HOGAR

(Cpra. - Vta. - Perm.)

### VENTAS

**MAQUINA** de coser B'est. Vdo. 923-7636.

**RECTA** Brother semi nueva zig-zag Singer 107, buen estado. Sulpacha 1534. Martin Coronado.

**VENDO** maq. de tejer Knittak excelente estado 67-9957.

## 11 MAQUINARIAS Y MAT. P/LA CONSTRUCCION

(Cpra. - Vta. - Alq. - Perm.)

### VENTAS

**LÍQUIDO** por cese de trabajo 175 tablas 120 tirantes y reglas. Tel. 757-1294.

**PUERTA** hierro tipo rejá 0.90 por 0.85 reforzada con cerradura ideal entrada pasillo o jardín \$ 500.000. Tel. 50-1759.

## 12 ALQUILER DE CAMIONES PICK UPS-FLETES

(Pedidos - Ofrecidos)

### OFRECIDOS

**ALQUILO** volcador Dodge 800. Tel. 290-2208.

**FLETES** económicos. Tel. 566-9827.

**FLETES** repartos mudanzas c. peon las 24 hs. rastroleiros o camionetas viajes ml. 631-5519.

**FLETE** barato cualquier zona sab. dom. inclusive todo el día. Tel. 981-8035.

**MUDANZAS** fletes repartos \$ 48.000 por hora. 86-7200.

**PEQUEÑAS** mudanzas fletes vidrios e cablete pick-up mudancera poco peso mucho volumen Esteban Tel. 91-0828 Inclán 3149.

**SE OFRECEN** camioneta Dahiatu para fletes por día, hora o contrato Tel. 613-6777.

## 13 RADIO - TV - ACCES. INSTR. MUSICALES FOTOG.

(Cpra. - Vta. Perm. - Service)

### COMPRAS

**BANDONEON** o acordeón de 120 bajos compro urgente a particular pago hasta \$ 2.000.000. Contado 551-8204.

**COMPRO** pedal de bombo Ludwig Speed. King 47-2415.

**PARTICULAR** compra TV buen estado 795-4140.

### VENTAS

**ACORDEON** a piano (3) líquido. Tel. 921-3784.

**BAFFLES** 2 vías 50 por 30 por 25. marca Thelme poco uso. urgente. \$ 650.000 el par 613-7532.

**BANDEJA** Ken Brown 1 por 10 fonamatic cinta grab. reproducir tapa acrílica 2 baffles. Tel. 362-0990.

**BATERIA** Rex Super completo 5 cuerdas 3 platillos bombo 23-0851 Solis 1511 4º 25 Cap.

**CENTRO** musical Crown profesional 5 FM c. memoria dohy, bandeja estroboscópica hidráulica como cassette c. memoria 89-1291.

**GUITARRA** de estudios con funda. 753-3011.

**OFERTA** 50 fotos de 13 por 18 1,5 mil con album incluido. Tel. 774-6138. 772-5988.

**PARTICULAR** vende TV color 0 Km en cuotas muy bajas unic. 19-22 hs. Tel. 38-2623.

## Particular vende ORGANO YAMAHA B 75

ver de 12 a 14 Hs. GUIDO 1845, 5º. Dpto. 18

**PRISMATICOS** alemán "Carlzeiss" 7 por 50 buenos \$ 1,5 mil. Tel. 765-3574.

**TV** Blanco y negro usado funcionando 390.000 otro 490.000 L V 15-20 hs. Sra. PE 2740 L 23.

**URGENTE** proyector Super 8 c. zoom y Flash electrónico c. fotómetro. Llamar día lunes en adelante. 47-0468.

**VENDO** TV. Philips. 51-4135. (12 a 8).

**VENDO** batería strick drum \$ 3 mil. Tel. 26-2962 y 27-2374.

**VENDO** guitarra de concierto impecable \$ 3 mil nueva Laprida 1224 1º G Cap.

**VENDO** TV b-n y lavapropas chico funcionando estado muy bueno Pedernera 839 Depto "D".

**2 RADIOGRABADORES** stereo a cassette Crown y combinado Ken Brown stereo con radio y mueble. Tel. 782-7570.

**VENDO** cámara Voiglander c. flash c. estuche y demás accesorios. Todo \$ 650.000. 93-3994. Antonio.

### PERMUTAS

**PMTO.** cassettes y cintas magnéticas por radio grabador 782-0292.

### SERVICE

**SERVICE** TV a domicilio todas las marcas b-n color no retramos a taller visita gratis. Tel. 70-4768.

**SERVICE** de ascensores y bombas de agua no se cobra visita. Tel. 46-9366.

**SERVICE** televisión a domicilio b-n y color todas las marcas visita gratis. Tel. 541-3448.

**SERVICE** TV a domicilio b-n o color Philips Ranser Televisi visita gratis. Tel. 542-8333.

**SERVICE** TV Color b-n radio grabadores audio AM y FM antenas color cobramos visita absoluta garantía triarte 2487 Cap. Tel. 21-1128.

## 14 MUEBLES Y ART. DEL HOGAR

(Cpra. - Vta. - Perm.)

### VENTAS

**CAMA** reforzada 1 plaza con o sin colchón polyester llamar 17 a 20 hs. Tel. 72-7597.

**DUEÑO** vende juego de dorm. living comedor completo buen estado. Tel. 825-0569.

**DUEÑO** vende juego de baño Ferrum completo a estrenar (con mocha). Tel. 751-3350 Sr. Carlos.

**ELÁSTICO** cama de 2 plazas. Corriño 1073. Oportunidad.

**HELADERA** Marshall 11 pies, 3 años de uso impecable. Guemes 1021 esq. agüero. Avelaneda. Portón rojo.

**HELADERA** mediana nueva flamante regalo \$ 890 mil, lavapropas plateado \$ 390.000 y varios. Urquiza 767. Cap.

**HELADERA** Philips con garantía \$ 800.000. Pavón 1738. Cap.

**HELADERA** Siam 75 muy buena. Urente \$ 650.000. 613-7532.

**HELADERA** y lavapropas flar. poco uso. Funcionando perfectamente. Tel. 760-9040.

**L**



## 15 SERVICIOS VARIOS

(Pedidos - Ofrecidos - Personales)

### OFRECIDOS

ATIENDO llamadas telefónicas lunes a sábados. Tel. 45-5787.

AYUDANTE de contador y dactilografía al tacto se ofrece para trabajar fuera de horario bancario. Tel. 69-5572. Desp. 18 hs.

BAJAMOS tacos altos sin que se levante la punta. Sistema exclusivo. Tel. 58-3155.

BUSCO trabajo chico o grande. plomería, gas, limpieza de tanques, fuentes, calderas, albanilería. Pac. pago. Tel. 47-6888.

CHOFER registro profesional 32 años para repartir u otras tareas. 92-4357.

CHOFER taxi se ofrece, cualquier turno, con referencias. Tel. 232-0333.

CLASES de francés rápido, conversación, viajes, secundario. Retome lo olvidado. Tel. 701-0661 o 771-4103.

COCINERO restaurante comedor o afuera se ofrece. Tel. 252-9026.

COLOCADOR de azulejos, cerámica, m2 50 mil. trabajo de calidad. Tel. 71-9548.

COLOCAMOS vidrios y espejos Capital y Pcia. con y sin material. Tel. 921-3404.

CONFECCION y colo. cortinas, alfombramiento, lino muestra a domicilio, 3 cuotas. Sra. Isabel. Tel. 566-7901.

CONSTRUYO pieza, con. bano de material, techo losa 532 mil. Tel. 240-0851.

CORTINAS reparación de todo tipo, maderas, plásticas, americanas. Cambio de cintas al día. Tel. 612-5776.

CORTINAS reparamos todo tipo de herrieras, heladeras con garantía. Tel. 88-8358.

DISC JOCKEY fiestas sociales, cumpleaños, clubes, confiterías, excelente discoteca, iluminación. Iriarte 2487 Cap. Tel. 21-9129.

ELECTRICIDAD instalaciones, fuerza motriz, iluminación, porteros eléctricos, mantenimiento, proyecto, abonos, atención permanente. Tel. 48-9415.

ELECTRICIDAD y pintura en gral. rec. Visita a cargo. Tel. 87-8822.

ELÉCTRICISTA, instalaciones y reparaciones en general. Tel. 241-8354.

EMPAPAMOS alombramos su casa. Tel. 567-1931.

ENCERO, viruteplo piso. 10.000 en m2. Limpieza de casas y asfalto techos. Tel. 431-2353/731-3174.

ENFERMERA atiende enfermos. Rivadavia 2631 1º piso. Dto. B al fondo Cap.

ESPACIOS verdes, maceteros, balcones, jardines, mantenimiento, realización por ctas. mensuales. Cap. Prov. Tel. 982-8428.

FOTOGRAFO responsable casamientos, quince años, 11 x 15, 14.500, 13 x 18, 18.000. Regalo álbum. Tel. 941-8277.

HAGA su tordo "El cielo". Tel. 773-2236 y 773-0282.

HAGO limpieza de baldos, arreglo de veredas y cerros. Tel. 207-5858.

HERRERO a domicilio, reparo puertas, ventanas, celosías, pers., toldos, cortin. serrel, marques. Sr. Jorge. Tel. 941-9170.

INSTALACION de negocios, realizamos albanilería, plomería, gas, pintura. Tel. 795-4140.

JOVEN estud. 22 años c/chofer partic. ó taxi registro prof. 23-4371. (Ricardo).

JOVEN se ofrece para tareas de limpieza en general (oficinas, consorcios, etc.). Jorge. Tel. 392-7315, 392-2657.

JOVEN se ofrece de procesador de fotocomposición, titular, ayudante copia y montaje. Tel. 49-5114.

LETRISTA dibujos en chapas, letreros, toldos, vidrieras, cariles. Tel. 91-3306.

LUSTRO muebles a domic. lustrado a muñeca, material especial, seca al instante. Precios razonables. Tel. 26-4792.

MZO se ofrece restaurante o bar. Tel. 941-7107.

MUDANZAS fletes, repartos \$ 48 mil. por hora. Tel. 86-7200.

ORIGINALES bocetos, dibujos, logos, tipos, packaging. Tel. 52-7609, después 19 hs.

PEDICURO a domicilio, jubilados 50% desc. Todos los días. Llamas 45-6634.

PELUQUERO profesional a domicilio todo tipo de cortes y peinados. Llamas 32-4935.

PELUQUERO para salón masculino de categoría se ofrece. Sr. Mario. Alsin 835.

PEON para expedición embalajes o repónición c. exp. se ofrece. Tel. 21-7347.

PINTAMOS casa y departamentos, reparaciones en gral. Tel. 28-9641. Suarez.

PINTURA en gral. trab. finos, espec. en raye, precios módicos. 21-9930.

PINTURA refacciones y plomería en gral. solicitado, limpieza de tanques. Amplias garantías. 70-9772.

PINTURA electricidad, artefactos, inclusive rasquetos, encerado, precios módicos. Seriedad. Tel. 201-4178. Rojas.

PLASTIFICADO, pulidos a polvo \$ 35.000 el m2. Garantía, trabajo dño. Visita a cargo. Tel. 58-4153/93-2630.

PLOMERIA gas reparaciones y colocación de estufas y cocina, termotanques, todo tipo de válvulas y cañales. 771-4780.

PLOMERIA gas destapaciones en gral. reparaciones de calderas cocinas y estufas, presupuestos a cargo. 21-9930.

PLOMERIA, gas, refacciones. Mensualidad. Tel. 86-1830. Lavalle 3453, Cap.

PLOMERIA cerámica, pintura, albanilería. Piedras 645. Tel. 34-3478. Nabarré.

PLOMERIA gas instalaciones, reparación a conciencia. Tel. 21-9206. Omar.

PLOMERIA gas, electricidad, pintura, dejar mensaje Sr. Agustino. Tel. 47-6888.

PLOMERIA, albanilería general. Azulejos, cerámica, pintura, electricidad. Tel. 752-5038/568-1077.

PLOMERIA, gas, electricidad, pintura. Dejar mensaje Sr. Agustino. Tel. 47-6888.

PLOMEROS gasistas, albanilería y pintores p. el sur o zona atlántica. Barbieri 1888. Banfield. Tel. 248-4755.

PLOMERIO profesional trabajos grales. Llamas de 9 a 22 hs. Tel. 72-8096, 88-2953.

PREPARO alumnos primarios, secundarios \$ 30.000 la hora. Chacabuco 1179 2º K.

PROYECTORAS Walter, allegro tu fiesta con el mejor cine infantil, películas de acuerdo edad. Tel. 49-8378.

PULO mosaico, mármol y escalera en el día. Tel. 86-2494, 86-2182.

REALIZO trabajos de albanilería, pintura, azulejos, cerámicos y plomería. Tel. 813-7201, 624-7067.

REFORMAMOS calzados para pie delicada. Tel. 58-3155.

SE OFRECE chofér registro profesional. Cap. 88-8732. Sr. Leyton.

SE OFRECE chofér taxi todo el día o ambos turnos c/ experiencia y algo mecánica. 38 años. Tel. 201-2547.

SE OFRECE cocinera p. restaurante o fabrica. Tel. 93-4420, 97-6835.

SE OFRECE mozo competente. Tel. 942-8041, turno de día.

SE REALIZAN trabajos de plomería, albanilería y pintura en gral. Reparaciones azulejos y veredas. Tel. 26-4915.

Se ofrece matrimonio p/casa quinta o porteria (56 años). Tel. 84-0727. Referencias. Tel. 783-5269.

SEÑORA se ofrece para ayudanta de cocina o limpieza por hora. Bolívar 321. Tel. 80-8883.

SEÑOR se ofrece p. vigilancia, sereno. Obligado 3820 Cap.

SRA. buena presencia se ofrece p. trabajos generales de oficina o cuidar enfermos. Tel. 552-2579. Sra. Carmen.

SRA. cuida personas mayores amplias referencias con cama adentro. Tel. 45-3587, de 10 a 11 hs.

SEÑORA se ofrece para encargada de porteria o de hotel. Con experiencia. San Luis 3074, 1º "4". 89-1674.

SRIA. se ofrece para trabajar de cafetera, ayudante de cocina, montón de salón. Muy buena presencia. 392-8207.

SRTA. se ofrece p. padronista, cajera, atención negocio. 42-6317.

SR. se ofrece, lavapocas o peón de cocina práctico. Sr. Cepeda. Tel. 83-8189.

SR. con Torino se ofrece p. cobranzas o correteaje. Avda. Libertador 8646.

SR. mayor trab. livianos 5.000 la hora, pago diario se ofrece. Tel. 83-8059.

SOFRECE oficial tornero ajustador u otros trabajos de mantenimiento. 40-0260.

TAPIERO, muebles de estudio, tapicería en gral. Tel. 632-7704.

TECHADO terrazo, losa, chapa, canaletas, goteras, humedad. Tel. 67-6535.

TECHOS de chapas, galpones parabólicos, construcciones metálicas, fabricamos barato. Tel. 252-0452, 34-7410.

TERMOTANQUES Rheem, servicio técnico especializado, reparaciones totalmente garantizadas. Tel. 624-3684.

TITO pedicuro a domicilio. Pedir hora. Tel. 42-9934.

TRABAJOS grales. de carpintería y lustre. Darling 2416, Ituzaingó. Tel. 621-0731.

VENDEDOR se ofrece para vta. en local cualquier ramo exp. 23-4051.

VIDRIOS cristales, espejos, marcos, cuadros, oleos, armado, colocación, traslados domicilio, fletes. Esteban. Tel. 91-0828. Inclian 3149.

YESERO, arreglo y nuevos, bajo cielo, rasos inmediatos. 37-2197.

YESO remiendo en el día, bajo cielo rasos, arreglo pared, termino c/ yeso. 824-4310.

ZURCIDOS arreglos. Libertad 956 local 13. Tel. 84-1683.

## 16 COMPRAS Y VENTAS VARIAS.

AFEITADORA eléctrica Remington... en buen estado. Tel. 208-0506.

ANILLO de oro para hombre y reloj pulsera para mujer. Tel. 774-2250.

APAREJO CABLEN 400 lbs alzada 3 mts y llave SIDAEN N° 24000 E. del Campo 1151 Tigre. Vendo urgente.

BALANZA reloj 25 kgs. Tel. 772-3606. Carlos.

CAJA fuerte "Inflexible", altura 1.60 mts. Ancho 67 cm, 2 llaves, 3 cajones. Tel. 38-1254.

COMPRO placas radiográficas usadas, recortes Off-set, película de cine blanco y negro. Tel. 631-9114.

COMPRO botellas usadas de todas clases. Tel. 655-8629.

COMPRO cassetes usados originales pago hasta \$ 20.000 cada uno Lavalle 72 (fondo).

COMPRO frazadas por mayor sábanas nuevas. Tel. 21-9206. Jorge.

COMPRO puesto metálico para venta de diarios y revistas. Tel. 23-8955.

DEFENSAS balcones 1 por 1, 1 por 1, 1 por 1, 3, 1 por 2, 1 por 3 mts. buen estado. Tel. 362-0990.

DOBLADORA de chaños negros de 1/4" y 1/2" \$ 500.000 Pavón 1738. Cap.

DUPONT oro chico nuevo Suipacha 552 2º Piso. Cap. 830 a 17.

EFFECTOS especiales vendo, acepto ctas o financiación. Tel. 751-2573.

LIBROS cuentos historias para niños edición lujo nuevos. Tel. 92-2220 después 17 hs.

LIQUIDO stock de revestimientos de madera varios tipos. Tel. 921-2038. Sra. Sosa 450 Cap.

LIQ. lotes mercedería comestibles y art. limpieza a 50% valor. Larroque 1738. Banfield. Tel. 248-7491.

MANIQUEI de sastre t. 46 hombre y 1600 botones y hebillas de metal o permuta part. Tel. 47-7103.

MAQUINA de escribir antigua \$ 800.000. Castro 1741. Depto. 4º. Dejar datos.

MAQUINA de escribir moderna, como nueva. Tel. 780-8040.

MAQUINA de oficinas, reparación y mantenimiento, laboratorio electrónico. Tel. 241-7121.

MAQ. de escribir de escritorio, líquido \$ 700.000. Dupuy 1147. Cap.

MOTOR de purificador Spar \$ 150.000. Tel. 752-3011.

PELUCAS de Kane Paion desp. \$ 50.000 desp. de 18.30 hs a Acote 222 2º y 3º piso. Tel. 90-9378.

RELOJ Cartier Santos Dumont nuevo, dama, caballero. \$ 1.800.000 c/ tornillos números romanos. Rolex dama combinado. Tel. 89-1291.

SACON de paño azul marino. T 48 B. Est. 631-5408.

TAPADO de piel de vizcacha nuevo sin uso excelente oportunidad. Tel. 99-5273. De tarde.

URGENTE vendo TV color y todos mis muebles por mudanza. Gueemes 2099. Gerli.

VDO. MGL, moler café, ollas 120 a 18 litros y otros. Tratar Alonso 418 y 457. J.M. Gutiérrez.

VDO. sillón y escritorio chico de consultorio médico, urgente. Tel. 613-6777.

VENDO MANTA colcha regional nueva. Tel. 51-3306.

VENDO tapado nutrita. Tel. 51-4135.

VENDO valija de cuero usada 80 x 40 x 20 \$ 40.000. Tel. 71-8583.

VENDO 1.200 estampillas sueltas, reunidas hasta el año 1945. Interesante muestra. Tel. 71-7993.

VENDO bombador de agua sin motor ofrece \$ 600.000 Cazón 2044 eq. 9 de Julio Monte Chingolo.

VENDO colección completa y encuadernada de revistas de humor. Tel. 94-4051.

VENDO cortadora de césped ofrece \$ 250.000 Cazón 2044 eq. 9 de Julio Monte Chingolo.

VENDO gamulán Italiano T 46-48 forrado en piel Lavalle 956 17-20 hs. Preg. Sr. José.

VENDO 2 tapados de piel y gamuza talles 46-48. Tel. 50-1759.

VESTIDO novia madrina T 48 vestido 15 años y ropa en general 2 capas, par botas joma y par en gamuza. Tel. 87-1800.

ZAPATOS de mujer blanco, punta fina, tazo 2 y 5 cm, 70 pares surtidos, todo a \$ 800.000. Tel. 97-7490.

3 BALANZAS de platina y gabinete incluido, frarrojo para garrafa Estomaba 4164 Cap.

6 TAPADOS nuevos y semi a mitad de precio otros oportunidades talles 38 a 58. Tel. 701-0961.

## 17 AUTOMOVILES PART. Y TAXIMETROS

(Cpra. - Vta. - Perm. - Transf.)

### COMPRAS

COMPRO Citroen o Gordini c/ radio completo Particular. Excelente estado. 782-7570.

COMPRO Volkswagen mod. 79 en adelante. \$ 34 mil. de Plan Ovalo, dinero, contado de part. a part. Tel. 757-5073.

### VENTAS

AMI 8 (72) best. 14 mil. Tel. 665-4834.

CHEVROLET REALY 72 motor chapa a fondo 5.000 km. reales. Solier 5986. Wilde.

CHEVROLET 1928 casi original conservado, regalo. Fichincha 544 1º piso. Dto. C. Tel. 92-8335.

CHEVROLET taxi mod. 72 T 3 18 mil. hay fac. Castro 1741 Dto. 4 Dejar datos.

DE SOTO 51 vdo. barato 601-9597.

DODGE 1500 motor 1.8. \$ 48.000.000. Llamar por la mañana al 99-6904.

DUENO vendo Dodge 1500 Nov 1978 a part. 1º mano 97.000 km. optimo estado 3 70 mil. Tel. 26-9174.

ESTANCIERA mod. 67 vdo. Manuel Ocampo u Ovario edif. 10 Dto. 3 PB Valentin Alsinia

FAMILIAR 128 mod. 74 exc. estado permuto menor valor. Molinque 5025 Cap.

FIAT 125 mod. 73, muy buen estado. Tel. 855-2039.

FIAT 128 Europa mod. 78 muy buen estado, estereo y otros. Republica del Libano 2800. Quilmes Oeste.

FIAT 600 mod. 65 10 puntos 5.3 mill. tratar. Goriolaga 5414 Wilde.

FIAT 600 M64 ofrece \$ 5.800.000 Cazón 2044 eq. 9 de Julio Monte Chingolo.

FIAT 125 73 primera mano impecable liquido 28 mill. Iriarte 1969 1º A Palermo.

FIAT 600 mod. 67 buen estado Virrey Liniers 549 Cap.

FORD FALCON M68. Buen estado. 30 mill. Olavarría 699 (Bar) Boca.

GORDINI 2.5 mill. Usupallata 2610, Hurlingham.

GORDINI m. 63 vando urgente. H. Yrigoyen 3128. Landa Este.

JEEP mod. 56 1/4, carrozgo. Tel. 750-1351.

JEEP 66 pat. 71 carrozgo cortio motor 0 Km. Joya. Choele Choele 253 V. Alsinia.

PEUGEOT 504 XE M 74 chapa y pintura impecable motor recién hecho Boedo 1432 Cap. Tel. 27-6291.

PEUGEOT 404 mod. 71 muy bueno 5 cubiertas Michelin nvas. caja 5 a 7 urg. liq. hoy Las Heras 4338 V. López.

PEUGEOT 504 76 XSE excelente est. tapiz cuero Trole 863 Ituzaingó.

PICK UP Dodge 60, 20 millones. Olavarría 899 (Bar) Boca.

PICK UP Dodge 85 caja de cuarta Bogotá 1659 632-7246.

PLAN Ovalo Pick UP Ford 15 cuotas pagadas \$ 65 mil. 653-1456.

RAMBLER 64 blanco impecable chap. pint. tapizado. Tomas nuevas 1/2 motor T 4.5 mill. 656-1032.

TAXI Dodge 1500 72 cilicencia \$ 27 mil. Rocha 1544 Dto. 11 21-9441.

TAXI Fiat 125 79 motor 0 km muy buen estado licencia al día unico dueño Sazara 850 6º B. Cap. Tel. 91-1395.

TAXI Peugeot 404 77 gasolero, vando por enfermedad de 8 a 13 hs. único propietario. Miguirite 54 Cap.

TAXI Renault 12 74 empadronado reloj eléctrico Impecable barato. Tel. 204-4446.

TAXI vando urgente Falcon 72 reloj elect. licencia al día, buen estado. Tel. 254-3911. Centenario 1685 Quilmes.

TORINO mod. 70 muy best. vando o pto. por Torino 74 6 75 Dto. a conv. Pte. Desol 2068 Hadas Norte.

VENDO Ami-8 estado general muy bueno, mod. 72. Tratar. Calle 113 N° 1437, Berazategui.

VENDO auto Rambler 660 M66 oferta to. \$ 6 mil. Cazón 2044 esquina 9 de Julio Monte Chingolo.

VENDO Chevrolet 51 motor hecho a nuevo en buen estado. Cervantes 1441 dpto. 6. Ramos Mejía.

VENDO auto Ovado adjudicado nuevo mod. 19 (cuotas pagadas al día T 4.5 mill. 801-3657 49-3058.

SIAM Magnete muy buen estado. Albariles 2338 Cap.

TAXI Peugeot Diesel 73 motor 30.000 mts. rel. elect. m-b-test. Rivera 276 Villa Madero.

TAXI Dodge 1500, 78. Alberti 1781 Cap.

TAXI Opel 75 vando o permuto menor valor. Tel. 241-6179.

TAXI Peugeot 404



# UNA MUJER TENDIO TRAMPA SINIESTRA PARA QUE ASESINEN AL MARIDO

**MONTEVIDEO, 9** (De nuestro corresponsal).— Un ex presidiario que al salir de la cárcel pretendió encarnar una nueva vida fue víctima de la seducción de una mujer que mediante una trampa lo hizo matar al esposo. Ahora, él y ella están detenidos. El homicida es argentino y tras el hecho huyó hasta aquí donde fue localizado por la policía y ahora será trasladado a su país de origen.

El imputado es Enrique Alberto Fraguilla, argentino, de 31 años, con antecedentes penales por robo, quien al salir de la cárcel en diciembre de 1980 quiso rehacer su vida y entró a trabajar en un taller mecánico de la ciudad de Mercedes, donde vivía con sus padres, a cien kilómetros de Buenos Aires.

## Sedujo a un ex Presidiario. Están Detenidos

En febrero de 1981, el dueño de un lavadero de autos lo puso en contacto con una mujer de 30 años llamada María Esther, quien dijo tenía deseos de conocerlo. Ilusionado con una relación amorosa fue al encuentro y descubrió que la dama le ofrecía ocho millones de pesos para que le matara al marido. Fraguilla rechazó la oferta y se fue.

Quince días más tarde la señora lo localizó nuevamente y lo invitó a su casa, dado que su marido había hecho un viaje y estaba sola. Deslumbrado por la atracción que le inspiraba la mujer aceptó y cuando fue ésta lo reci-

bió en camión. Ella cerró la puerta con llave y cuando el ex convicto esperaba demostraciones de amor descubrió que María Esther comenzaba a gritar "nos asesinan, nos asesinan", despertando al marido que estaba en la cama. Este agarró un objeto contundente y se lanzó contra Fraguilla, quien utilizando una pistola calibre 22, descerrajó cinco balazos que causaron la muerte del dueño de casa. Desesperado huyó, pero al leer en los diarios que María Esther estaba acusada de asesinato volvió al trabajo después de haber ocultado la pistola en la pared de un edificio

en construcción, tapándola con cemento. Cuando supo que la policía seguía la investigación huyó de Mercedes, hacia la frontera de puerto Uruguay - Fray Bentos, por donde pasó a Uruguay.

Después de 16 meses en los que alternó varios trabajos en Montevideo, la policía lo descubrió al interceptar una carta de su hermana enviada desde Buenos Aires, en la que ésta le aconsejaba que continuase refugiado pues en la Argentina proseguían las investigaciones. Ahora, Enrique Alberto Fraguilla, tras confesar todos los hechos espera en la capital uruguaya la llegada de policías argentinos que lo trasladen a su país, donde será procesado por el delito de asesinato.

# ROSARIO: CRIMEN ESPANTOSO

Castigan y Balean a una Joven y Luego la Abandonan en las Vías del Tren. Vendía Autos Robados. Habría Policías Comprometidos

**ROSARIO, 9** (De nuestro corresponsal).— Una cuadrilla de obreros ferroviarios halló en las vías, en jurisdicción de San Lorenzo, en el conurbano de esta ciudad, el cuerpo sin vida de una bella joven de 20 años, que presentaba un bazo en el abdomen y heridas múltiples en la cabeza. La policía investiga el asesinato, que al parecer se trataría de una venganza ejecutada por delincuentes comprometidos en la venta de automóviles robados, entre ellos varios policías, según el diario local "La Tribuna".

El cadáver fue hallado sobre las vías del Ferrocarril Mitre y tras el análisis de los médicos forenses se estableció que presentaba una herida de bala en el abdomen disparada a menos de diez centímetros, múltiples lesiones en el cráneo, probablemente aplicadas con un caño o un objeto similar, y numerosas escoriaciones. Los asesinos —se descartó la posibilidad de que se trate de la obra de un sólo homicida— intentaron de esta ma-

nera desconcertar sugiriendo que se trataba de un accidente ferroviario. No lo lograron.

Aunque el hermetismo de los investigadores es total —una prueba de ello es que aún no suministraron los datos de filiación de la víctima— logró trascender que la joven trabajaba en una agencia de automóviles muy conocida, de la cual había sido despedida hace aproximadamente un mes. La misma fuente señaló que el titular de la agencia había sido detenido en averiguaciones relacionadas con el robo de automotores, posterior modificación de chapas y número de motor, para ser lanzados luego al mercado. La primera información sobre el impresionante suceso fue dada a conocer por el diario local "La Tribuna", expresando en la información que la chica comercializaba los vehículos robados, y que los mismos eran suministrados por funcionarios policiales.

Por lo tanto, no se descarta que en los próximos días estalle un escándalo de proporciones en esta ciudad, sobre todo si se tiene en cuenta que entre los policías habría por lo menos uno de gran jerarquía.

Tal vez esta posibilidad trate de ser evitada por los investigadores —la Unidad Regional 17— ya que una consulta periodística encontró a modo de respuesta la sugerencia de que podría tratarse de un crimen pasional. Desde luego, una posibilidad que no puede ser descartada pero que no parecería ajustarse a las características del asesinato. En este sentido, una versión no confirmada ni desmentida entre los encargados de la pesquisa, señala que la bala que encontraron en el cuerpo de la bella joven pertenece a una de las armas utilizadas por los efectivos policiales. De todos modos, es probable que en los próximos días se conozcan importantes novedades sobre este espinoso asunto.

## ATRAPAN A LOS DEPRAVADOS QUE MALTRATARON A UNA VERDULERA

Un hombre y un menor fueron detenidos, mientras que un tercero logró escapar aunque se encuentra identificado, luego de robar y violar a una mujer en su verdulería.

El hecho ocurrió en un comercio ubicado en 128 y 16, de la localidad bonaerense de Berazategui, propiedad de José Rivas, de 20.

A ese sitio penetraron con intenciones de robo Luis Alberto Revoira, de 24 años, y Luis Brusquetti, de 23, así como un menor, los que luego de obligar con armas a Rivas a bajar las cortinas del comercio, violaron reiteradamente a su mujer.

La oportuna llegada de la policía permitió apresar a Revoira y al menor, mientras que Brusquetti logró escapar.

### ● PUÑALADAS

**RIO GALLEGOS, 9 (DYN).**— Un hombre mató a un trabajador rural e hirió gravemente a otro a puñaladas, en una vivienda de la localidad de Los Antiguos.

La víctima fue identificada como José Andrés Vega y el herido es Antonio Stenovich, mientras que el asesino, Roberto Cassine, fue detenido por la policía.

## Fatal Descuido de un Chiquilín

**CORDOBA, 9** (De nuestro corresponsal).— En un descuido de sus mayores un niño de 10 años accionó una escopeta, disparando un tiro que provocó la muerte de su amigo de la misma edad con quien estaba jugando.

Ocurrió en la población de La Para. El arma estaba en manos de Raúl Pierucci situación que ocasionó la muerte de Edgar Adrian Occhieppo. El pequeño victimario sufrió en la ocasión un ataque de desesperación.

## OTRO CASO PENOSO

María Elena Navarro, La, busca su hermana Felisa Barahona, con domicilio en Mario Bravo y Mazotti, de Villa Florito para comunicarle que su hijo se encuentra internado en el Hospital Pedro Elizalde, 2° piso Infecciosas, sala 8. El nosocomio se encuentra en Montes de Oca 40, Capital.

## ASALTAN EMPRESA DE MICROS

**MENDOZA, 9** (De nuestro corresponsal).— Tres hombres armados y encapuchados robaron el control de la línea 8 de transporte de pasajeros, lugar de donde sustrajeron 100.400.000 pesos, entre los que estaban incluidos los correspondientes a los sueldos de 130 empleados de la empresa, que iban a percibir sus remuneraciones, dándose a la fuga posteriormente en el automóvil del gerente de la empresa, Roberto Quiroga.

Los individuos, tras intimar a va-

rios empleados de la empresa, los encerraron, junto con algunos ocasionales pasajeros, en una habitación, en la que los hicieron tirarse al suelo mientras buscaban dinero en los escritorios.

Otro de los asaltantes subió a uno de los micros en donde su chofer se encontraba realizando la limpieza y lo conminó a entregarse, apuntándole con un arma en la espalda y obligándolo a descender y reunirse con los otros empleados en una habitación donde lo golpearon varias veces.

## IMPORTANTE HOTEL EN LLAMAS

**RIO GALLEGOS, 9** (De nuestro corresponsal).— Un hotel de Jaramillo, a 550 kilómetros al norte de aquí, resultó totalmente destruido por el fuego originado por el mal funcionamiento de una pequeña pantalla de gas natural, pero sin provocar víctimas. Los pocos visitantes de la pequeña ciudad, quedaron sin alojamiento, ya que era el único hospedaje del lugar.

### ● DEPOSITO

Un depósito de mercaderías en

tránsito de Líneas Aéreas del Estado (LADE) se incendió y buena parte de lo allí guardado fue destruido por el fuego.

El incendio que afectó un galpón de unos 200 metros cuadrados se registró en terrenos del Aeropuerto Internacional de Ezeiza, pero a unos cuatro kilómetros del espigón internacional. Los destrozos oscilarían entre los 15.000 y 50.000 dólares.

Según informaciones paralelas el fuego no afectó al servicio prestado por la mencionada línea aérea.

## ESPECTACULAR TRIPLE CHOQUE BAJO LA LLUVIA

El espectacular triple choque entre una ambulancia y dos automóviles dejó como saldo un sexagenario herido. El impresionante suceso ocurrió anoche, aproximadamente a las 19.30, en la avenida Madero, en las inmediaciones de la terminal Retiro del Ferrocarril Mitre. La colisión se produjo entre un Ford Falcon amarillo (C 828.941), la ambulancia chapa de Capital 940.453, y un Fiat rojo (C 542.984) debido al estado resbaladizo de las calles en el sector mencionado. El sexagenario conducía el primero de los rodados y se estrelló con la ambulancia desplazándose luego hasta chocar con el otro automóvil. Como consecuencia del impacto recibió heridas en la cara, y fue trasladado al hospital Ferrocarrilario. Varios testigos señalaron que los tres vehículos se desplazaban a velocidad inconveniente, y por lo tanto las consecuencias pudieron ser más graves.

### ● TRENES

Dos hombres murieron enbostados por sendos trenes. El primer accidente ocurrió en la estación Grand Bourg, donde un tren de pasajeros que se dirigía a Retiro (número 3.176) embistió a Manuel Ramón Carruego, 30 años,

quien murió en el acto. El cuerpo fue rescatado por los bomberos.

El otro caso sucedió en Lomas de Zamora, aproximadamente a las 20 de anoche, cuando en el sector delimitado por las calles Castelli y Paso, y las vías del ferrocarril, en la mencionada localidad, el tren número 3.840, guiado por Ovidio Videla atropelló y dio muerte a Juan Carlos Vázquez, de 50 años, domiciliado en las inmediaciones. Como el caso anterior el cuerpo fue rescatado.

### ● VELOCIDAD

Un automóvil marca Ford Falcon, conducido por Santiago Spinillo, 40, chocó con un carro de verdulero en Belgrano 657, San Fernando. Como consecuencia de la colisión se hirió levemente el conductor del auto, pero resultó muerto (fue sacrificado) el caballo que tiraba del carro.

### ● HERIDO

Héctor Decurgez, 19 años, que conducía una motocicleta, intentó adelantarse a otro vehículo, y patinó sobre el asfalto en Cabildo y Deheza. Como consecuencia del golpe se fracturó una pierna.



El sexagenario a cargo del volante del Ford Falcon desciende herido tras el choque. Peligrosa velocidad.

**Dése el doble gusto!**

• 100 x 100 de calidad  
• 100 x 100 argentinos

**100 CIGARRILLOS**

RUBIOS O NEGROS CON FILTRO

**\$43.000**

Únicamente en

**CORRIENTES 4744**



# YANQUIS DESAFIAN A RUSOS

WASHINGTON, 9 (EFE).—Las negociaciones para la retirada de los palestinos de Beirut con la colaboración de los marines norteamericanos siguen adelante, a pesar de la oposición de la Unión Soviética.

Las autoridades de Washington no quisieran comentar el mensaje del líder soviético Leonid Brezhnev, al presidente estadounidense, Ronald Reagan, en el que el primero advierte que si los marines pisan suelo del Líbano, Moscú tendrá en cuenta esa circunstancia a la hora de elaborar su política.

Dean Fischer, el vocero del departamento de Estado norteamericano, se limitó a confirmar que el mensaje había sido recibido, y que había sido entregado en el departamento de Estado por el embajador soviético ante la Casa Blanca, Anatoly Dobrynin.

En California, donde se encuentra el presidente Reagan de vacaciones, su portavoz Larry Speakes manifestó que había habido importantes progresos en el diálogo para la evacuación de los palestinos.

En el Pentágono, el portavoz, Henry Catto dijo por el contrario que "el envío de los marines al Líbano está en duda porque es parte de un proceso muy complicado en el que no se sabe si las piezas van a encajar o no".

## Los Marines Continúan Ante el Líbano Pese a Quejas de Moscú

El departamento de Estado, a través de su portavoz Dean Fischer, afirmó que "el mensaje de Brezhnev a Reagan no ha hecho cambiar para nada los planes de enviar los marines al sector occidental de Beirut".

Mientras Philip Habib, el enviado especial norteamericano al Medio Oriente, prosigue las negociaciones "in situ", el presidente Reagan está haciendo campaña en el congreso para buscar el mayor apoyo posible al plan.

Básicamente, su puesta en práctica depende de que sea aceptado por la Organización para la Liberación de Palestina (OLP), y de que todas las partes en juego se comprometan a no atacar contra los soldados de los Estados Unidos.

Su misión consistiría principalmente en servir de "pantalla" para evitar enfrentamientos entre el ejército israelí y los guerrilleros palestinos durante la operación de evacuación de estos últimos.

Aún falta por concretar cuál será su destino (se habla de que serán divididos en grupos y enviados a Siria, Irak, Egipto,

Argelia y otros países árabes), y la forma de transporte.

Aparte de los 1.000 marines norteamericanos, Francia puede participar con 600 hombres que ayudarían a la retirada segura y ordenada de los palestinos del sector occidental de Beirut.

## NO FUERON INFORMADOS DE RENUNCIA

SANTA BARBARA, Estados Unidos, 9 (AFP).—El portavoz de la Casa Blanca indicó el jueves por la noche aquí que el gobierno norteamericano no fue informado de una eventual renuncia de los palestinos a mantener una presencia política y militar en el Líbano.

"No hemos recibido esa información por un canal oficial", dijo el portavoz citado, Larry Speakes, que habló en Santa Bárbara, California, donde el presidente Ronald Reagan pasa vacaciones.

## AHORA VAN HACIA LIBIA

TRIPOLI, 9 (EFE).—La VI flota norteamericana, que opera en todo el mar Mediterráneo, comenzará mañana sábado 10 de julio, a las dos de la madrugada, una serie de maniobras militares en la zona de Trípoli, según la agencia libia "Jana".

## GRAVISIMA DENUNCIA ARABE

AMMAN, 9 (ANSA).—Israel trasladó un grupo de niños aún no determinado, que sobrevivieron a los ataques aéreos sobre la capital del Líbano a Kibutz en ese país con el objeto de convertirlos al judaísmo, dijo a la agencia "Una" el líder religioso de los municipios de AwFar y Shrin, sheik Saad Eddin Al Alami.

El sheik Alami expresó que una vez devueltos por el gobierno israelí los pequeños que quedaron huérfanos al morir sus padres por los bombardeos israelíes en Beirut, serán llevados a ins-

tituciones de menores islámicas donde los adoptarán familias árabes.

## RENUNCIA PALESTINA

WASHINGTON, 9 (AFP).—El ex primer ministro libanés Saeb Salam declaró hoy que los palestinos renunciaron a una presencia política y militar en el Líbano, según informó hoy aquí la cadena de televisión norteamericana NBC.

Interrogado en Beirut por un periodista de la NBC, Salam respondió: "No. Ellos ya no insisten".

## CAMPOS DE CONCENTRACION

TEL AVIV, 9 (ANSA).—Un campo de concentración para los presos palestinos fue inaugurado en el Líbano centro sur, en las alturas de Arnoun, según se supo hoy.

Fue trasladado desde Israel —donde habían sido recluidos inicialmente— un primer contingente de guerrilleros capturados en los 35 días de conflicto israelí-palestino.

El campo fue preparado en solo diez días por la policía y el estado judío tiene intenciones de trasladar allí a los 7 mil guerrilleros presos.

Si bien el "status" de los "terroristas" presos no fue definido aún por el gobierno israelí —si "prisioneros de guerra" o detenidos comunes— fue decidido conceder provisionalmente un tratamiento de presos de guerra, refirió el diario "Maariv".

La ración diaria para los detenidos prevé pan, arroz, papas, verdura, fruta.

Temporariamente no será asignada carne por limitaciones planteadas por los servicios sanitarios israelíes en todo el Líbano.

# Nicaragua Está Cercada

MANAGUA, 9 (AP).—El ministro de Defensa Humberto Ortega Saavedra dijo anoche que Nicaragua "está dispuesta a proveerse de las armas que considere necesarias y óptimas para su defensa, de cualquier país solidario con su revolución".

Ortega Saavedra hizo el anuncio después de denunciar que "Nicaragua está siendo cercada por el imperialismo" mientras se incrementan las acciones de bandas contrarrevolucionarias en territorio nacional.

El ministro manifestó que las actividades de las bandas contrarrevolucionarias se han incrementado en los últimos días para entorpecer las celebraciones del tercer aniversario del triunfo de la revolución, el próximo 19 de julio.

## Imperialismo la Está Acechando

Señaló que en los últimos cinco días las fuerzas contrarrevolucionarias han realizado por lo menos cinco ataques en los que las fuerzas armadas sandinistas han tenido más de una docena de bajas.

Ortega expresó que la denominada comunidad democrática centroamericana, a la cual se ha sumado "la democrática Guatemala" y que incluye a Costa Rica, "donde existe un proceso de militarización" es "una creación del imperialismo norteamericano... para golpear política y militarmente a nuestra revolución".

"El imperialismo no hubiera permitido nunca que Nicaragua entrara en ella", dijo, y manifestó

que "en la descarada escalada intervencionista que realiza el ejército hondureño en El Salvador", aviones norteamericanos del tipo C-12 se han encargado del transporte de tropas. "Existe una verdadera situación de guerra en Centroamérica", dijo Ortega, "y nos preocupa que sea impulsada, dirigida y programada por quienes nos quieren destruir para destruir a quienes luchan en otros pueblos contra el imperialismo".

Ortega expresó que las bandas contrarrevolucionarias que atacan en el interior del país y desde las fronteras con Honduras cada vez poseen mejores armas, provistas por el imperialismo norteamericano, y ello, dijo, "nos obliga a armarnos para defendernos".

## Asesinaron a ex Extremista

PISA, Italia, 9 (UPI).—Fue hallado muerto anoche de un balazo el ex extremista de derecha Mauro Mennucci, frente a su casa, en lo que según la policía fue una aparente represalia por traicionar a un prominente terrorista de izquierda.

La policía dijo que Mennucci, de 32 años, murió a consecuencia de un balazo en la garganta mientras se dirigía a su casa en Pisa, después de ir a dejar unos helados a su esposa e hijo de 11 años en la casa de su suegra.

El asesino escapó en un Volkswagen conducido por un cómplice.

El incidente se produjo poco antes de las 10 de la noche (20 GMT) de ayer, durante el intervalo del partido por la Copa Mundial de Fútbol entre Alemania Occidental y Francia.

Poco después de la medianoche (22 GMT) un informante anónimo llamó por teléfono al periódico "La Notte" de Milán y dijo: "En Pisa, los amigos de Mario Tuti han ejecutado a Mauro Mennucci".

Mario Tuti es uno de los más conocidos terroristas del país y en la actualidad está cumpliendo cadena perpetua por diversos crímenes. La policía logró aprehenderlo gracias a una información dada por Mennucci.

## EDICTO

El Juzgado Nacional de Primera Instancia Especial en lo Civil y Comercial N° 40, cita y emplaza a HECTOR ORLANDO LEDESMA para que en el plazo de 3 días comparezca en autos "BANCORA LUIS ALFREDO C. LEDESMA HECTOR ORLANDO S. OÑAS Y PERUJIOS", por si o por apoderado a tomar la intervención que le corresponde, bajo apercibimiento de designar al Sr. Defensor de Ausentes para que lo represente. Buenos Aires, abril 12 de 1982.

## AVISO AGRUPO

### PROFESIONALES

DENTADURAS: rotas, nuevas, inmediatas, faja, faja, "Sonría Ya". Creditos, Mecánica, Centro Dental, Bunes 1910, 84-6049 97-4113.

## Hinckley es Loco Total

NUEVA YORK, 9 (AFP).—El autor del intento de asesinato contra el presidente norteamericano Ronald Reagan, John Hinckley, se comparó a él mismo y a su "amor imposible", la actriz Jody Foster, con "Napoleón y Josefina" y con "Romeo y Julieta", en una carta publicada hoy por el diario New York Times.

## IRRESPONSABLE

Estas comparaciones con Napoleón y otros héroes literarios, podrán ser utilizadas por el fiscal, en ocasión de un examen siquiátrico, que este hombre de 27 años deberá pasar el dos de agosto próximo, para demostrar que es un ser irresponsable y peligroso, que no puede ser dejado en libertad.

## SILENCIO

En su carta enviada al New York Times, Hinckley declara que fue para llamar la atención de la actriz, que disparó el 30 de marzo de 1981, hiriendo a Reagan, a su secretario de prensa y a dos policías.

Hinckley, reconocido irresponsable por un jurado el 21 de junio pasado, considera su acto como "el más precioso regalo de amor de la historia del mundo", pero se queja del silencio de la joven actriz.

## EL SALVADOR: ARMAS DE EE.UU. EN LA GUERRILLA

SAN SALVADOR, 9 (UPI).—Detonantes de bombas rusas y granadas estadounidenses son parte de las armas encontradas por los miembros de la guardia nacional salvadoreña en un depósito de los rebeldes frente a una estación de policía, informaron las autoridades.

Los guerrilleros detonaron siete bombas anoche en San Salvador dañando cuatro autobuses, una casa, una planta procesadora de pollo y una instalación telefónica, informó la policía. No hubo lesionados.

Los rebeldes izquierdistas atacaron 12 autobuses ayer en el centro de Santa Ana, ciudad al occidente del país.

Los guerrilleros han destruido 120 autobuses y camiones en las últimas dos semanas, según la policía.

Un convoy con tanques de gasolina fue escoltado por helicópteros dotados de ametralladoras, para protegerlos de ataques guerrilleros en la carretera panamericana, pudiendo llevar el necesitado líquido a San Miguel.

Los rebeldes de la ciudad de 150.000 habitantes, enviaron una carta abierta al gobierno demandando declarar a la región "zona de emergencia" debido a la actividad guerrillera que repetidamente ha cortado la carretera panamericana.

# A LO GANGSTER ACRIBILLAN A COLOMBIANO EN NUEVA YORK

NUEVA YORK, 9 (UPI).—Dos colombianos armados de metralletas, una de ellas con silenciador, balearon a un hombre y secuestraron a un testigo de la acción, siendo luego capturados por la policía, dijeron hoy las autoridades.

Los colombianos, cuyas identidades aún se desconocen, dispararon seis balazos a través del parabrisas de una camioneta roja contra un hombre de 28 años que huía, hiriéndolo en una pierna, dijo el detective Michael Chulowski.

La policía dijo que la víctima también era de nacionalidad colombiana y su identidad se mantiene en reserva.

Los dos hombres arrastraron a su víctima hacia la parte posterior de la camioneta y lo esposaron. Luego secuestraron a un joven de 17 años que estaba entendiéndose para correr en la sección de Jackson Heights, en Queens, rebautizada por el diario "Daily News" como "la capital mundial de la cocaína".

El joven, un ecuatoriano, también fue

esposado y colocado dentro de la camioneta, dijo la policía.

Tras una veloz persecución, los colombianos fueron apresados.

Las dos víctimas fueron liberadas, y el herido trasladado al hospital general de Elmhurst, encontrándose en buenas condiciones físicas.

Pese a una presunción de la policía de que el incidente está vinculado con el tráfico de estupefacientes, no fueron encontradas drogas en el vehículo.



# JUEZ DE PAN DICTO SENTENCIA

Excepcional Corrida en la Arena Sanisidrense: 1'42", Volando

Muy bueno lo de Juez de Pan. Bajó el martillo en una sentencia inamovible de urgente fija al clavar 1'42" en la arena de San Isidro. Y junto a Trapista (50"3/4 en la pesada del Bosque) que está a tono del clásico dominical, se llevaron la palma de una mañana que en las dos canchas, se tradujo así:

## ● EJERCICIOS DE SAN ISIDRO

(Pista de Arena Normal)

JUEZ DE PAN, O. Mansilla, 1600 metros a palo errao en 1'42" últimos 1000 en 1'3" con 12"3/5 de final; EMOCIONES, A. Etchart, 1200 metros a palo errao en 1'15"; HACHICH, D. Orcellet, 1400 en 1'28"2/5 a palo errao; GUSTON, C. Pezoa, a la par de Venidor, A. Ferreras, 1000 en 1'2"3/5 de los 2000 a los 1000; SEBAMATE, O. Zapata, 1600 metros a palo errao en 1'44"; AJENA, H.M. López, 1600 en 1'42"4/5 de los 1800 a los 200; AVRILLO, J. Valdivieso, 800 en 52"3/5 del opuesto; SECRETAIRE, H. Libre, a la par de Molinera, O. Domínguez, 800

en 50" del opuesto (Fácil el primero); SONECA, E. Romero, 500 en 30"; HABANITA, J. Aguirre, 600 en 37"; COCO QUICK, H. Guías, 1600 en 1'51" a palo

## SIEMPRE EL DOLAR

Montebello está en tratos de venta. Como ya informáramos, una suculenta oferta anda rondando al super veloz (ahora afinado en la milla). Por supuesto, mientras la misma no se concrete, se mantendrá el programa futuro del pensionista de Saturnino I. Bello. O sea, disputar un compromiso en la pista local y luego, decidir el viaje a animar el mitin internacional de La Gavea. Pero mucho nos tememos que todo eso se corte ante lo avanzado de las gestiones de la operación de venta. Son muchos los dólares que rondan al que ocupó una página importante en el calendario clásico local. Y ya sabemos que cuando los compradores extranjeros se lo proponen...

errao; SENECIOS, M. Sarati, 800 en 55" suave; TOYAMA, C. Velázquez, 500 en 29"; MON PELE, J. Abregi, 800 en 50"; DR. PATO, G. Sena, 600 en 37"; FEELING, D. Orcellet, a la par de Chacho Field, M. Casal, 1000 en 1'2"2/5. LA CANCIÓN, R. Bonocuore, 800 en 49"3/5 del opuesto; SINOVAL, G. Retorto, a la par de Zolla, W. Serrudo, 700 en 44"; ARITMETICA, C. Bertoldi, 500 en 29"; LACAROL, H. Guías, 800 en 52"; ASPI, D. Orcellet, 600 en 35"3/5.

## ● ENSAYOS DE LA PLATA

(Pista Auxiliar Pesada)

TRAPISTA, C. Cáceres, a la par de White Blue, con M. Canedo, 800 en 50"3/5; TONO ABERFAN, R. Cabrera, 800 en 53"; DOIRE, E. Riso, 500 en 32"2/5; FANTASTICO, D. Torilla, 500 en 31"3/5; ARAPEY, S. Mámoli, 600 en 38"4/5; EL CENTRO, J. Perfecto, 600 en 38"3/5; PORTO FINO, R. Cabrera, 1000 en 1'6"2/5; PITREL, J. Azamor, 1200 en 1'19"; VINAGUA, E. Riso, 1400 en 1'35".

Parece que Trapista se viene con todo. Porque el ensayo de hoy en el barro, es para lograr un total desquite.



## TARDE DESHILACHADA

Estaba casi preanunciado por la "chatura" del programa el escaso éxito de la reunión platense de ayer. Una nueva demostración de que los eucaliptos no están para tres jornadas. Especialmente en un momento en que no hay demasiado aporte de las caballerizas de Palermo y San Isidro, a raíz de que hay que costearse el viaje... ¡y eso duele! Poco público, tribunas desoladas y ese permanente aporte de las agencias que están "salvando la ropa" y haciendo que el momento económico de los eucaliptos no sea peor. Una constante que ya viene de tiempo atrás. Las pizarras se pueblan, las tribunas parecen exhaustas.

El clásico fue para Gabán. Una nueva prueba de su calidad, un trabajo de excepción de Juan Maciel, quizá ayudado por una aventura como Benirra que dejó de cama a Anioso en su persecución, obligando al veloz hijo de Artao a un esfuerzo que le resultó doble y

que no le permitió frenar el embate del hijo de Snow Festival. Se juntaron en los comienzos de la recta y allí empezó una marimba de palos a la que había que responder con calidad. Y eso, el actual pensionista de Reynoso lo tuvo siempre. Pero fue cabeza a cabeza hasta los 150, a partir de allí comenzó a tomar pequeña ventaja y todo terminó en el mismo momento en que comenzó a despegarse del vencido. Maciel, una pintura.

Los demás resultados, más o menos acordes con cierta lógica hasta que llegó el final... ¡y voló a pedazos la cátedra! Porque Join Hippie se encargó de "dormirlos" a Incaipuci y al favorito Sueño de Amor. Y los bolsillos, más o menos fortificados con el impacto anterior de CRONICA con Royal Lake, sufrieron horrores: \$31.700 a ganador, más de cien la llave...

## CHE FRANK MARCO 1'2/5

Pista pesada en el Argentino. Y a la hora de la evaluación, un muy buen ensayo de Che Frank porque no solo marcó 1'2/5 sino que se trajo de la oreja a su compañero Lagash en los últimos 800 metros. Anotar este nombrecito va a ser encontrarse con una fija en la primera de cambio. Veamos:

(Pista grande, pesada)

CHE FRANK, P. Sahagian, 1000 en 1'2/5 del palo demarcatorio de los 2000 a los 1000, los últimos 800 a la par de LAGASH, O. Labanca en 48" rematando en 12", mejor el primero; NOBLE LORD, A. De Arriba, 2000 en 2'13"; HURRICANE BOY, A. Tarraño, 1100 en 1'7"; EL EXTIRPADOR, J. S. Caro, 1000 en 1'2"; CYCLONE, I. Gómez, 800 en 48"4/5; FAVORITO, O. Labanca, 1200 en 1'16"1/5 los últimos 1000 a la par de REFALADA, I. Vilte, 1000 en 1'3"; SUEÑO EROTICO, J. Benítez, a

la par de SANTERA, E. Figueroa, 1000 en 1'2'3/5; CILDAMEN, O. Aguirre, a la par de ALEXEY, M. Planas, 800 en 50"; LA BURLONA, I. Gómez, 800 en 49"4/5; PRIDEFUL, I. Gómez, 800 en 50"; SEARCH JOLIE, P. Molina, 1200 en 1'13"2/5; STYLESS, A. Tarraño, 1000 de codo en 1'3"4/5; LORIENT, H. Prieto, 1000 de codo en 1'2".

## ● LLUEVEN DESERCIONES

Mañana plétórica de borrados para el programa de mañana en Palermo. Y el trabajo de los cronistas de pista se matizó con las ausencias de Mireille (3° el N° 6); Merry Mahe (4° el N° 2) que se escapó de la categoría al ganar en La Plata; dos en la octava prueba, Embajada (N° 5) y Doña Guimara (N° 8) que tenían lo suyo; Ardilla Bar (N° 7) una de las más creídas en la séptima hasta el triplete del desquite: El Duro; Controlante y Trebolbar Field.

## VILMANTE QUEDA EN EL BOX; CANILLITA, OTRO BORRADO

Parece que no andan las cosas bien por el stud de Juan Bianchi ya que su representante actual —Alfredo S. Castro— nos informó de dos deserciones para el programa del domingo. Y ambas se sienten por el enorme margen de chance con que contaba Vilmannte, buscando

desquite "a muerte" en la segunda y Canillita, uno de los rivales más firmes de la cuarta carrera. Menos mal que a esos nombres no se agregaron muchos más ya que, por el momento, la información acusa la ausencia de Just in Sight (8° carrera el N° 2) y Con Matías (10° el N°

16). La firme estructura del programa palermitano aguantó que algunos se queden en la paz del stud...

Por su parte, en la reunión dominical del bosque, no irán al partidito Takeo Sukuda y Desvelado en la segunda prueba, ya que ambos consiguieron el impacto que los si-

túa fuera de categoría. El otro retirado es Ten Hor que tuvo un inconveniente en su preparación, según nos informó el cuidador Sarachi.

Ya que estamos con La Plata: durante la reunión de ayer, se comunicó a los interesados que de acuerdo a lo implementado a partir del 1° de

julio, todo caballo que intervenga en las pruebas del bosque permitirá a su propietario percibir el 1% de lo apostado y que dicho importe se cobrará en la reunión siguiente. Para ejemplificar, ya se encuentra listo para ser el "se paga" el correspondiente a la reunión del día 4.

## San Isidro, en Marcha con su Maratón Larga

Fecha patria en el césped y bien temprano, ese público "de fierro" acomodado en las tribunas para seguir el programa en toda su extensión. Potrillos perdedores a la hora del arranque y un cotejo definido, al cierre de la presente edición, de la siguiente forma:

1ª Carrera 1.200 Mts.

| HIPODROMO SAN ISIDRO |           |       |        |       |
|----------------------|-----------|-------|--------|-------|
| MARCADOR             | A GANADOR | A 2º  | A 3º   |       |
| 1º                   | 9         | 5.500 | 4.800  | 3.200 |
| 2º                   | 15        |       | 27.200 | 6.900 |
| 3º                   | 3         |       |        | 2.800 |
| 4º                   | 13        |       |        |       |

| EXACTA  | TRIFECTA |
|---------|----------|
| 292.500 | 616.700  |

- |                                |                                |
|--------------------------------|--------------------------------|
| 1 Early Sun 52, O. Aguirre     | 9 Yator 56, V. Sanguinetti     |
| 2 Indian Second 56, L. Trivino | 10 El Marne 56, R. Laitan      |
| 3 Villorio 56, J. Valdivieso   | 11 Shabiear 56, J. Batruni     |
| 4 Azorin 53, H. Castro         | 12 El Rastro 56, J. Abregi     |
| 5 Sofrenar 56, M. Escagües     | 13 Bár Homero 56, N. Schneider |
| 6 Mister Vela 54, M. Villagra  | 14 Tintio 56, J. Maciel        |
| 7 Fat Lluvioso 56, M. Sarati   | 15 Ovalo 56, J. Michelli       |
| 8 Carmaux 56, H. Artigas       |                                |

## QUINIELA

(Sorteo de anoche)

|               |               |
|---------------|---------------|
| 1º ..... 572  | 11º ..... 112 |
| 2º ..... 504  | 12º ..... 903 |
| 3º ..... 828  | 13º ..... 525 |
| 4º ..... 233  | 14º ..... 322 |
| 5º ..... 888  | 15º ..... 043 |
| 6º ..... 003  | 16º ..... 750 |
| 7º ..... 345  | 17º ..... 523 |
| 8º ..... 601  | 18º ..... 738 |
| 9º ..... 549  | 19º ..... 049 |
| 10º ..... 957 | 20º ..... 931 |

## SALTA

(Sorteo de anoche)

|                        |       |
|------------------------|-------|
| 1º con \$1.200.000.000 | 34143 |
| 2º " " " "             | 39153 |
| 3º " " " "             | 18957 |
| 4º " " " "             | 30857 |
| 5º " " " "             | 16827 |
| 6º " " " "             | 14331 |
| 7º " " " "             | 25974 |
| 8º " " " "             | 30460 |
| 9º " " " "             | 43796 |
| 10º " " " "            | 47951 |

## EL GLOBO DE LA SUERTE

MAÑANA: LOTERIA NACIONAL - 20 PREMIOS - 14 HS.

| Atrasados a la grande |        |        | Demorados a los premios |      |      |
|-----------------------|--------|--------|-------------------------|------|------|
| Centena               | Decena | Unidad |                         |      |      |
| 2                     | 9      | 0      | 16                      | 87   | 00   |
| 23 s                  | 26 s   | 26 s   | 27 s                    | 23 s | 23 s |

FAVORITOS: Grande 05-16-35. Premios 04-39-46

|                             |                    |
|-----------------------------|--------------------|
| Ambos demorados a la grande | El dato de CRONICA |
| 20 61 73                    | 55 87 92           |

MAÑANA: MENDOZA - 20 PREMIOS - A LAS 15 HS.

FAVORITOS: Grande 08-29-47. Premios 11-32-51

|                             |                    |
|-----------------------------|--------------------|
| Ambos demorados a la grande | El dato de CRONICA |
| 68 27 54                    | 77 89 91           |

MAÑANA: S. DEL ESTERO - 10 PREMIOS - 16 HS.

FAVORITOS: Grande 13-39-50. Premios 05-37-48

|                             |                    |
|-----------------------------|--------------------|
| Ambos demorados a la grande | El dato de CRONICA |
| 15 27 85                    | 51 66 82           |

## Comienzo en el Bosque y un Malón de Rivales

Se puso en marcha la reunión del Bosque. Por ser jornada no laborable, las tribunas comenzaron a tomar un colorido diferente al de las últimas reuniones para seguir atentamente las alternativas que comenzaron con un lote de perdedores numeroso en los 1.400 metros del cotejo inicial, carrera que al cierre de la presente edición arrojó el siguiente resultado:

1ª Carrera 1.400 Mts.

| HIPODROMO DE LA PLATA |         |        |       |
|-----------------------|---------|--------|-------|
| MARCADOR              | GANADOR | PLACE  |       |
| 1º                    | 6       | 15.400 | 2.200 |
| 2º                    | 17      |        | 2.000 |
| 3º                    | 14      |        | 2.000 |
| 4º                    | 9       |        |       |
| LLAVE                 |         | 2      | 6     |
|                       |         | 6.500  |       |

- |                              |                                 |
|------------------------------|---------------------------------|
| 1 Virna 54, A. Medina        | 10 Thetis 53, P. Juri           |
| 2 Chaconne 57, M. Gómez      | 11 Lunita Brava 54, A. Valenti  |
| 3 Morisca 57, R. Sosa        | 12 La B. Amiga 57, N. Dragisich |
| 4 Kaloga 57, A. Sandoval     | 13 (Ra Barcelonesa 55, R. Fdez  |
| 5 La Paulita 54, J. Noguera  | 14 (Piruchina 55, V. Aguirre    |
| 6 Soul Cross 53, H. Pastor   | 15 Mahara 57, M. Sandoval       |
| 7 Anabella 57, H. Prieto     | 16 Te Musita 55, J. Godoy       |
| 8 Jabera 57, A. Garcia       | 17 Sweet Country 57, S. Videla  |
| 9 Abstemia 57, J. Igarategui |                                 |









★ En su residencia de Gavea, al sur de Río de Janeiro, ciudad a la que había inmortalizado en poemas y canciones, moría en 1980 Vinícius de Moraes, celebrado autor de "Garota de Ipanema" y otros memorables éxitos.

★ Cumple 45 años Isabel "Coca" Sari, actriz de cine que formó, junto al desaparecido director Armando Bo, una singular pareja artística.

★ Mercedes Sosa, cantante folklórica de relieve internacional, festeja su cumpleaños, (47).

★ Abel Santa Cruz, uno de los más prolíficos autores argentinos, con una extensa trayectoria en radio, cine y televisión, cumple en la fecha 67 años, la mayoría de los cuales fueron dedicados a la más variada gama de obras, todas exitosas.

# EL CINE SE RIE DE SI MISMO

## En "Zapatos Flojos", Comedia de Ira Miller

En el mismo estilo de la exitosa "Locura Yanqui", "Zapatos Flojos" es una sucesión de "sketches" que están realizados a la manera de "tríers", o sea lo que vulgarmente se conocen como colas o avances de películas, utilizadas para la promoción de las mismas.

Las alusiones a películas famosas o a actores muy conocidos son muy evidentes, con lo cual su director, Ira Miller, consigue una comicidad directa e ininterumpida, ya que con ella se mete con todo el mundo y no deja titer con cabeza. Así pasan rápidamente ante nuestros ojos cómicas alusiones a "El Mago de Hoz", "La Guerra de las Galaxias", "La Guerra de Dos Mundos" (el objetivo de los invasores resulta francamente jocoso), y también de "EL Nacimiento de una Nación".

Aparece también un actor que, ayudado por un gran parecido físico personifica a Woody Allen, y que

en diálogo con un singular Clark Gable habla de sus famosos complejos y sus dificultades para entablar relación con el sexo femenino. El famoso galán le brinda su protección y sus consejos, para llegar a un final desolante. También hay una recreación de "El Pibe", la famosa película de Charles Chaplin y alguien que recuerda muy expresamente a Marlon Brando aparece en un "sketch" relacionado con las famosas películas de violencia en las rutas, solo que en lugar de coches o motocicletas se desplazan en patinetas.

Si bien todos los sketches son de gran comicidad, no falta la sátira, ya que cada uno de ellos es una alusión directa a problemas sociales, el racismo, la política o las fuerzas del orden.

Un nutrido elenco compone los numerosos personajes que aparecen en "Zapatos Flojos". El mismo director, Ira Miller, es uno de ellos.

## AVENTURAS DE LOS PARCHIS

Está confirmado para el próximo jueves 15 del corriente el estreno de "Las aventuras de Los Parchis", producción de Emilio Spitz dirigida por Mario Sábato con la intervención del célebre conjunto de pequeños niños cantores, el que es acompañado por Javier Portales, Matilde Mur, Juan Carlos Ricci y otros. El libro cinematográfico pertenece a

Mario Sábato. La fotografía es de Leonardo Rodríguez Solís y la música es de Los Parchis y Victor Proncet.

Buenos Aires, Río de Janeiro y las espléndidas cataratas del Igazú son los escenarios naturales, donde transcurren las aventuras de estos simpáticos personajes. La acción, naturalmente, es matizada con canciones.

## MURIO UNA ACTRIZ ITALIANA

ROMA, 9 (ANSA).— La actriz italiana Isa Miranda falleció ayer en Roma a los 77 años.

Desde el comienzo de su carrera en 1934 ("La signora di tutti", con la dirección de Max Ophüls) fue considerada una de las más interesantes actrices italianas.

## USTED Y LOS ASTROS

### ACUARIO

(21 de enero al 19 de febrero)  
Active tareas, usted puede superar inconveniente. En amor, no dé motivos de discusión. Alegría por noticia.

### PISCIS

(20 de febrero al 20 de marzo)  
Se aleja malentendido en su trabajo, obre con fe. En amor, imprevista situación. Buen momento con amigos.

### ARIES

(21 de marzo al 20 de abril)  
Active plan de trabajo, buenas posibilidades. En amor, nada nuevo, sepa esperar. Se aleja malestar por salud.

### TAURO

(21 de abril al 20 de mayo)  
Es el momento de activar tareas, apoyo de compañeros. En amor, importante decisión. Se aclara asunto familiar.

### GEMINIS

(23 de mayo al 21 de junio)  
Colabore en asunto de trabajo, confían en usted. En amor, oportunidad esperada. Se confirma proyecto familiar.

### CANCER

(22 de junio al 21 de julio)  
Altibajos en su trabajo, mantenga todo al día. En amor, imprevista situación. Se aleja preocupación familiar.

### LEO

(22 de julio al 21 de agosto)  
Evite retraso en plan de trabajo. En amor, no existen motivos para dudar. Se confirma proyecto personal. Carta.

### VIRGO

(22 de agosto al 22 de setiembre)  
Es el momento de poner en práctica plan de trabajo. En amor, no se desanime, llega solución. Salud y azar mejoran.

### LIBRA

(23 de setiembre al 22 de octubre)  
Buen día de trabajo, noticia importante. En amor, nada nuevo, sepa esperar. Se aleja malestar por salud.

### ESCORPIO

(23 de octubre al 21 de noviembre)  
Se aleja dificultad en su trabajo, pero mantenga todo al día. En amor, gratos momentos. Evite discusión familiar.

### SAGITARIO

(22 de noviembre al 21 de diciembre)  
Cambio en plan de trabajo, obre con fe. En amor, imprevisto encuentro. Se aleja preocupación en el hogar.

### CAPRICORNIO

(22 de diciembre al 20 de enero)  
No tome decisión apresurada en su trabajo. En amor, buenos momentos. No se desentienda de asunto del hogar.

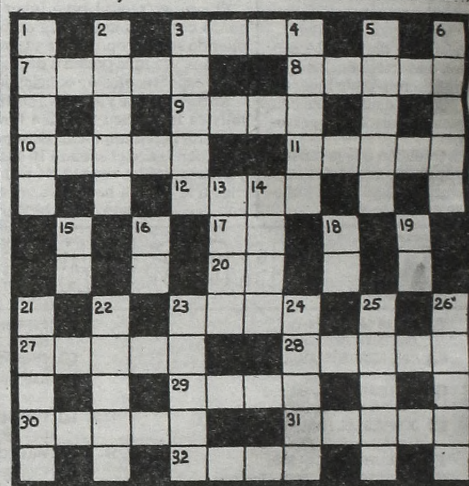
## Búsqueda de Autores en Festival Locarno

LOCARNO, 9 (ANSA).— El festival Internacional de Cine de Locarno, en el marco de su objetivo de búsqueda de nuevos filmes de autor, se desarrollará este año entre el 6 y el 15 de agosto.

Dedicado exclusivamente a los largometrajes, el festival se organiza en las siguientes secciones: competitiva, con obras de jóvenes autores o de autores de países poco conocidos. Este concurso se considera como un trampolín de lanzamiento para nuevos talentos, que merezcan reconocimiento internacional; Sección fuera de concurso, dedicada a las películas del año, que se proyectarán en la "Plaza Grande"; sección retrospectiva, organizada en colaboración con la Cinemateca Suiza.



## PALABRAS CRUZADAS



### HORIZONTALES

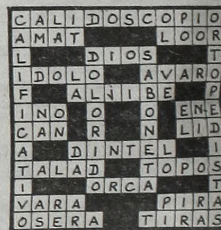
3) Hebra con que forman su capullo ciertos gusanos. 7) Instruye, enseña. 8) Apuntar brevemente. (Eugenio) pintor francés 1800-1890. 10) Instrumento de labranza. 11) Moneda estadounidense. 12) Ninguna cosa. 17) Nota musical. 20) Frefrejo negativo. 23) Indios fueguinos. 27) Pasad de dentro afuera. 28) Cobra, pericibe. 29) Jefe árabe. 30) Cubo en cuyas caras hay señalados puntos, (pl.). 31) Cabra montes. 32) Aspero y picante al gusto.

### VERTICALES

1) Máquina para tejer. 2) Dar poco crédito a algo que se oye. 3) Sala principal. 4) Mora, habita. 5) Rey de los hunos, muerto en 453. 6) Hare oración. 13) Primer hombre según la Biblia. 14) Regala, da. 15) Pronombre personal. 16) Proposición inseparable que denota compañía. 18) Nota musical. 19) El sol entre los egipcios. 21) Atrevido, audaz. 22)

Que tiene alas. 23) Ciudad de Ucrania a orillas del mar Negro. 24) Conjunto de cosas relacionadas entre sí. 25) Dios principal de los sirios de Hierápolis. 26) Dios de la agricultura.

(La solución mañana)



(Solución del problema anterior)



## Un amor infinito imposible de olvidar

MARCELLO MASTROIANNI ROMY SCHNEIDER



## Fantasma de amor

Un film de DINO RISI  
Música de RIZ ORTOLANI Interpretada por BENNY GOODMAN  
PROHIBIDA MENORES 14 AÑOS - TECHNICOLOR

GRAN EXITO GRAN REX - CAPITOL  
ATLAS RECOLETA - ATLAS BELGRANO  
OCEAN REX (Mar del Plata)

TERENCE HILL

BUD SPENCER

APTA  
TODO  
PUBLICO

TRINITY EN AFRICA

ESTA CON LOS HIPOPOTAMOS

GRAN EXITO EXCLUSIVAMENTE ALFA Lavalle 842

SON ALEGRES. SON DIVERTIDOS. SON EXTRAVAGANTES.  
SON LOS QUE SEQUESTRARON A LA REINA DE INGLATERRA!!!



LOS HERMANOS CHARLES

5 LOCOS  
en  
Hong-Kong

APTA PARA TODO PUBLICO  
con MICKEY ROONEY  
CLIFTON JAMES - JEAN MANSON  
un film de YVAN CHIFFRE  
Eastmancolor

GRAN EXITO  
IDEAL - ALFIL  
Sulpacha 378 Corrientes 1753  
PUEYREDON  
ROCA - ARGOS  
RADIO CITY (Mar del Plata)



## TEATROS

• **COLON 35-1430** DOMINGO 11 a las 17. Func. Ext. Nº 67. Act. del BAILET ESTABLE DEL TEATRO COLON BALLET. "SUITE EN BLANC". De LAO-LIFAR. Con: Bazillis, Delmao, Escobar, Candia, Camacho, Totto, Martínez, Ivanoff, Gallo Rzeszotko, Mengelle, Tarsi, Gatto, Galuzzi, Sinopoli, Riquelme y Cpo. de Baile. "EL COMBATE", de BANFIELD-DOLLAR. Con: Segni, Totto, Valia, Aguilera, Lastra, "BAILE DE GRADUADOS", de STRAUSS-LICHNE-GRIGORIEVA. Con: Delmao, Camacho, Escobar, Janeiro, Candia, López, Mohr, Rzeszotko, Ivanoff, Frexas y Cpo. de Baile. Dir. de Orq. CLAUDIO ZORINI. Dir. Ballet. ANTONIO TRUYOL. Orq. Filarmónica de Bs. As. Pl. \$ 60.000. Loc. en vta. Boletín todos los días de 10 a 20 en Tucumán 1111.

• **MUNICIPAL GENERAL SAN MARTÍN**. Corrientes 1530. 46-8611. Sala Casacuberta. Hoy a las 21: "SANTAJANA", de G. Shaw. Con: J. Hidalgo, J. Gutiérrez, O. Bonet y elenco. Dir.: A. Butano. May: \$ 30.000. May: \$ 20.000. Sáb. y dom. a las 16: "LA BELLA Y LA BESTIA", de A. Butano. May: \$ 30.000. Men. y Pull. \$ 25.000. "Sala Martín Coronado". Hoy a las 21: "EL BURGUES GENTILHOMBRE", de Molière. Con: O. Terranova y elenco. Dir.: J. M. Paolantonio. Pl.: \$ 30.000. Hoy a las 16: "LA TRU-BA", de Roberto Payró, sobre una adaptación de O. Pelletieri y T. Shuman. Con: A. Ugo, P. Gilman y elenco. Dir.: P. Pelletieri. Pl.: \$ 40.000. Loc. en vta.

• **ASTRAL**. Corrientes 1639. 46-5707/8964. Hoy a las 15 y 17: Waldo Bellosio presenta: "MARGARITA FIESTA", con Margarita Tereré y Mónica Nuñez Cortés. Dir.: A. Alcazar. Últimos días. Hoy a las 20 y 23: GRACIELA DUFAY y HUGO ARANA en vta.

• **DOMESTICADOS**. La gran obra de Aida Bortnik. Con Nelly Ponzo, Néstor Hugo Rivas y elenco. Actuación en español de Barba Mujica. Dir.: Luis Agustoni. Pl. \$ 18. Loc. en vta.

• **BLANCA PODESTA**. Corrientes 1283. 35-2592. Últimas semanas. NORMA ALEJANDRO en vta.

• **LA SEÑORITA DE TACNA**. De Mario Vargas Llosa. 350 representaciones. Mar. (p. 10). Hoy a las 20 y 23. V. a las 21.30. Sáb. a las 20 y 23. Dgo. a las 18.30. Pl. \$ 14.

• **BUENOS AIRES**. Rodríguez Peña 407. Cont. desde las 15: BULESQUE presenta la exitosa sexy-revista: "LAS GATITAS DEL BULESQUE OTRA VEZ EN CORRIENTES". Sáb. d. de las 18. Dgo. de las 18.30.

• **DEL GLOBO**. M. T. de Alvar 1135. 393-831. Mier. y juev. a las 20.30. V. y s. a las 20.30 y 22.30. Dgo. a las 17 y 19. Gran suceso en Buenos Aires: "LA ZORRA", de A. Paso. Con Leonor Beneditto y Alberto Clossa. Dir.: A. Clossa. Loc. en vta. DOMINGO 31. DESPEDIDA.

• **DRAGON ROJO**. San José 19. Herre Darno en vta. "LA DAMA DE LA DUCHA", y las mujeres más hermosas. P.m. 22. Abierto todos los días.

• **FLORIDA**. Florida 165. 30-5369. Cont. de lun. a sáb. de 12 a 22. V. de 12 a 23. Sáb. de 18 a 1.30. Presen- "MINI REVISTA. MINI VESTIDA". Excitante y sugestiva con las chicas de Florida. P.m. 18. Con Moira Star.

• **KARINA**. Corrientes 636. 46-1808. Cont. de 20 a 24. Cía. de STRIPTEASE, con Analía Roy y sexy vedettes. P.m. 18. De 0.30 a 4. "Show internacional". Dir.: A. Elizalde.

• **LICEO**. Rivadavia y Paraná. Elenco de primera línea en: "PAN Y CIRCO".

Libro: Enrique Pinti. Dir.: Antonio Gasalla. Mar. a las 21.30. V. y s. a las 21 y 23. Dgo. a las 20.30.

• **MAIPO**. Esmeralda 413. 392-4882. El espectáculo del año ahora en el Maipo. CARLOS PERCIVAL en vta.

• **PLENO COLOR**. Juev. y s. a las 21 y 23.30. Dgo. a las 21. Loc. en vta.

• **METROPOLITAN 1**. Corrientes 1343. 10-0616. V. y s. a las 21.30. "SUENOS DE ESTRELLAS" comedia musical infantil. Con Chino Aguilar y elenco. JORGE POYEL, MORIA CASAN y ALBERTO OLMEDO en vta.

• **LOQUERO EN LA REVISTA**. Con Patricia Daly y Valeria Lynch. J. Portales, C. Bertrand, P. Castillo y D. Medina. Mar. a las 21.30. V. y s. a las 21.35 y 23.30. Dgo. a las 20.30 y 22.30.

• **NACIONAL CERVANTES**. Lisedad 115. 45-4224. DOMINGO 18 DESPEDIDA. Hoy a las 21: "LAS DE BARBARANO", de Gregorio de Laferrere. Con Lydia Lamaison, Alejandra Da Passano, Laura Bove, Ignacio Quirós y elenco. Dir. Rodolfo Graziano. Pl. \$ 30.000. Loc. en vta. con 3 días de anticipación. "FEDRA".

• **ODEON**. Esmeralda 367. 45-3633. SUSANA RINALDI en vta.

• **HOY COMO AYER**. Texto y canciones. MARIA ELENA WALSH, idea y dirección general. MARIA HERMINIA AVELLANEDA. Mús. y juev. a las 21. V. a las 21.30. Sáb. a las 21 y 23. Dgo. a las 18.30. Loc. en vta.

• **OLIMPIA**. Sarmiento 777. 40-2677.

## GUIA DE CINES Y TEATROS ★ GUIA DE CINES Y TEATROS ★ GUIA DE CINES Y TEATROS

Hoy a las 22.30: SALGAN. De LEO Néstor Marconi. Única presentación.

• **PARADISE**. Corrientes 827. Cont. de Lun. a Dgo. de 20.30 a 22.30. La revista sexy del espectáculo "ESTRÁ TOTAL". Con las mujeres más excitantes de Bs. As. P.m. 18.

• **PAYRO**. San Martín 766. 32-5922. Equipo Teatro Payró presenta: "IVANOV", de A. Chejov. Dir.: J. Kogan. Juev. a las 21. V. y s. a las 22. Dgo. a las 19. Nomade Tres presenta: "LA HISTORIA DEL TRABAJO", de Enrique Silberstein. Dir. Arnaldo Siranov. V. a las 19.15. Sáb. a las 20 y 0.15. Dgo. a las 21. Jóvenes \$ 25.000.

• **PLANETA**. Saipucha 927. 32-9547. Teatro Planeta presenta: "YA NADIE RECUERDA A FREDERIC CHOPIN", de R. Gossu. Dir. R. Gossu. Juev. y s. a las 21. Sáb. a las 21 y 23. Dgo. a las 20.

• **REGINA**. Santa Fe 1235. 44-5470. Dúo Marzio y Miguel Ángel Solá en: "EQUUS".

La obra de Peter Shaffer. Con Perla Santalla y gran elenco. Dir. A. García Bata. Mar. a las 21.30. Sáb. a las 21 y 23.15. Dgo. a las 19.30. Mier. día pop.

• **TABARIS**. Corrientes 831. 392-8509. CECILE CHARRE y su perrito ALFONSO en: "ALFONSO Y SUS AMIGOS". Comedia musical para chicos. V. y s. a las 15 y 17. LUIS BRANDONI, MARTA BIANCHI, JORGE RIVERA, LOPEZ, ULISES DUMONT y gran elenco en: "SIMÓN, EL CABALLERO DE INDIAS", de Germán Rozenmacher. Dir. Omar Grasso. Mar. a las 21.30. V. y s. a las 20.30 y 23. Dgo. a las 19.30.

## VARIEDADES

• **LUNA PARK**. Corrientes 49. 311-9900/5100. 32-2135/2538. SABADO 10 a las 21.45.

• **BOXEO PROFESIONAL**. Combate de la Categoría Mediano a 10 rounds entre JUAN "MARTILLO" ROLDAN, Campeón argentino y Sudamericano, 27 años, y RICARDO ARCE (Nº 2 en el ranking argentino). Dos preliminares y un semi-fondo. P.m. \$ 25.000. Loc. en vta. de 10 a 23. El próximo 19 de julio a las 20.30 hará su debut en este estadio el jarrarizado CIRCO DE MOSCÚ.

## CINES

• **A.B.C.** Esmeralda 506. 392-9596. Cont. desde las 10: "DISCULPE... ¿UD ES NORMAL?". LA VIOLACION Y LOS PERROS. Ddo. las 20 show en vivo: "LAS VIRGENES DEL STRIP-TEASE". P.m. 18. V. y s. a las 20.30.

• **ADAN 1**. Corrientes 959. 393-6115. A las 13.30, 15.30, 18.30 y 20.30 y 22.30.

• **EN LA LAGUNA DORADA**. P.m. 14. Con Catherine Hepburn y Henry Fonda. A las 15.25, 17.45, 20.35 y 22.25. Notic. Sáb. trasn. 1.5.

• **ADAN 2**. Corrientes 959. 393-5034. A las 13.30, 15.30, 17.10, 19.15, 21.20 y 23.10.

• **SOLO CONTRA EL MUNDO**. S.r. Con William Holden y Ricky Schroder. A las 14.50, 16.50, 18.50, 20.55 y 22.45. Notic.

• **ALFA**. Lavalle 842. 392-1114. A las 13.35, 15.17, 19.55, 21.10 y 23.10.

• **YO ESTOY CON LOS HIPOTERMICOS**. S.r. Con Terence Hill y Bud Spencer. A las 13.45, 16.45, 18.50, 20.55 y 23.10. Notic. Sáb. trasn. 1.15.

• **ALPI**. Corrientes 1753. 46-7575. A las 13.40, 15.35, 17.30, 19.25, 21.20 y 23.15. 5 LOOS EN HONG-KONG. S.r. 15.20, 17.15, 19.10, 21.5 y 23. Notic.

• **AMBAADOR**. Lavalle 777. 392-9700. A las 12.40, 14.40, 16.40, 18.50, 21 y 23.10.

• **PLATA DULCE**. P.m. 18. Con Federico Luppi y Julio de Grazia. A las 14.30, 16.30, 18.30, 20.45 y 22.55. Notic. Sáb. trasn. 1.20. Calefacción.

• **AMERICA**. C. Hio 1057. 41-3818. A las 13.30, 15.15, 18.15, 21 y 23.15.

• **SE ACABO EL MUNDO**. S.r. Con Julie Andrews y William Holden. Dir. Blake Edwards. A las 14.10, 16.10, 18.10, 20.35 y 22.50. Notic. Sáb. trasn. 1.20.

• **ARIZONA**. Lavalle 727. 392-6967. Cont. 13.35, 15.45, 19.55 y 23.15.

• **ATLAS**. Lavalle 869. 392-1936. A las 12.35, 14.40, 16.45, 18.55, 21 y 23.15. SE ACABO EL MUNDO. P.m. 18. 16.20, 18.30 y 20.45 y 22.50. Notic. Sáb. trasn. 1.

• **ATLAS RECOLETA**. Llave 1952. A las 15.17, 19.21 y 23. FANTASMA DE AMOR. P.m. 14. 14.40, 16.40, 18.40, 20.40 y 22.40. Notic. Sáb. trasn. 1.

• **AVENIDA**. Av. de Mayo 675. 39-6676. Cont. 15.30 y 19.59. Charlie Chan contra la reina dragón. 13, 17 y 21.30. El mundo está loco, loco, loco. S.r.

• **BIARRITZ**. Saipucha 482. 392-0336. A las 13.15, 19.10 y 22.30. LOS UNOS Y LOS OTROS. S.r. A las 15.40, 18.50 y 22. Notic. Sáb. trasn.

• **BROADWAY**. Corrientes 1155. 35-2345. A las 13.15, 16.20, 19.30 y 22. LOS UNOS Y LOS OTROS

S.r. Dir. Claude Lelouch. A las 16.5, 19.20 y 22.25. Notic. Sáb. trasn. 1.40.

• **CALLAO**. Callao 27. 40-1888. A las 14.10, 16.20, 18.30, 20.55 y 23.10. PLATA DULCE. P.m. 18. 15.15, 18.15, 20.50 y 22.45. Notic. Sáb. trasn. 1.20.

• **CAPITOL**. Santa Fe 1818. 44-2378. A las 14.10, 16.30, 20.50 y 23.10. FANTASMA DE AMOR. P.m. 14. 15.45, 18.20 y 22.40. Notic. Sáb. trasn. 1.20.

• **CERVANTES**. Belgrano 1820. 34-2688. Cont. 15.50, 19.20 y 23. EL CHANFLE. H. 14.10, 17.30 y 21.5. GRAN VALOR. S.r.

• **CINEMA UNO**. Saipucha 460. 392-1114. A las 13.15, 14.50, 16.45, 18.50, 20.55 y 23.10.

• **CITADANO BAJO VIGILANCIA**. P.m. 18. Con Lino Ventura y Romy Schneider. A las 12.45, 14.30, 16.20, 18.20 y 22.55. Notic. Sáb. trasn. 1.

• **CINEMATECA ARGENTINA**. Sarmiento 2555. 48-2176. A las 18.20 y 22. Caro Papá. Dir. Dino Risí. Con Vittorio Gassman y Stefano Madio. P.m. 18. Mañana: Morir en Madrid.

• **CONCORDE**. Lavalle 925. 35-1850. A las 13.30, 15.50, 18.10 y 20.35.

• **EL REGRESO DEL PUNO DE LA SERPIENTE**. P.m. 14. 13.50, 15.50, 17.50, 20.15 y 22.40. Notic. Sáb. trasn. 1.30.

• **COSMOS 70**. Ctes 2048. 49-0862. A las 14.15, 16.15, 18.30, 20.45 y 23. LA GRAN OLIMPIADA DE MOSCÚ. S.r. El espectáculo más grande del siglo. Dir. Yuri Orlov. Hablada en castellano. Prox. ROMANCE DE LOS ENAMORADOS.

• **ELECTRIC**. Lavalle 836. 392-1846. Cont. desde las 13: BRUCE LEE EN NUEVA GUINEA. APOCALYPSE 2. P.m. 18. Sáb. trasn.

• **EMPIRE**. H. Vrigues 1394. 47-8770. Cont. 15.20, 18.50 y 22.20. LA GUERRA DE LAS GALAXIAS. 14.10, 17.30 y 21.10. Mar. de oro y el perito azul. S.r.

• **GALMOND**. Rivadavia 1635. 46-3054. A las 13.10, 15.20, 19.30 y 22.40. LOS UNOS Y LOS OTROS. S.r. 16, 19.10 y 22.20. Notic. Sáb. trasn. 1.30.

• **GRAN REX**. Ctes 857. 392-8000. Calefacción. Extraordinario estreno. A las 13.15, 17.19, 21 y 23.10. MARCELO MASTROIANI y ROMY SCHNEIDER en vta.

• **FANTASMA DE AMOR**. P.m. 14. Dir. Dino Risí. A las 12.45, 14.45, 16.45, 18.45, 20.45 y 22.50. Notic. Sáb. trasn. 1.30.

• **GRAND SPLENDID**. Santa Fe 1860. 44-0898. A las 14.15, 15.45, 17.30, 19.20, 21.15, 23.15 y 25.15. 1. ZAPATOS FLOJOS. P.m. 14. 15.20, 17.10, 18.55, 20.45 y 22.45. Notic.

• **GRAN VICTORIA**. Av. de Mayo 882. 34-1193. Cont. de 8 a 3. La reencarnación de los zombies. Intimidades de una pareja virgen. El legado. P.m. 18.

• **IDEAL**. Saipucha 378. 35-3300. A las 13.30, 15.15, 17.10, 19.10, 21.10, 23.10 y 25.15. 5 LOOS EN HONG KONG. S.r. 14.55, 16.50, 18.50, 20.50 y 22.50. Notic.

• **IGUAZU**. Lavalle 940. 393-9931. A las 13.10, 14.55, 16.55, 18.25 y 20.10.

• **LA REVANCHA**. P.m. 14. Con Annie Girardot y Victor Lanoux. 18.35, 18.40, 20.45 y 22.50. Notic. Sáb. trasn. 1.30.

• **LARA**. Av. de Mayo 1232. 38-0666. Cont. 13.30, 15.20, 17.20, 19.20 y 21.20. La noche. 18.35 y 20.45. Hair. P.m. 18. Sáb. trasn. La canción es la misma.

• **LEOPOLDO LUGONES**. Corrientes 1536. 46-8611. A las 15.18 y 22.30. Rocco y sus hermanos. Dir. Luciano Visconti. Con Alain Delon y Annie Girardot. Pl.: \$ 20.000. P.m. 14. Mañana: Los payasos.

• **LIBERTADOR**. Ctes. 1334. 46-7443. A las 13.10, 15.25, 17.20, 20.20 y 22.55.

• **LA MUERTE DE UN PRESIDENTE**. P.m. 18. Con Zdzislaw Motewski y Marek Walczewski. A las 17.35, 20.5 y 22.40. Notic. Sáb. trasn. 1.10.

• **LOIRE**. Corrientes 1524. 49-1900. A las 13.15, 15.20, 17.20 y 22.40.

• **LA AMANTE DEL TENIENTE FRANCAS**. P.m. 18. 15.20, 17.50, 20.45 y 22.55. Notic. Sáb. trasn. 1.15.

• **LORANCE**. Ctes. 1372. 45-7286. A las 13.25, 15.15, 17.10, 19.10, 21.10 y 23.25.

• **TRACIACION AUTORIZADA**. P.m. 18. Con Lino Ventura y Kristina Janda. A las 13.15, 15.40, 18.55, 21 y 23.50. Notic. Sáb. trasn. 1.10.

• **LOBOCA**. Corrientes 1128. 10-5017. A las 14.40, 17.20, 20 y 22.40.

• **VARIOS DIAS DE LA VIDA DE OBLOMOV**. S.r. A las 14.20, 17, 19.40 y 22.20. Notic.

• **LORENA**. Corrientes 1351. 46-7501. A las 13.15, 15.55, 18.50, 21 y 23.20.

• **LOS CAZADORES DEL ARCA PERDIDA**. S.r. Una película de Steven Spielberg. A las 16.40, 18.45, 20.50 y 23.10. Notic. Sáb. trasn. 1.15.

• **LUXOR**. Lavalle 668. 392-3883. A las 13.10, 14.55, 16.55, 19, 21.10 y 23.15.

• **UNA HISTORIA DIFERENTE**. P.m. 18. Con Perry King y Meg Foster. A las 13.15, 16.40, 18.40, 20.50 y 22.55. Notic. Sáb. trasn. 1.30.

• **MAXI 1**. Carlos Pellegrini 661. 35-8822. Hoy a las 18.35, 20.50 y 23.10.

• **ENCUENTROS CON HOMBRES NOTABLES**. P.m. 18. Con Terence Stamp y Warren Mitchell. A las 11.20, 20.30 y 22.50. Notic. Sáb. trasn. 1.15. DOMINGO 11 a las 15. FINAL DEL MUNDIAL ESPAÑA 82 EN PANTALLA GIGANTE EN DIRECTO VIA SATELITE.

• **MAXI 2**. Carlos Pellegrini 661. 35-8822. A las 13.15, 16.55, 18.55, 20.55 y 23.15.

• **EL INSPECTOR MACANAS**. P.m. 14. Un filme de Claude Zidi con Gérard Philipe. A las 14.40, 16.40, 18.40, 20.40 y 22.40. Notic. Sáb. trasn. 1.

• **METROPOLITAN 2**. Corrientes 1343. 10-0614. A las 14.5, 16.25, 18.35, 20.55, 23.15 y 25.15. 1. LOS DIOS DEBEN ESTAR LOCOS. S.r. 15.55, 18.10, 20.30 y 22.50. Notic.

• **MONUMENTAL**. Lavalle 780. 393-8863. A las 13.15, 15.10, 17.5, 19.5, 21.10 y 23.10.

• **TRACIACION AUTORIZADA**. P.m. 18. Con Lino Ventura y Kristina Janda. A las 13.15, 15.55, 18.50, 20.50 y 22.55. Notic.

• **MULTICINE**. Lavalle 750. Cont. de 8.30 a 24. Sáb. y dgo. de las 13: P.m. 18. Amores de vampiros; Bella, re la preferido físico, busca alma gemela. Intimidades de una pareja virgen. La defecación de los jueces. P.m. 18.

• **NORMANDIA**. Lavalle 861. 392-1000. A las 13.15, 17, 19, 21 y 23.10.

• **LOS CUENTOS DE JAIMITO**. P.m. 18. A las 14.40, 16.40, 18.40, 20.40 y 22.45. Notic. Sáb. trasn. 1.30.

• **OCEAN**. Lavalle 739. 392-1513. A las 12.40, 14.40, 16.40, 18.50, 21.5 y 23.20.

• **LOCAMENTE ENAMORADO**. P.m. 18. Con Adriano Celentano y Ornella Muti. 14.25, 16.25, 18.30, 20.45 y 23. Notic. Sáb. trasn. 1.30.

• **OPERA**. Corrientes 860. 35-1335. A las 13.15, 14.30, 16.5, 17.40, 19.30, 21.25, 23.20 y 25.15. 1. ZAPATOS FLOJOS. P.m. 14. 15.15, 15.45, 17.20, 19.25 y 22.50. Notic.

• **PARAMOUNT**. Lavalle 815. 392-9999. A las 13.10, 15.15, 17.15, 19.15, 21.20 y 23.25.

• **TRAGICO FIN DE SEMANA**. P.m. 18. A las 14.40, 16.40, 18.40, 20.40 y 22.45. Notic. Sáb. trasn. 1.30.

• **PARIS**. Lavalle 769. 392-2016. Cont. 13.30, 15.50, 16.40, 18.15, 19.50, 21.30 y 23.40. KAMASUTRA (EL ARTE DE AMAR). P.m. 18. Con Bruno Dietrich y Barbara Seidel. Sáb. trasn. 1.10.

• **PLAZA**. Corrientes 938. 392-7577. A las 13.15, 17, 19, 21 y 23. EL ZORRO Y EL SABUESO. S.r. 14.30, 16.30, 18.30, 20.30 y 22.30. Notic.

• **PREMIER**. Corrientes 1565. 46-2113. A las 14.50, 16.45, 18.50, 21 y 23.5.

•



# UNA AUSTERA CELEBRACION

Dentro de un marco de severa austeridad, el gobierno nacional conmemoró hoy el 166° aniversario de la declaración de la Independencia, limitándose los actos oficiales a la celebración del tradicional Te Deum en la Catedral Metropolitana.

La ceremonia religiosa de acción de gracias se cumplió a las 11 con la concurrencia de los comandantes en jefe, teniente general Cristino Nicolaides, almirante Jorge Anaya y brigadier Basilio Lami Dozo, del presidente de la Nación, general Bignone y de los ministros y secretarios del gabinete nacional.

Los altos funcionarios militares y civiles cubrieron a pie el recorrido de la Casa Rosada a la Catedral, en donde el Te Deum fue oficiado por el cardenal primado y arzobispo de Buenos Aires, monseñor Juan Carlos Aramburu.

A las 7.45 la fanfarria del Regimiento de Granaderos a Caballo General San Martín tocó diana en la residencia presidencial de Oili-

## Festejos en Nuevo Aniversario de la Independencia

vos, donde el general Bignone asistió al izamiento del pabellón nacional.

### ● EN EL EJERCITO

El comandante en jefe del Ejército, teniente general Cristino Nicolaides, presidió la ceremonia conmemorativa en la plaza de armas del Edificio Libertador.

El acto, de solo quince minutos de duración y durante el que no se pronunciaron discursos, también contó con la presencia de oficiales superiores en retiro que presentaron sus saludos al comandante en jefe. Entre ellos, los ex presidentes y ex titulares de la Fuerza, tenientes generales Alejandro Lanusse, Jorge Videla y Roberto Viola.

La ceremonia comenzó a las 8.30 con el izamiento de la bandera, luego de lo cual se hizo un minuto de silencio en homenaje a los caídos en la lucha por las Malvinas. A continuación la banda tocó el Himno

Nacional que fue coreado por los presentes y seguidamente desfilaron efectivos de los regimientos Patricios y Granaderos a Caballo.

### ● EN FUERZA AEREA

El brigadier general Basilio Lami Dozo presidió esta mañana el acto realizado en el helipuerto del Edificio Cóndor con la presencia de la totalidad del personal militar que presta servicio en la guarnición aérea Buenos Aires y delegaciones del personal civil. Se procedió al izamiento de la bandera y se entonaron las estrofas del Himno Nacional.

### ● EN LA ARMADA

La conmemoración de la declaración de la Independencia por parte de la institución naval se llevó a cabo en el edificio Libertad, con la presencia del titular de la Fuerza, almirante Jorge Anaya.

Tras corearse las estrofas del

Himno Nacional se dieron tres voces de Viva la Patria y se procedió a la entrega de espadas a los suboficiales recientemente ascendidos.

Posteriormente, el capitán de navío Fernando Jorge García, al pronunciar palabras alusivas a la fecha, expresó que "vivimos aún los ecos de la canción patria, que estrofas de mayor fuerza se entremezclan para dejar en los espíritus las ideas de libertad y de morir con gloria".

"Magno marco el del día de la Patria —agregó— para esta ceremonia en donde un grupo de nuestros suboficiales recibirá la espada, símbolo del mando sobre los hombres, mando que implica deber y responsabilidades".

Añadió que "convocan nuestros corazones a próceres y héroes, tanto los de ayer como los de hoy descansan en nuestra tierra malvinense. Ellos, jueces silenciosos de nuestras acciones observarán de aquí

en más a cada uno de ustedes, buscando los gestos de honor, valor y fortaleza que debe acompañar a la actitud de empuñar la espada".

"Observarán —manifestó— como ahora, con mayor ahínco que antes cada uno de ustedes se eleva como ejemplo de los subordinados, como asimilan la continuidad de una tradición que marca una responsabilidad que la Patria conoce: defenderla".

Finalmente manifestó: "Suboficiales: honor, valor, responsabilidad, prudencia son virtudes que recibirán a través de la calidez de la empuñadura de esta espada, pero nada de esto será permanente si no es alimentado, minuto a minuto, con una profunda vocación de liderazgo, un gran cariño por la institución y un inmenso amor a la Patria".

El acto contó con la presencia de altas autoridades navales, oficiales superiores, jefes, oficiales, suboficiales, conscriptos y personal civil así como agregados navales.

## FATALIDAD

### Dos Electrocutados

LA PLATA, 9 (De nuestro corresponsal).— Dos personas, madre e hijo, murieron electrocutados, al recibir una fuerte descarga eléctrica, proveniente de una heladera, en la vivienda que ambos ocupaban en el partido de Gregorio de Laferrere.

El hecho ocurrió esta mañana, cuando la señora Vicenta Due de Chilicola, de 38 años, con domicilio en la calle Rafael Obligado 1974, de dicha localidad, recibió una descarga eléctrica al abrir la puerta de la heladera. En esas circunstancias, el hijo de la mencionada, de nombre Edgardo Luis, de 14 años, intentó socorrer a su madre, muriendo ambos electrocutados.

Aunque no se informó oficialmente sobre los detalles del caso se comentó que el artefacto eléctrico tenía el cable que lo alimenta de fluido sin la cobertura plástica y apoyado sobre la estructura de metal.

## EL INTENDENTE DEL CIOPPPO IZO LA ENSEÑA NACIONAL EN PLAZA DE MAYO

Presidido por el intendente de la ciudad de Buenos Aires, doctor Guillermo del Cioppo, fue conmemorado hoy a las 9 en la histórica Plaza de Mayo el 166° aniversario de la declaración de la Independencia Nacional.

El acto se inició con el traslado de la Bandera de ceremonia, desde el Palacio Municipal al mástil mayor, e inmediatamente, ante efectivos del Regimiento de Granaderos a Caballo general San Martín, fue izado el pabellón patrio por el intendente municipal.

Seguidamente, la banda de música del Liceo Militar General San Martín interpretó el Himno Nacional Argentino, dando así por finalizada la ceremonia.

Al acto asistieron los ministros de Justicia, doctor Jaime

Lucas Lennon, de Educación, contador Cayetano Licciardi, de Salud Pública y Medio Ambiente, doctor Horacio Rodríguez Castells, de Defensa, doctor Julio Martínez Vivot, de Acción Social, Adolfo Navajas Artaza, representantes de las tres Fuerzas Armadas, autoridades municipales, el obispo auxiliar de Buenos Aires, monseñor Armando Canale y el rector de la Catedral metropolitana, monseñor Daniel Keegan.

Asimismo, se hicieron presentes delegaciones de alumnos de la escuela de enfermería Cecilia Grierson, de la escuela de jardinería Cristóbal Dicken y de la escuela técnica Raggio, así como también una delegación de diputados, senadores y dirigentes gremiales de la hermana República del Perú.

## MARDEL: MINIVACACIONES A PLENO

MAR DEL PLATA, 9 (De nuestro corresponsal).— El fin de semana largo que comienza hoy determinó, desde las últimas horas de ayer, un intenso movimiento turístico hacia esta ciudad que, rápidamente, se reflejó no solo en las calles céntricas y costeras de Mar del Plata, sino también en las terminales de omnibuses, trenes y aviones.

Esta situación motivó que la mayoría de los negocios, especialmente de las galerías céntricas, fueran habilitadas a pesar del feriado permitiendo a los turistas efectuar sus visitas. Naturalmente, los negocios de tejedurías y en líneas

### Gran Arribo de Turistas

generales todos los textiles son los que cuentan con mayor atracción.

Anoche, la gran mayoría de visitantes concurrió a la zona portuaria, pese al intenso frío que se registró, y otros buscaron las salas de espectáculos y obviamente el Casino, un tradicional refugio de atracción para los turistas en toda época.

Asimismo, desde esta mañana, variados contingentes de turistas dirigieron sus visitas a las agencias inmobiliarias en procura de efectuar inversiones en

esta ciudad. De todos modos muchas agencias inmobiliarias decidieron no considerar ofertas ya que la mayoría de los propietarios, ante las últimas alteraciones del peso, revaloraron los precios ajustándolos a las nuevas condiciones.

Por otra parte la Municipalidad de General Pueyrredón, a través de la secretaría respectiva, dispuso habilitar a partir de hoy y hasta el domingo próximo, puestos de información al turista.

Los lugares de información fueron habilitados en las estaciones terminales de trenes, omnibuses y aviones, así como en la peatonal San Martín.

## FERIADO

### Rige en la Fecha

El Ministerio del Interior, recordó que la fecha tiene los alcances del feriado nacional, de acuerdo con lo establecido por la Ley 21.239, por lo cual rigen las normas legales sobre el descanso dominical.

Recomendó además, la observancia de las disposiciones sobre embaqueamiento de edificios públicos, museos y mástiles, invitando a los particulares a que se adhieran, en la misma forma, al festejo de la celebración de la declaración de nuestra Independencia.

### TIEMPO

MINIMA: A las 8.15 horas

5°1

MAXIMA: 9°6 a las 11 horas  
Humedad: 76%. Presión: 1.017 mil. Pronóstico: Nubosidad variable, frío con neblinas; vientos leves y variables. Temperatura máxima pronosticada 10°.

La recientemente separada Claudia Lapacó hizo su primera aparición pública luego de dicha disolución conyugal. En compañía de su ex compañero de faenas, el parodista Antonio Gassalla, se presentó, cubierta con abrigo de piel y buen ánimo en su rostro, en la presentación de "Hoy como ayer" (igual rótulo de vieja vista de 1956 con Rock Hudson, el ex ídolo). Las miradas se posaban sobre doña Claudia pero ella se mantuvo ajena a su conflicto (o, al menos, así lo aparentó). ¡Crash!

### ● TESTIMONIO

Susana Rinaldi, el eje de "Hoy como ayer", se mostró vibrante en nuevo estilo, rindiendo "No homenaje porque la palabra se ha vulgarizado en estos días sino un testimonio a un artista". Sin mencionarla, se refería a María Elena Walsh quien en un palco avant-scène recogió "la ovación" de la platea que con poder de convocatoria había congregado doña Susana. A lo último ésta trajo de una mano a María Herminia Avelleda, su directora y también muy amiga de doña María Elena.

### ● DESORGANIZACION

Hubo desorganización en la premiere de Susana Rinaldi, algo que la propia intérprete, al enterarse, habrá puesto el grito en el cielo. A periodistas calificados se los mandó a la última fila (el periodista va a trabajar y no a "divertirse"). Una actriz como Ana María Campoy (había perdido a amiga que la acompañaba) estaba en la penúltima. El director del canal platense, Eddie Consalvo, fue detectado rompiendo sus entradas con gesto nervioso (¿donde lo habrían sen-



- SEPARADA LAPACÓ EN PRIMERA APARICIÓN
- SUSANA RINALDI: TESTIMONIO A LA WALSH
- LA NEGRA SOSA APARECIO CON UN NOVIO
- MONA MARIS HARA TV CON DORA BARET

tado?). Esto fue una inoportunidad que no tiene nada que ver con el espectáculo tan dignamente preparado y que contó con el dominio de Susana Rinaldi.

### ● ¿TERCER CONYUGE?

Una de las ovaciones de la noche fue para Mercedes Sosa, la que hoy cumple años, a quien el público ve como una especie de símbolo. Fue sentada en primera fila acompañada de un músico rubio quien podría convertirse en su tercer conyuge (el primero, Mathus, vive en París, y el segundo, Pocho, falleció). Doña Mercedes lo mira arrobada. ¡Nos vamos viniendo viejooooos!

### ● LOS UNOS Y LOS OTROS

Della Garcés, la distinguida, sin gota de maquillaje, y vestida sobriamente, fue de las primeras en llegar al estreno de Susana Rinaldi. La última fue Leonor Benedetto, la de la nueva imagen, con poblada melena más rubia que antes y arrastrando un chal (estaba sola). También llegó tarde la gentil "Gra" Borges, muy elegante, y en busca de rostros de amigos. Nelly Meden, la mexicanizada, dijo que "Me quedaré por un tiempo más en Baires" (está más delga-

da). Luisa Vehil, la señorial, llegó con rostro de preocupación. Edda Bustamante, la curvilínea, lo hizo en compañía de su autor, Carlos Lozano Dana. Sandra Mihanovich, la que ya no canta en inglés, con larga trenza en la espalda y vestida con pantalones y casaca negros, en compañía de Andrés Percivalde, el cano (decía que se sentía joven y por eso no usa sobretodo), María Leal, la sobresaliente, y Alejandro Doria, el meritorio. Norma Sebré, con señor canoso, cerca del conyuge de Marcela Tinayre, con cuyo hermano tuvo romance recién terminado en Brasil. ¡Cachimbachín!

### ● PRESENCIAS

Dos presencias Inconfundibles hubo en la velada. Una, la de Pinky, la adorable, tan bonita como siempre y con su gentileza y sonrisa habituales. Otra Olga Zubarry, la muy elegante (parecía una señora europea con abrigo de visón beige y sombrero tipo casco) acompañada del joyero Oscar Morand. A la salida fuerqn a mandar pizza. ¡Buen provecho!

### ● EX GARDELIANA EN TV

Su segundo especial del '82 hará Dora Baret, la que mejor compareció este año ante even-

tos similares (y dado lo catastrófico que le fue a otras congéneres. "Alguien puede llamarme" es el nuevo envío a ser grabado en la semana venidera. Oscar Martínez, el escondido, será pareja de la señora Baret y en un papel asomará Mona Maris, la ex compañera de Gardel, en irrupción en la televisión nacional. Se esperan los resultados.

### ● HOMENAJE

Homenaje a la revista tendrá lugar mañana en "Sábado de todos". La idea de Roberto Fontana, su productor, fue nuclear a figuras como Tita Merello, Ethel Rojo, Adriana Aguirre, José Marone, Alicia Márquez, Juan Carlos Calabró, Mario Sapag, María Casan, Beba Bidart. Habrá sentida evocación de desaparecidos como Sofía y Olin-da Bozán, Adolfo Stray y tantos más.

### ● POR LA "TELE"

Esta noche será emitida "Dos Infelices felices", de Alfonso Paso, el que fuera prolífico, dentro de "Como en el teatro". La animan Santiago Bal, el ameno, Chelá Ruiz, la dispuesta, y Graciela Pal, la ex consolada. En "Cine" (canal platense) se verán el domingo "Enseñame a querer" (1958) con Clark Gable, el 18, "Arde París" (1966) con Alain Delon, el play-boy y Jean-Paul Belmondo, el arriesgado, y el 25, "El Bufón del rey", con Danny Kaye, el que habría sido novio de China Zorrilla. En "Cine sin interrupciones" (canal de pasaje Gelly) se inclinan por lo macabro. Lean, si no, los títulos a ofrecerse en estos días: "Círculo de terror", "Un entierro prematuro", "El coleccionista de cerebros", "El revólver silencioso", "Baño de sangre", "La tumba del vampiro". Querrán provocar infartos.